SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN • LE MARDI 18 DÉCEMBRE 2012 lequotidien.com 40e ANNÉE • No 68 • DÉPÔT 96 ¢ + TAXES

6 28867 00001 0

Le Quotidien

Leader de l'information régionale

LA PLANÈTE BLEUE

Boisclair se plaît au Kazakhstan

Que sont devenus 30 anciens Sags /38 et 39

BUDGETS MUNICIPAUX

ALMA

L'explosion des coûts fait mal /6

ROBERVAL

Gel des taxes, hausse du coût des services /7

DOLBEAU-MISTASSINI

La valeur des maisons permet l'équilibre /8

SAINT-AMBROISE

Le budget frôle les 5 M$ /8

Amertume à l'endroit des politiciens /2

NOVELIS

Casse-tête immobilier? La bonne J.D. Isabelle Duguay
Courtier immobilier
www.isabelleduguay.com
418-818-3000
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN AGENCE IMMOBILIÈRE

EUGÈNE ALLARD
CUISINE ET TENDANCES
J'aime!
De tout pour la cuisine
2448, des Roitelets Chicoutimi
418-549-4747

Attache ta tuque!
MAZDA 2 2012
0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 72 MOIS
mazda
L'Ami Junior 20
418-545-6555
www.lamijunior.com
545, boul. du Royaume, Chicoutimi

Finie la « belle naïveté »

Deux ex-employés de Novelis frustrés par l'attitude de quelques élus

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

JONQUIÈRE — Lorsqu'ils ont perdu leur emploi à l'usine Novelis de Jonquière, le 1er août dernier, des travailleurs affirment avoir aussi perdu leur « belle naïveté ». « Des politiciens se sont approprié le dossier en nous laissant de côté. En plus de se faire fermer en cochon, certains se sont fait du capital politique sur notre dos. »

Deux ex-employés de l'usine de la rue Fay, qui a fermé ses portes pour transférer sa production à Oswego, dans l'État de New York, ont demandé à rencontrer *Le Quotidien*, « parce que certaines choses doivent être dites. » Ils désirent cependant garder l'anonymat puisque l'un d'entre eux vient tout juste de se trouver un emploi, et que le fait de sortir dans les médias pourrait lui nuire. L'autre ex-employé n'a toujours pas de travail.

« Quand on a appris que l'usine fermait, nous avons contacté tous les politiciens, tant au fédéral, au provincial qu'au municipal. Sylvain Gaudreault (Parti québécois) et Claude Patry (Nouveau parti démocratique) ont été les seuls à nous rappeler. Nous avons appris par les journaux qu'il y avait un comité de relance dont s'occupaient le maire Jean Tremblay et le conseiller Fabien Hovington. Ils ont travaillé sans nous. »

Rappelons que le comité de relance s'est rendu à Atlanta, au siège social de Novelis, en mai dernier, pour rencontrer le président de la compagnie, Tom Walpole. « Tout ce qui nous encourageait, là-dedans, c'est que Yvon D'Anjou, qui a été directeur d'usine, était là. Pour le reste, on ne nous a avertis de rien. »

À l'avenir...

Les deux hommes voient plusieurs similitudes entre la situation des employés de Novelis et celle vécue lors de la fermeture de l'usine d'Abitibi-Consolidated de Port-Alfred, en 2004. « Encore une fois, les politiciens ont dit : "à l'avenir, on va protéger nos joyaux..." Il s'est fait quoi pour les protéger depuis 2004 ? Et maintenant, on fait quoi ? Lorsque la prochaine usine va fermer, on va dire la même chose. En Allemagne, par exemple, ils ont voté des lois qui font en sorte que des entreprises qui font de l'argent ne peuvent pas quitter comme ça, sans rien redonner à la communauté. »

En France, un projet de loi sera soumis au parlement dans les prochaines semaines afin d'empêcher la fermeture de sites et d'obliger le groupe qui souhaite fermer à trouver un « repreneur ». « Si ses efforts en ce sens sont insuffisants, la loi permettrait au Tribunal de commerce de désigner un mandataire ad hoc dont la mission serait de trouver un repreneur. Si un tel repreneur est identifié et que le groupe refuse de lui céder le site, il pourrait alors y être contraint par voie judiciaire », peut-on lire dans *Le Figaro*.

« Est-ce que quelqu'un va mettre son poing sur la table ici, au Québec ? », demande l'un des travailleurs, qui s'est trouvé un boulot à l'extérieur de la région, et qui déménagera avec sa petite famille dès que l'année scolaire sera complétée.

Les 157 employés mis à pied n'étaient pas syndiqués. Rappelons que la délocalisation de la production de Novelis est due à des avantages consentis par les élus aux États-Unis.

« Nous aurions aimé arriver devant l'employeur avec une convention collective en poche, soutient l'un des employés ayant été le plus actif pour la défense des droits de ses collègues, depuis la fermeture. Au moins, nous aurions eu de meilleures indemnités après la fermeture. Ç'aurait peut-être été fait avec plus de classe », estime-t-il. ❑

La directrice de l'usine Novelis, Agathe Audet, faisait partie du comité de relance créé par les élus de Saguenay.

(Archives Jeannot Lévesque)

« Faut arrêter de penser que tout le monde s'est replacé »

JONQUIÈRE (KBM) — « Quand tu gagnais 80 000 $ par an et que maintenant tu travailles à 10 $ de l'heure dans un restaurant, ce n'est pas vrai que l'on peut être fier que tu te sois retrouvé une "job". Faut arrêter de penser que tout le monde s'est replacé. »

Dans son édition du 14 octobre dernier, *Le Progrès-Dimanche*, dans un texte de l'auteure de ces lignes, expliquait qu'une vingtaine d'anciens travailleurs de l'usine Novelis sont toujours à la recherche d'un emploi ou suivent une formation afin de réorienter leur carrière. « Environ 20 % des travailleurs se sont fait offrir des jobs décentes, selon les deux hommes rencontrés. Par jobs décentes, on entend au moins 20 $ de l'heure. Ce n'est pas beaucoup comparativement à ce qu'on gagnait avant, mais au moins tu peux payer tes affaires. »

Vingt-neuf des 157 employés mis à pied par Novelis ont eu recours aux services d'Emploi-Québec, après la fermeture de l'usine, le 1er août dernier.

« On aurait aimé ça, s'asseoir avec la compagnie pour sauver l'usine. Nous venions tout juste d'avoir un boni de 7000 $ chacun. S'ils nous avaient offert une baisse salariale ou une diminution des conditions de travail, on aurait accepté. Là, c'était définitif. Et ce qui est choquant, c'est que plein de monde que l'on rencontre nous dit que nous nous sommes tous replacés chez Rio Tinto Alcan. Ce n'est aucunement le cas. »

Les 157 travailleurs licenciés ont eu des indemnités de fermeture de huit semaines de salaire.

Novelis est une filiale du conglomérat indien Aditya Birla, qui compte 133 000 employés dans 33 pays. L'usine de Jonquière avait fêté son 40e anniversaire en 2011. ❑

Les 157 travailleurs de Novelis licenciés ont eu des indemnités de fermeture de huit semaines de salaire.

(Archives Jannot Lévesque)

Fabien Hovington affirme que les élus de Saguenay ont fait tout ce qu'ils pouvaient pour tenter de contrer la fermeture de Novelis.

(Archives Sylvain Dufour)

« On ne peut rien faire de plus »

- Fabien Hovington

CHICOUTIMI (KBM) — Le président du comité de relance de l'usine Novelis, Fabien Hovington, réfute la totalité des accusations des deux anciens travailleurs de Novelis. « La directrice de l'usine, Agathe Audet, était sur notre comité. Nous ne parlions peut-être pas avec les travailleurs, mais nous étions en relation constante avec la directrice. »

Joint hier soir, le conseiller municipal, aussi directeur du Centre local de développement (CLD), estime que Saguenay « ne pouvait pas être plus impliquée que ça. »

Il rappelle que 15 personnes siégeaient sur le comité, dont Arthur Gobeil et Luc Roby, de la Vallée de l'aluminium.

« Nous n'essayions pas de nous faire du capital politique avec ça. On a tout fait ce que l'on a pu. Je comprends parfaitement que les travailleurs soient déçus. C'est décevant comme situation. On voudrait bien avoir réussi... »

M. Hovington affirme qu'il est allé visiter l'usine avec le maire de Saguenay, Jean Tremblay, avant le départ pour Atlanta. « On a donné la main à tous les employés. Je sais qu'il y a de la frustration en ce moment, mais on ne peut rien faire de plus. »

(Photo Presse Canadienne)

Méchant carambolage

Aucune victime dans une série de collisions impliquant 27 véhicules sur la 40

LE SOLEIL

Une manoeuvre hasardeuse du conducteur d'une déneigeuse serait à l'origine du gros carambolage qui s'est produit à la hauteur de Deschambault-Grondines sur l'autoroute 40, en direction ouest, vers 9 h 30 hier matin.

Au total, 14 poids lourds et 13 voitures ont été impliqués. Une dizaine de personnes ont été transportées à l'hôpital, mais on ne craignait pour la vie d'aucune d'entre elles, explique Ann Mathieu, de la Sûreté du Québec (SQ). L'autoroute a dû être fermée jusqu'à 20 h 40 hier soir, afin de remorquer les véhicules accidentés et de réaliser l'enquête policière.

Déneigeuse

M^me^ Mathieu explique que cette série de collisions s'est produite quand une déneigeuse est entrée sur l'autoroute en direction ouest, en empruntant la voie de demi-tour qui fait le lien entre les axes est et ouest de la 40 à cet endroit.

Un camion-remorque qui roulait vers l'ouest est alors entré en collision avec la déneigeuse. Le poids lourd a fait une mise en portefeuille, ce qui a bloqué les deux voies de l'autoroute. Les collisions successives se sont enchaînées, sur une distance de près d'un kilomètre.

En raison de la poudrerie, plusieurs automobilistes et camionneurs ont dû réagir à la dernière seconde pour éviter le pire. En catastrophe, ils ont dirigé leur véhicule vers le fossé, afin de ne pas entrer en collision avec d'autres camions et voitures, ou avec des gens qui avaient quitté leur véhicule et qui se trouvaient sur l'autoroute.

« J'avais pas le choix d'aller dans le fossé, sinon je faisais un abat ! » raconte le camionneur Francis Proulx.

Certains usagers de la route ont décidé d'aller se réfugier dans la forêt, alors que d'autres sont allés porter assistance à des gens coincés dans leur voiture.

Il peut paraître surprenant qu'il n'y ait pas eu de décès, étant donné les dommages importants qu'ont subis certaines voitures.

« C'est un miracle qu'il n'y ait pas de morts là-dedans », a indiqué un des automobilistes impliqués, Éric Rousseau, un résidant de Saint-Émile.

M^me^ Mathieu affirme que le rapport d'enquête pourrait être soumis à un procureur de la Couronne, afin de déterminer si des accusations criminelles pourraient être déposées dans cette affaire. Le camionneur de la déneigeuse a été interrogé par les enquêteurs de la SQ, en milieu d'après-midi.

Conditions difficiles

Les mauvaises conditions routières ont été à l'origine de nombreux accrochages et sorties de route dans la grande région de Québec. Vers 18 h 30, hier, la SQ rapportait quelque 95 incidents sur les routes de son territoire dans la Capitale-Nationale et Chaudière-Appalaches. Cette météo exécrable a d'ailleurs incité Opération Nez rouge à suspendre ses activités, hier soir, dans la région de Québec. ❑

La région s'en tire plutôt bien

Sorties de route sans gravité

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Un accident entre deux voitures et un camion semi-remorque a fait des blessés mineurs, hier soir, à Chicoutimi. Malgré la tempête qui a balayé la région, les policiers ne dénotaient pas d'accidents majeurs, au moment de mettre sous presse.

« Le seul accident s'est produit lorsqu'un camionneur, qui roulait sur le boulevard Saint-Paul, en direction du boulevard du Royaume, ne s'est pas arrêté à un feu rouge. Deux voitures sont entrées en collision avec la semi-remorque », note le lieutenant responsable de la Sécurité publique de Saguenay, André Gagné.

L'accident s'est produit vers 19 heures. Les deux véhicules circulaient sur le boulevard de l'Université, l'un en direction ouest, l'autre en direction est. L'accident a eu lieu en plein milieu de l'intersection Saint-Paul et Université.

« Nous avons eu quelques sorties de route, mais rien de majeur pour l'instant. »

Du côté de la Sûreté du Québec, on ne déplorait aucun accident. ❑

Une tempête a soufflé sur la région, hier soir. Les automobilistes ont su être prudents, à tout le moins jusqu'au moment de mettre sous presse, puisqu'aucun accident majeur n'avait eu lieu.

(Photo Jeannot Lévesque)

AUJOURD'HUI
Neige 10-15 cm
Max : -2 • Min : -3

MERCREDI
Neige 1-3 cm
Max : 0 • Min : -3

JEUDI
Nuageux (moins de 1cm)
Max : -1 • Min : -4

LEVER
7 h 32

COUCHER
15 h 51

MARÉE

CHICOUTIMI
Haute: 6h28 (4m4)
Basse: 13h29 (0m7)
Haute: 18h44 (4m7)
Basse: 2h11 (0m7)

LA BAIE
Haute: 6h21 (5m0)
Basse: 12h22 (0m8)
Haute: 18h38 (5m3)
Basse: 1h01 (0m7)

INSOLITE

COMPENSÉE POUR S'ÊTRE BLESSÉE EN PLEINS ÉBATS

CANBERRA, Australie (AP) - Une fonctionnaire australienne qui s'était blessée en ayant une relation sexuelle durant un voyage d'affaires pourra recevoir une compensation de la part de ses assurances professionnelles.

La Cour fédérale siégeant en session plénière s'est rangée du côté de la femme, dont l'identité ne peut être révélée, et a débouté l'assureur du gouvernement australien, mettant ainsi un terme à une bataille juridique de cinq ans.

En 2007, la dame avait été hospitalisée après s'être blessée en faisant l'amour avec un ami dans un motel de la ville de Nowra. Durant les ébats, un luminaire en verre s'était détaché de son support au-dessus du lit pour s'écraser sur le visage de la femme, lui infligeant des blessures au nez et à la bouche. Elle a plus tard fait une dépression et été incapable de reprendre le boulot. « Si la demanderesse s'était blessée en jouant aux cartes dans sa chambre de motel, elle aurait eu droit aux compensations sans que l'on puisse dire que c'est son employeur qui l'avait poussée à se lancer dans cette activité », a tranché le juge John Nicholas de la Cour fédérale. ❑

SOMMAIRE

Arts	22-23
Bandes dessinées	26
Bourse	27
Détente	26
Décès	30 à 32
Économie	27
Horoscope	25
Petites annonces	28-29
Sports	31 à 39
Télévision	25

Opération Insuline

Des accusés veulent être libres

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Une dizaine des 22 accusés arrêtés dans le cadre de l'Opération Insuline menée par les forces policières conjointes de la région espèrent reprendre leur liberté en attente de procès.

Trois d'entre eux s'adressent à la Cour du Québec et tentent de convaincre un juge d'accepter leurs offres de cautions financières et morales de leur bon comportement s'ils recouvrent la liberté.

Le Bureau de lutte au crime organisé (BLACO) s'oppose à leurs offres pour le moment en raison de la preuve accablante accumulée contre eux par les policiers pendant près de deux ans.

Hier, le responsable de cette enquête, Steeve Girard, a exposé le fin détail de l'opération, sous le couvert d'une ordonnance de non-publication obtenue par les avocats de la défense, Mes Dominic Bouchard, Luc Tourangeau et Julien Boulianne.

L'exposé général du policier vaut pour les trois accusés qui ont assisté à la procédure. M. Girard a aussi expliqué ce qu'on reproche spécifiquement à chacun.

La procureure du BLACO, Me Mélanie Dufour, a présenté ce seul témoin qui risque de revenir si d'autres accusés demandent à être entendus cette semaine, comme prévu.

En défense, Me Dominic Bouchard a commencé sa preuve en appelant le témoignage du père de Jonathan Labarre-Plante. Il continue de matin avec celui du frère de l'accusé.

Puis, chaque avocat procédera au cas spécifique de son client en amenant des membres de sa famille et en offrant une caution monétaire, comme c'est le cas en général pour les accusés de trafic de drogue.

Dans ce genre d'opération à arrestations multiples, les procureurs de la défense cherchent en premier à convaincre les représentants du BLACO d'accorder de leur proche chef des conditions de remise en liberté pour les clients les moins impliqués et les moins criminalisés. Ceci a été fait au cours des deux dernières semaines avec le résultat qu'une douzaine d'accusés ont été remis en liberté avec l'accord du BLACO.

Depuis hier, les avocats de la défense sont passés à la deuxième étape: convaincre un juge de la Cour du Québec de mettre en liberté des clients présumément un peu plus impliqués ou détenteurs de feuilles de route plus longues. Une semaine leur est réservée pour esposer leurs arguments. Un troisième et dernier contingent d'accusés qualifiés de têtes dirigeantes ou affublés de lourds casiers judiaires attend de voir les résultats de cette seconde étape pour décider de tenter ou non leur chance.

Insuline

Le 5 décembre dernier, les responsables de l'Escouade régionale mixte ont donné une conférence de presse pour annoncer le démantèlement de deux importants réseaux de trafiquants qui écoulaient chaque semaine 500 grammes de cocaïne, 10 000 comprimés de méthamphétamine et deux kilogrammes de cannabis.

Ils ont décrit la saisie deux kilogrammes de cocaïne, 12 d'une substance servant à la coupe, un autre de haschich, 156 grammes de PCP, 18 000 comprimés de méthamphétamines, 750 grammes de cannabis, une arme de poing et des munitions, 8000$ en argent comptant et 11 véhicules considérés comme des biens qui ont servi à commettre les infractions reprochées.

Les accusés sont domiciliés à Saguenay, Saint-Honoré et dans la région métropolitaine. ❑

Église Fatima : importante rencontre ce soir

Georges Bouchard espère un miracle

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le conseiller municipal Georges Bouchard espère qu'un miracle se produise dans le cas de l'église Fatima de Jonquière. Et le miracle tirerait son origine d'une rencontre qui aura lieu ce soir.

« Un miracle, c'est ce dont cette église aurait besoin en cette période de l'année, afin de pouvoir continuer à se dresser dignement vers le ciel du grand Jonquière et de continuer à inspirer et à guider, au propre comme au figuré, la communauté du quartier et de tout l'arrondissement », mentionne le président du comité consultatif d'urbanisme de Saguenay, Georges Bouchard.

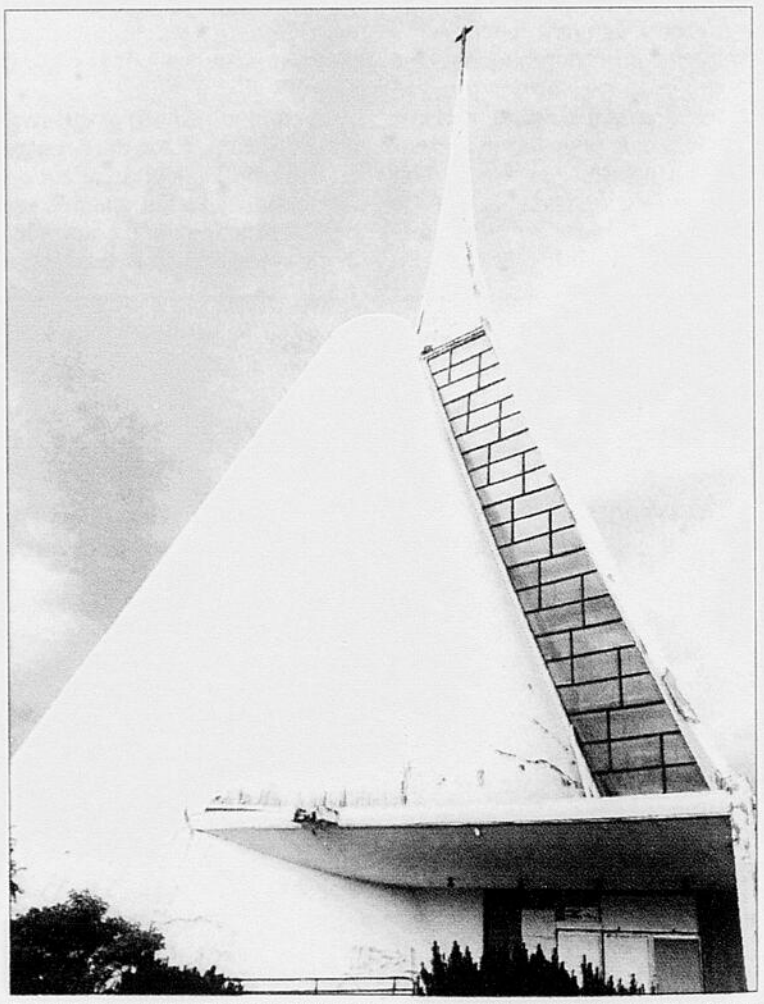
> « L'appui de Sylvain Gaudreault est un appui fort. Nous pensons pas mal la même chose de ce dossier. »
>
> - Georges Bouchard

Le conseiller joint donc sa voix à celle du député péquiste de Jonquière, Sylvain Gaudreault, qui a mentionné, à même les pages de ce journal, que la communauté devrait se lever pour sauver l'église. « L'appui de Sylvain Gaudreault est un appui fort. J'ai discuté avec lui. Nous pensons pas mal la même chose de ce dossier. »

Une rencontre a lieu ce soir à 19 h au 3649 rue Saint-Léandre, au Club des retraités de l'Alcan, afin de parler du sort de l'église.

« Fatima est à l'image du début des année 60, la sortie de la grande noirceur, le début de la Révolution tranquille... C'est à l'image du dynamisme des gens de l'époque, du virage architectural et technologique. (...) Fatima mérite que l'on fasse tout pour tenter de la garder comme oeuvre patrimoniale. »

Selon M. Bouchard, le premier geste à poser pour prendre une décision revient à la population. Le deuxième élément qui guidera le choix des autorités de Saguenay sera l'état des lieux. Le troisième élément concerne la fonction future de l'église. « Il y a toujours un projet de tour d'habitations sans toucher à la structure qui est sur la table, mais présentement, on veut surtout voir ce que pensera la communauté du projet qui fait en sorte que l'église serait détruite. On souhaite que les gens viennent en grand nombre. » ❑



Selon le conseiller Georges Bouchard, l'église Fatima mérite que l'on fasse tout pour tenter de la garder comme oeuvre patrimoniale.

(Archives)

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay (société 3834310 Canada inc.), sis au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES
Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ
Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY 690-8800
ALMA 668-0920
TÉLÉCOPIEUR 690-8805

LeQuotidien

Un sursis ou la prison pour un père agresseur

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Un père a reconnu avoir agressé sa fillette âgée de 10 ans en touchant deux fois ses parties génitales. L'homme en début de cinquantaine est passé à l'acte sous l'effet de l'alcool et le sexologue qui l'a évalué estime qu'il est très peu enclin à récidiver.

La fillette l'a dénoncé peu de temps après le geste et refuse de le revoir tant qu'il n'aura pas complété la thérapie pour déviance sexuelle qu'il a entrepris.

L'homme est sans antécédent judiciaire et s'explique mal son comportement. La preuve de la Couronne basée sur la dénonciation de la fillette et celle de la défense qui repose sur le témoignage du père diffèrent sur un point mineur qui n'aura pas d'influence sur la sentence. Le père nie être allé sous les vêtements.

L'avocat de la défense a mentionné au tribunal que cette distinction de perception n'avait nullement empêché son client de reconnaître les gestes répréhensibles posés à l'endroit de la victime en 2009. Depuis cet événement, le père n'a eu droit qu'à quelques brèves rencontres supervisées avec sa fille avant une interruption complète des contacts. « Il est déjà puni par cette absence de relation », a commenté l'avocat.

Me Marie-Josée Hamelin-Gagnon, de la Couronne, estime que la punition doit être plus sévère en raison du rôle protecteur usurpé par le père pour porter atteinte à l'intégrité physique de sa fillette. Elle suggère un an d'incarcération.

Le juge a pris la question en délibéré. En attendant, le père demeure en liberté. ❑

Stupéfiants

Bilodeau cité à procès

ISABELLE TREMBLAY
itremblay@lequotidien.com

ROBERVAL — Le Robervalois Stéphane Bilodeau 42 ans, a été cité à procès relativement à trois chefs d'accusation de possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic, au terme de son enquête préliminaire.

Celle-ci s'est déroulée pendant une partie de la journée d'hier, au palais de justice de Roberval. Sept témoins policiers ont défilé à la barre.

Le juge Maurice Abud de la Cour du Québec a pris la cause en délibéré relativement à deux autres accusations de trafic de stupéfiants qui pèsent contre l'individu. Il rendra sa décision aujourd'hui relativement à ces dossiers.

Stéphane Bilodeau a été arrêté lors de l'opération antidrogue Intérim, le 17 janvier 2012, alors que quelque 90 policiers de la Sûreté du Québec et de la Gendarmerie royale du Canada ont mené une douzaine de perquisitions. Celles-ci visaient à démanteler un réseau de trafiquants de drogue qui oeuvrait principalement à partir de différents bars de Roberval et de Saint-Prime.

Quelques semaines auparavant, l'accusé avait aussi été appréhendé par la police à la suite d'une perquisition menée à sa résidence, après qu'un citoyen ait découvert des comprimés de méthamphétamine dans son stationnement, le soir de l'Halloween. ❑

SiriusXM Les Recrues
VIVE LA VENTE D'HIVER
L'ÉVÉNEMENT DES FÊTES
Dodge Dart R/T 2013 montrée**
LA TOUTE NOUVELLE DODGE DART
« LA DART NE RECULE DEVANT RIEN POUR EN METTRE PLEIN LA VUE. »
« VOILÀ UNE OCCASION À SAISIR. »
ÉRIC LEFRANÇOIS, LA PRESSE
CONSOMMATION DE CARBURANT AUSSI BASSE QUE 4,8 L/100 KM SUR ROUTE
MODÈLE DODGE DART AERO∆
DODGE DART SE 2013
LA VOITURE LA PLUS ÉVOLUÉE DE SA CATÉGORIE SUR LE PLAN TECHNOLOGIQUE
TOP SAFETY PICK
-MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ- SELON L'IIHS
COTE DE SÉCURITÉ 5 ÉTOILES DE† LA NHTSA AUX ESSAIS DE COLLISION LATÉRALE ET FRONTALE†
PRIX DE DÉPART: 15 995$ + 1595 $ FRAIS DE TRANSPORT
PRIX TOUT INCLUS À PARTIR DE: 17 590$
• Moteur Tigershark^MC 4 cylindres de 2 L à 160 ch
• L'habitacle le plus spacieux de sa catégorie√
• Glaces, verrouillage et rétroviseurs à commande électrique
• Télédéverrouillage
• Phares projecteurs
• 10 sacs gonflables, 4 freins ABS à disque
• Système électronique d'antidérapage
LA DODGE DART 2013, C'EST AUSSI PLUS DE 100 000 FAÇONS DE LA PERSONNALISER :
• 3 choix de moteurs, 3 choix de transmissions, 12 choix de couleurs, 5 niveaux de finition et 7 choix de roues disponibles
• Centre multimédia à écran tactile de 8,4 pouces disponible, exclusif à sa catégorie
• Roues de 18 pouces, volant chauffant, caméra de recul, démarrage sans clé Enter 'n Go^MC, phares à haute intensité et tuyau d'échappement sport double disponibles
LIQUIDATION FINALE 2012
JEEP PATRIOT 2012 NORTH
10 en inventaire
Prix détail: 25 862 $
RABAIS: 5175 $
LIQUIDATION À PARTIR DE: 20 336,94$
59,36$ SEMAINE + TAXES 96 MOIS 4,49 % D'INTÉRÊT
TOTAL INTÉRÊTS: 4565 $
OBLIGATION TOTALE: 28 333,76 $
JEEP COMPASS 2012 NORTH
13 en inventaire
Prix détail: 26 557 $
RABAIS: 4734 $
LIQUIDATION À PARTIR DE: 21 283$
63,48$ SEMAINE + TAXES 96 MOIS 4,49 % D'INTÉRÊT
TOTAL INTÉRÊTS: 4902 $
OBLIGATION TOTALE: 20 305,60 $
*Moins d'essence. Plus de puissance. Une valeur sûre. » est une comparaison entre les gammes complètes 2013 et 2012 de Chrysler Canada. L'affirmation 8,1 L/100 km ou moins est basée sur les estimations de consommation de carburant sur autoroute du programme ÉnerGuide 2013. Les méthodes d'essai utilisées sont celles de Transports Canada. La consommation d'essence réelle de votre véhicule varie selon le groupe motopropulseur, vos habitudes de conduite et d'autres facteurs. Voyez votre concessionnaire pour des précisions supplémentaires sur le programme ÉnerGuide. Le consommateur avisé lit les petits caractères. ‡, Δ, √, *, †. Les offres de cette annonce s'appliquent à la livraison au détail des modèles neufs sélectionnés achetés entre le 1er décembre 2012 et le 2 janvier 2013 auprès des concessionnaires participants et peuvent être modifiées ou prolongées sans préavis. Le transport (1595 $) et la taxe sur le climatiseur (le cas échéant) sont compris dans le prix d'achat. Aucuns frais supplémentaires ne seront ajoutés aux prix tout inclus des véhicules annoncés. L'immatriculation, l'assurance, les droits sur les pneus neufs (15 $) et les taxes applicables sont en sus et seront exigés à la livraison. Un acompte peut être demandé. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Voyez votre concessionnaire participant pour les détails et conditions. ‡ Le prix d'achat s'applique à la Dodge Dart SE 2013 (PFDH41 + 25A) : 17 590 $ - 2 000 $ = 15 590 $. Les modèles montrés peuvent différer légèrement des modèles qui sont commercialisés au Canada. Δ Données établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada et basées sur le Guide de consommation de carburant 2013 de Ressources naturelles supplémentaires sur le programme ÉnerGuide. √ Selon la catégorie de Ward's Traffic du véhicule varie en fonction des options sélectionnées. ^MC Tigershark est une marque de commerce enregistrée de SiriusXM Satellite Radio Inc. ^MD Jeep est une marque déposée de Chrysler Group LLC et utilisée sous licence. Coop publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep^MD • Dodge • RAM.
SCANNER ICI POUR PLUS D'OFFRES
ENCORE ET TOUJOURS LE MEILLEUR PRIX
Le seul concessionnaire automobile du Saguenay–Lac-Saint-Jean qui vous permet d'accumuler des milles de récompense AIR MILES^MD à l'achat d'un véhicule neuf ou usagé.
CHICOUTIMI CHRYSLER
829, boul. Talbot CHICOUTIMI
418-549-2873
www.chicoutimichrysler.ca
2821412

Hausse substantielle de certaines dépenses

Les Almatois devront payer plus

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

ALMA - La ville d'Alma exige un effort supplémentaire de ses contribuables afin d'assumer l'augmentation substantielle de certaines dépenses.

Lundi soir, le maire Marc Asselin a présenté un budget 2013 d'un peu plus de 60 millions de dollars, en hausse de 3,2 % par rapport à celui de l'an dernier.

Dans son allocution, le maire a expliqué que pour atteindre l'équilibre, une majoration des revenus issus de la taxation foncière était nécessaire. Celle-ci s'élèvera globalement à 2,5 %.

Dans le secteur résidentiel, l'augmentation moyenne se chiffrera à 1,4 %, après ajustement du taux de taxation en fonction du nouveau rôle d'évaluation 2013-2015 (0,81 $ par 100 $ d'évaluation).

Entre autres nouvelles dépenses, le maire a rappelé l'explosion des coûts pour les services de la Sûreté du Québec, qui se traduit par une charge excédentaire de près de 400 000 dollars.

Centre Mario-Tremblay

En marge de la présentation du budget 2013, le maire Marc Asselin a également dévoilé son plan triennal d'immobilisations.

Parmi les projets qui ont déjà été retenus, des sommes ont été réservées pour amorcer la seconde phase des travaux de réfection au Centre Mario-Tremblay. Rappelons que la ville a entamé ce dossier de façon presque unilatérale au cours de 2012, après avoir reçu un maigre million de Québec. Afin de respecter ses engagements électoraux, le conseil a ainsi dû procéder à un règlement d'emprunt de 11,2 millions $.

Pour la deuxième phase, le maire entend bien obtenir une plus grande participation du nouveau gouvernement et du député de Lac-Saint-Jean, le ministre Alexandre Cloutier.

Taxi-bus, Petite-Décharge et drones

Par ailleurs, la ville a réitéré son intention d'implanter un service de taxi-bus sur son territoire dans un avenir très rapproché.

« Les études étant maintenant complétées, nous visons à mettre ce nouveau service en opération avant la période estivale, a spécifié le maire Asselin.

Il a aussi mis l'emphase sur la restauration attendue de la rivière Petite-Décharge, dans le secteur centre-ville. Cette réalisation nécessitera un investissement total de 7 millions $, selon les prévisions.

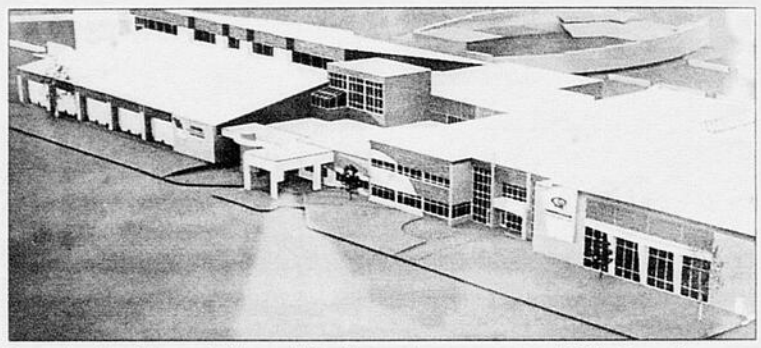
Le maire d'Alma Marc Asselin a déposé le budget 2013 en compagnie du directeur général Guy Simard.

(Photo Gimmy Desbiens)

Avant d'aller de l'avant, la ville devra cependant avoir la garantie de partenaires financiers, a rappelé Marc Asselin.

Le maire a terminé sa présentation en évoquant le Centre d'excellence sur les drones (CED), pour lequel près d'un million a été affecté en vue de 2013.

« Le conseil municipal continuera d'appuyer le développement du CED », a-t-il confirmé, ajoutant qu'Alma sera l'hôtesse d'une compétition étudiante de calibre nationale, du 3 au 5 mai. ❑



Dans le plan triennal d'immobilisations, des sommes ont été réservées pour amorcer la deuxième phase des travaux de réfection du Centre Mario-Tremblay.

(Archvies)

Michel Toupin est président de Proco.

(Archives)

Proco mise beaucoup sur les mines

Une passerelle livrée au Burkina Faso

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

SAINT-NAZAIRE - Proco poursuit son développement à travers l'industrie minière, un créneau qui lui permet de s'illustrer à l'échelle planétaire.

Spécialisée notamment dans la conception et la construction de structures métalliques, l'entreprise de Saint-Nazaire vient de compléter un contrat pour la minière Essakane, laquelle exploite l'un des plus importants gisements d'or au monde, au Burkina Faso.

Pour Proco, l'expédition d'une passerelle faite d'acier et d'aluminium ne représente pas le mandat le plus lucratif de son histoire. L'entreprise a fait sa niche dans les raffineries et dans les alumineries à l'époque où ces deux industries étaient en pleine expansion.

Au cours des dernières années, les minières sont devenues pour Proco des clientes de premier plan, dans le Nord du Québec comme ailleurs.

Président de Proco, Michel Toupin raconte qu'il s'agit d'une seconde livraison spéciale pour le Burkina Faso. Des passerelles semblables avaient été commandées par les dirigeants d'Essakane il y a un peu plus de trois ans.

« La différence, cette fois-ci, c'est que l'équipement devait contenir de l'aluminium. C'était une exigence du client », confie-t-il.

Proco compte présentement plus de 450 employés. ❑

SEMAINE DU
18 déc. au 31 janv. 2013

	Porc	Bœuf	Poulet
Viande à raclette Marinée ou régulière	6,99 $/lb 15,41 $/kg	5,99 $/lb 13,21 $/kg	7,99 $/lb 17,61 $/kg
Porc haché frais (dans la ronde)	2,49 $/lb 5,49 $/kg		
Rosbif coupe française (intérieur de ronde)	4,99 $/lb 11,00 $/kg		
Bifteck minute	5,59 $/lb 12,32 $/kg		
Steak de jambon (dans la ronde) désossé, (Le Doyen)	4,59 $/lb 10,12 $/kg		
Foie de jeune porc, frais	1,99 $/lb 4,39 $/kg		

DE NOTRE POISSONNERIE

Crevettes surgelées cuites Grosseur 31/40 — 13,99 $/sac de 680 g
Chair de homard surgelée — 18,99 $ la boîte
Sac de 320 g, (coudes et pinces), des Îles-de-la-Madeleine
Langoustines (scampies) — 32,99 $/sac de 1 kg
Grosseur 24/30 — 65 $/boîte de 5 lb
Salade de goberge et crevettes — 6,99 $/lb 15,41/kg
Pinces de homard surgelées — 29,99 $ le paquet
20/24, (pinces seulement)

BOUCHERIE Claude Fortier inc.

SITUÉE AU CŒUR DE L'ACTION DEPUIS 30 ANS!

390, RUE DES SAGUENÉENS
CHICOUTIMI
418-543-3916

3009467

Roberval gèle les taux de taxes

Le coût de l'eau au compteur augmente

ISABELLE TREMBLAY
itremblay@lequotidien.com

ROBERVAL - Pour une deuxième année, les différents taux de taxes seront maintenus à Roberval en 2013. Toutefois, la tarification de l'aqueduc au compteur augmentera considérablement afin d'être comparable à la moyenne provinciale.

Ainsi, de 0,83$ du 1000 gallons qu'elle était, elle sera majorée à 2,28$ du 1000 gallons. « Cet ajustement ne cache pas une intention d'augmenter ostensiblement les revenus de l'aqueduc au compteur, mais se veut surtout un incitatif à réduire sa consommation d'eau potable », indique le maire, Michel Larouche.

Le taux de taxes restera à 1,43$ du 100$ d'évaluation pour le résidentiel, à 2,98$ pour le commercial et à 2,88$ pour l'industriel. En ce qui a trait aux immeubles de six logements et plus, il restera à 1,53$ du 100$ d'évaluation. Pour une résidence unifamiliale évaluée à 130 203$, la facture s'élèvera à 2397$.

Le budget 2013 qui a été adopté par le conseil municipal, hier soir, sera majoré de 3% par rapport à celui de l'an dernier pour se chiffrer à 16,7 M$. L'augmentation des coûts fixes, l'indexation de la masse salariale et l'augmentation des services de conciergerie sont les principaux éléments qui contribuent à cette hausse.

La dette à long terme de la municipalité s'élèvera 14,8 M$, ce qui représente un montant de 1440$ par citoyen, comparativement à une moyenne provinciale de 2362$. En 2013, 1,7 M$ sera consenti au remboursement de cette somme.

Dans ses projections, Roberval estime que la dette se chiffrera à 29,7 M$, en 2015. Cette augmentation découle de certains projets qui figurent au plan triennal d'immobilisations, dont la relocalisation de différents organismes culturels, sportifs et communautaires. Un projet dont les investissements se chiffreraient à 12 M$.

En ce qui concerne les quotes-parts de la MRC, Roberval devra payer une facture de 1,7 M$, soit une hausse de 3,92%.

Le maire de Roberval, Michel Larouche, a souligné que l'année 2013 s'annonce fertile avec la poursuite de la construction du centre régional de détention ainsi que le suivi de l'étude de positionnement stratégique de l'aéroport municipal qui sera déposée au conseil municipal après les Fêtes.

La remise à niveau des infrastructures sur le boulevard Marcotte se poursuivra. Des travaux de l'ordre de 2,5 M$ seront réalisés. Cette somme proviendra d'un retour de la taxe d'accises sur l'essence.

Le budget consenti à la pose d'une couche d'usure dans les rues des différents quartiers sera augmenté. Des 40 000$ réservés à ce poste, il y a deux ans, la ville a fait grimper ce montant à 200 000$ l'an dernier et c'est une somme de 300 000$ qui y sera affectée en 2013. Un montant de 546 000$ servira à la réfection des locaux du club de curling, alors que la première phase de la rocade coûtera 500 000$. ❑

Budget de 1,3 G$ à Québec

LE SOLEIL

L'administration Labeaume a présenté hier un budget 2013 qui contient des hausses de taxes variant de 1,4% pour les chanceux comme ceux du secteur de Saint-Émile allant jusqu'à 4,96% pour les plus touchés, Vanier en tête.

« C'est le budget le plus satisfaisant fait dans le respect des engagements pris envers les citoyens », a commenté hier le maire de Québec, Régis Labeaume, en conférence de presse au moment de présenter le budget 2013, son dernier avant les élections générales de novembre 2013.

Un discours ponctué de charges antisyndicales dans ce budget teinté par les négociations qui piétinent avec les employés municipaux.

Officiellement, la Ville de Québec parle d'une augmentation moyenne suivant l'inflation, soit 1,9% dans son budget 2013 présenté hier matin.

Mais attention, le budget présenté cette année est coloré par le nouveau rôle d'évaluation des maisons dont la moyenne atteint cette année 261 000$. La Ville a abaissé son taux de taxation d'un montant équivalant à la hausse des prix des maisons, mais les propriétaires dont la valeur a grimpé plus que la moyenne de leur secteur encaisseront un choc plus important. Le budget présenté hier atteint 1,31 milliard$, en hausse de 55 millions$. ❑

Dolbeau-Mistassini

Une baisse du taux de taxes pour l'équilibre

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI - Le taux de taxes va baisser de 10 cents du 100$ d'évaluation en 2013 pour réduire les répercussions d'une hausse moyenne de 9% de la valeur des propriétés à Dolbeau-Mistassini.

Malgré cette décision du conseil municipal, la moitié des propriétaires dolmissois verra son compte augmenter en 2013. Pour une résidence d'une valeur médiane de 119 800$, la facture sera de 1997$, soit 15,24$ de plus qu'en 2012.

« C'est dans notre habitude de baisser le taux de taxes quand il y a dépôt d'un nouveau rôle d'évaluation. Certaines personnes vont payer plus cher malgré tout car il y a des secteurs où la hausse a été de 20% et même que certaines maisons ont augmenté de 50% », a expliqué le maire Georges Simard. Les propriétés en bordure de l'eau ont connu un accroissement important de leur valeur comme partout ailleurs en région.

Le taux passe donc à 1,13$ pour le secteur rural et de 1,22$ pour le secteur urbain.

Les surprises de ce budget proviennent des services offerts par la localité qui connaissent tous une hausse. « Nous avons fait une évaluation très précise de nos coûts pour le service d'eau et d'assainissement des eaux en chargeant le véritable prix aux utilisateurs », a indiqué le magistrat. La taxe d'eau potable augmente de 6$ et celle de l'égout et de l'assainissement des eaux de 10$. La cueillette des ordures va coûter 205$, soit 5$ de plus qu'en 2012. Pour un total de 21$ pour ces trois services.

C'est donc budget de 21,2 M$ qu'a adopté hier soir le conseil municipal. Un budget qui connaît une hausse de près de 5%. La principale augmentation des revenus provient de la valeur foncière pour 400 000$.

> « Nous avons fait une évaluation très précise de nos coûts pour le service d'eau et d'assainissement des eaux en chargeant le véritable prix aux utilisateurs. »
>
> - Georges Simard

Au chapitre des dépenses, des augmentations importantes sont notées pour la quote-part à la MRC 71 000$, la Sûreté du Québec 887 684$, la tenue des élections 100 000$ et Gestion Arpidôme 141 512$.

La dette de ville se maintient à 17 M$, ce qui représente une somme de 1324$ par habitant. Un montant qui est inférieur à la moyenne provinciale (2337$), mais supérieur à Saint-Félicien (582$) et Roberval (1027$). Un peu plus de 13% du budget va au remboursement de cette dette.

Concernant le plan triennal d'immobilisation, pas de gros projets en vue. Un peu plus de 2 M$ seront investis dans l'achat d'équipements et de la machinerie et pour la réfection de rues et travaux d'aqueduc et d'égout.

La construction d'une caserne de pompiers est toujours à l'étude, mais aucune somme n'a été réservée. On évalue à 4 à 6 M$ l'investissement nécessaire. Un gros morceau pour la localité. ❑

Le directeur général de Dolbeau-Mistassini, Frédéric Lemieux, le maire Georges Simard et la trésorière Suzie Gagnon ont présenté le budget 2013 de la municipalité hier.

(Photo Louis Potvin)

Trihalométhanes dans l'eau potable

La facture risque d'être salée

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI - La ville de Dolbeau-Mistassini risque de devoir investir beaucoup d'argent dans ses deux stations de traitements des eaux pour se rendre conforme aux normes environnementales.

Une étude sera réalisée en 2013 au coût de 72 500$ pour tenter de trouver une solution pour réduire la présence de trihalométhanes dans l'eau potable. « Les normes ont changé et nous ne les respectons plus. Nous devons trouver une solution », a indiqué le directeur général de la municipalité, Frédéric Lemieux.

La facture des travaux à faire dans les deux usines pourrait s'élever à quelques centaines de milliers de dollars ou même atteindre 2 M$ selon l'ampleur des modifications à apporter.

Ce dernier a indiqué que ces composés qui se retrouvent dans l'eau pouvaient être la cause de cancer chez les fœtus, c'est pour cette raison que le gouvernement a revu à la baisse le taux de présence acceptable. Les trihalométhanes sont des sous-produits de la chloration de l'eau formés principalement par réaction du chlore avec des substances organiques naturelles.

L'an dernier, la municipalité avait investi pour réaliser un traitement au chlorure de zinc. Elle pensait régler cette problématique tout en éliminant la couleur jaune de l'eau du secteur Mistassini. Les résultats ont été concluants pour la couleur, mais pas pour les trihalométhanes.

Économies d'eau

La municipalité se prépare aussi à répondre aux exigences de 2017 pour l'économie de l'eau potable du gouvernement du Québec. Elle a revisé toutes ses tarifications par catégories en les ajustant aux moyennes enregistrées.

Pour les entreprises et industries munies de compteurs d'eau, le montant aux mètres cubes passe de 22 cents à 35 cents pour bien refléter les coûts du service.

Ces détenteurs devront débourser un montant minimal de 173$ par année. Les commerces et industries seront invités à faire un effort pour réduire leur consommation. ❑

Saint-Ambroise

Un budget de 4,9 millions $

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

CHICOUTIMI - La taxe foncière de Ambroisiens passe de 0,77$ du 100$ d'évaluation à 0,80$, une augmentation de 0,03$.

« Augmenter les taxes est certainement ce qu'il y a de plus difficile à faire pour un conseil municipal, et ce n'est jamais de gaieté de coeur que cette décision est prise. Cependant, nous devons maintenir la qualité de nos services et le bon état de nos équipements », soutient, dans un communiqué, le maire de Saint-Ambroise, Marcel Claveau.

Le conseil municipal a adopté à l'unanimité, hier, les prévisions budgétaires équilibrées pour 2013. En dépenses et en recettes, le budget s'équilibre pour 4 926 525$ avec une augmentation de la facture de taxes de 4,32%, incluant une augmentation de la valeur marchande de près de 1% pour le propriétaire moyen.

Pour une propriété évaluée à 142 000$ en 2012 et n'ayant pas subi d'augmentation en 2013, le compte de taxes augmentera de 68,40$, soit 3,65%. Les frais d'aqueduc et d'égout demeurent inchangés.

La taxe spéciale pour le Sûreté du Québec est passée de 0,10$ à 0,115$ du 100$ d'évaluation. « Je considère malgré tout que ce service n'est pas dispendieux, affirme le maire Claveau. Il serait impossible pour une municipalité comme la nôtre de posséder son propre corps de police à un coût aussi bas. »

Pour les industries et les immeubles non résidentiels, le taux de taxe augmentera de 0,03$ du 100$ d'évaluation. Les édifices de six logements et plus voient leur taux de taxe majoré de 0,04$ du 100$ d'évaluation. ❑

Le document complet du budget est disponible au www.st-ambroise.qc.ca

Bureau de Stéphane Bédard

Les ambulanciers manifestent

DENIS VILLENEUVE
dvilleneuve@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Une trentaine de paramédics membres de la Fédération de la santé et des services sociaux (FSSS-CSN) ont manifesté, hier, pendant 90 minutes devant les bureaux du député Stéphane Bédard dans l'espoir de faire débloquer les négociations pour le renouvellement de leur convention collective.

Le groupe muni d'un puissant système de son crachant de la musique, de sirènes, de banderoles et de feux de Bengale était bien visible et bruyant pour faire savoir au député et président du Conseil du Trésor qu'il est sans convention collective depuis le 1 er avril 2010, tout comme les 2200 autres paramédics du Québec.

Selon Martin Harvey, président du syndicat regroupant les 175 paramédics de la région, le but de la manifestation est d'inciter les négociateurs gouvernementaux à venir s'asseoir à la table de négociation munis de mandats. L'automne dernier, les paramédics ont rejeté à 71 % une entente de principe. M. Harvey a rappelé que l'un des principaux motifs du rejet est que le gouvernement a refusé d'abolir deux échelons salariaux sur les 16 existants à la convention. De plus, les syndiqués demandaient que la période de probation pour un nouvel employé passe de 700 heures à 400 heures. Enfin, l'amélioration du fonds de pension constitue un point d'achoppement tout comme la fin des frais de caserne imposés par certains employeurs.

Malgré le froid de canard, le député Bédard s'est rendu à la rencontre des manifestants pour discuter avec eux. M. Bédard a mentionné que le travail d'ambulancier est important dans la société et qu'au cours des dix dernières années, leurs conditions s'étaient améliorées tout comme la reconnaissance de leur travail. « Il est normal que les gens veuillent encore les améliorer et ça mérite d'être regardé. Ce n'est pas évident dans la mesure où il y a eu rejet des offres. »

Le grand argentier du gouvernement a rappelé aux ambulanciers présents que l'argent ne sort pas par les oreilles du gouvernement.

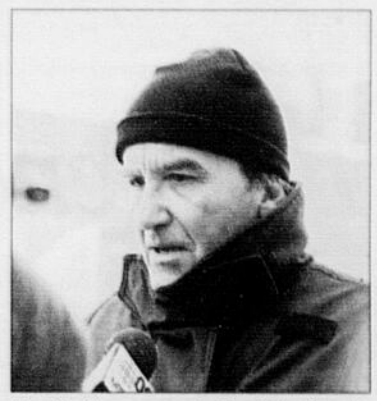
Certains paramédics lui ont mentionné que leur tâche allait en s'alourdissant avec l'ajout de nouveaux actes autorisés.

À moins d'un déblocage d'ici quelques jours, les paramédics CSN entendent déclencher une grève générale illimitée le 24 décembre prochain. En raison des dispositions du Code du travail portant sur le maintien des services essentiels, les paramédics sont limités à des moyens de pression à caractère administratif. « Les services seront pleinement assurés à la population, mais il y aura d'autres moyens de pression administratifs qui vont s'ajouter », a mentionné M. Harvey. ❑

(Photo Louis Potvin)

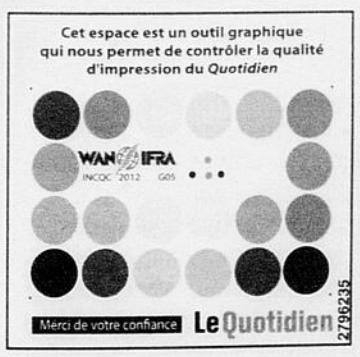
Une trentaine de paramédics se sont manifestés bruyamment devant les bureaux du député Stéphane Bédard.

(Photo Jeannot Lévesque)



Martin Harvey, président du Syndicat des paramédics du Saguenay-Lac-Saint (CSN), espère un revirement majeur des négociations avant le 24 décembre.

(Photo Jeannot Lévesque)



ÉDITEUR: MICHEL SIMARD msimard@lequotidien.com · RÉDACTEUR EN CHEF: DENIS BOUCHARD dbouchard@lequotidien.com

Claude Villeneuve
claude_villeneuve@uqac.ca

L'urgence d'agir

Les dernières semaines ont été fertiles en émotions pour quiconque s'intéresse aux changements climatiques. Plusieurs travaux scientifiques ont confirmé la rapidité et la gravité des symptômes du réchauffement sur toute la planète. Des événements dramatiques comme la tempête Sandy en novembre et le typhon Bopha, récemment, ont montré clairement notre vulnérabilité à des temps violents et au rehaussement du niveau de la mer. Dans l'édition du 27 novembre de la revue Science, une équipe de 47 chercheurs a réussi à déterminer, en utilisant quatre méthodes différentes, que les deux plus grandes masses glaciaires au monde, l'Antarctique et le Groenland, montraient une perte nette de glace, ce qui n'avait pas été clairement établi dans le quatrième rapport du GIEC en 2007. Il faut donc s'attendre à une accélération de la montée des eaux. La surface de la banquise dans l'Arctique a été la plus petite jamais enregistrée en septembre dernier, l'acidification des océans s'aggrave et la sécheresse du centre des États-Unis a toutes les chances de se reproduire l'été prochain en raison d'un déficit historique de précipitations dans cette région. Bref les conséquences du réchauffement commencent à nous affecter plus vite que prévu.

Un accord « Kyoto 2 » tronqué

Malgré cela, les négociations de la Convention cadre sur les changements climatiques qui se sont tenues à Doha au Qatar du 28 novembre au 8 décembre ont piétiné, donnant naissance à un accord « Kyoto 2 » tronqué et reportant l'engagement formel des grands joueurs en 2020. Il est donc plus que vraisemblable que les émissions mondiales de gaz à effet de serre (GES) vont continuer d'augmenter jusqu'en 2030 au moins. Ce scénario signifie que nous ne pourrons pas empêcher une augmentation de l'ordre de 3 ou 4 degrés d'ici 2100. Il n'y a plus moyen d'ignorer l'urgence d'agir au niveau des individus et des collectivités pour réduire les émissions dans la mesure du possible et pour s'adapter au nouveau climat qui sévira dans 20, 30 et 40 ans. En effet, il y a des choses auxquelles on ne peut pas s'adapter. Par exemple, si le niveau de la mer est un mètre plus élevé en 2100, la rue Racine sera inondée dix à 12 fois par année. On ne peut pas seulement se contenter de mettre des anneaux pour attacher les chaloupes sur le mur de l'hôtel de ville dans ces circonstances...

Une nécessité

Réduire nos émissions est aussi une nécessité. Il y a des choses plus faciles que d'autres... Il y a dix jours, avec un beau -4 degrés un quidam laissait tourner le moteur de son gros « pick-up » pendant qu'il était à la SAQ pour faire ses emplettes. Cela s'appelle un manque de civisme et de nos jours cela frise la provocation. Sans trop changer notre confort, il est facile au Québec de réduire de 30 à 50 % nos émissions de GES. Il est faux de penser que c'est l'industrie qui pollue le plus dans ce domaine. Au Québec, les automobilistes sont responsables d'autant d'émissions que le secteur industriel dans son ensemble.

Finalement, nous disposons de la possibilité de capter le principal gaz à effet de serre, le CO_2. Dans un article que notre équipe a publié au début du mois, nous avons démontré qu'un projet de reboisement de 400 000 hectares en région boréale pourrait absorber jusqu'à 8 % des émissions totales de l'industrie au Québec. Cette étude a été financée par les contributions versées au programme Carbone boréal. Il y a donc des choses à faire, ce projet représente sur 20 ans à peine 5 % de plans forestiers de plus au Québec.

Il vous reste encore des cadeaux de Noël à acheter et vous n'avez pas le goût de vous empiler au centre d'achats ? Procurez-vous un certificat cadeau pour compenser les émissions de GES d'un être cher (carboneborealuqac.ca) et encourager la recherche. C'est le seul cadeau qui dépollue l'atmosphère et cela vous permettra de meubler les discussions des Fêtes en l'absence de hockey !

Claude Villeneuve remet son cachet à la campagne majeure de développement de l'UQAC.

SAGUENAY, SUR LA GLACE COMME EN VILLE

S'EXPRIMER

Récemment, à la radio, il a été question que les Américains pourraient abandonner définitivement l'écriture cursive au profit du script, et même de l'ordinateur. Comme j'ai une vaste expérience dans l'enseignement, tant au primaire qu'au secondaire, et comme graphologue professionnelle depuis 1984, je crois avoir l'expertise pertinente pour me prononcer sur le sujet.

Si le ministère de l'Éducation n'a pas donné suite à la pétition signée par les congressistes de l'Association des graphologues du Québec en 1984 (au sujet de l'écriture cursive), c'est que les responsables de ce programme n'ont pas réalisé quel était l'impact d'un modèle d'écriture dans la formation du cerveau de nos jeunes. C'est donc avec beaucoup de regrets que je constate le peu de chemin parcouru dans ce domaine.

Depuis cette période, nombre d'occasions m'ont permis de prononcer des conférences et d'écrire des articles en ce sens. Dans la mesure du possible, j'ai invité les enseignants, les étudiants et les parents à revenir à l'écriture cursive. Comme l'admettent tous nos auteurs compétents en graphologie, sur le plan international, l'écriture script est un masque et un uniforme. Comme il y a beaucoup de ressemblances entre l'une et l'autre écriture script, il y a absence de créativité et de personnalisation.

De son côté, l'écriture cursive invite à l'individualisation, à trouver sa propre identité et l'expression de soi-même. La liaison entre les lettres permet non seulement de faire des liens entre les idées mais aussi de créer des contacts avec les autres. Puisque la lettre est la représentation de soi, il n'y a donc aucun bénéfice à l'isoler de ses voisines, comme le fait l'écriture script. Ne sommes-nous pas interreliés collectivement ?

Il ne nous vient certainement pas à l'idée d'empêcher nos tout-petits de dessiner. Quel plaisir ne ressentent-ils pas de nous présenter leur œuvre, à 2 ans autant qu'à 5 ou 10 ans ? Il en est ainsi pour leur écriture. Donnons-leur un modèle qui leur permette de s'individualiser comme avec le dessin et d'exercer leur créativité. Un but noble, n'est-ce pas ? De grâce, donnons à nos enfants un modèle de lettres qui ne soit pas une reproduction servile de ce qui se passe dans le cerveau des autres. Est-ce qu'une telle uniformité est souhaitable dans notre société ?

Laissons-les dessiner et laissons-les écrire en lettres attachées.

Clorilda Lavoie, Chicoutimi

***

QUELLE BELLE ANNÉE !

L'année 2012 aura apporté son lot de surprises dans bien des domaines. Pour ma part, j'ai été choisie par mon député fédéral pour recevoir une médaille du 60e anniversaire de la reine Élisabeth II. Dans un premier temps, j'hésitais à participer à ce projet du premier ministre Harper. Je considère son administration comme susceptible de changer l'image du Canada, non seulement dans notre esprit mais aussi partout dans le monde ; il y a des bris de confiance qui seront difficiles à retisser. Je pourrais citer la question des retraites, de la langue, de l'immigration, des subventions aux groupes communautaires, de l'environnement et surtout de l'assurance chômage.

Mais par respect pour mon député Claude Patry, de qui j'admire le travail, j'ai voulu accepter cet

LA PHOTOGRAPHIE DU JOUR

Quarante-quatre ans après l'ouverture d'un premier tronçon de 6,9 km, entre Sorel et Tracy, des dizaines de dignitaires ont participé hier à l'inauguration du dernier lien manquant de l'autoroute 30, construit en partenariat public-privé et ce sont deux Bleuets, les ministres des Transports du Québec et du Canada, Sylvain Gaudreault et Denis Lebel, qui ont coupé le ruban ! **(Photo La Presse)**

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

Ça fait longtemps que le Canadien n'a pas été aussi bien positionné juste avant les Fêtes.

SUR LA TWITTOSPHÈRE

@Charles__Cote

C'est pas la fin du monde, mais novembre 2012 est le 333e mois consécutif où la température mondiale a été au-dessus de la moyenne **http://www.ncdc.noaa.gov/sotc/**

Les élus devraient-ils avoir le droit de toucher une double pension ou une double rémunération ? :
Nous aimerions vous lire : redaction@lequotidien.com

CHRONIQUEUR au Soleil

Gilbert **Lavoie**

glavoie@lesoleil.com

L'examen de conscience

Tout le monde a souri aux propos de Jean-François Lisée, la semaine dernière, quand le ministre a dit avoir suivi la voix de sa conscience en renonçant à son salaire différé et à sa pension de l'Université de Montréal pendant qu'il touche son salaire de ministre. Mais quand on y pense bien, Lisée n'est pas seul à faire son examen de conscience sur le tard. En fin de semaine, Louise Harel a annoncé qu'elle présenterait une motion à l'hôtel de ville de Montréal proposant que les élus municipaux cotisent à parts égales avec la ville dans leur régime de retraite, soit 50 %. Actuellement, les élus de toutes les municipalités du Québec ne contribuent qu'à 25 %. Leurs contribuables, dont la plupart n'ont même pas de régime de retraite, assument le reste de la facture. Dans une entrevue à La Presse canadienne, Mme Harel a déclaré que les politiciens doivent « faire preuve de transparence et d'exemplarité » au moment où ils s'apprêtent à demander des efforts supplémentaires de la part des employés municipaux pour renflouer les coffres des régimes de retraite.

Que voilà de bien beaux mots ! Mais pourquoi avoir attendu aussi longtemps avant de les prononcer ? Mme Harel a siégé à l'Assemblée nationale pendant plus d'un quart de siècle où elle a acquis un confortable régime de retraite. Elle a été ministre des Affaires municipales. Elle siège à l'hôtel de ville de Montréal depuis 2009. Elle est bien au fait des déficits actuariels des régimes de retraite des employés municipaux depuis longtemps. Pourquoi avoir attendu aussi longtemps avant de prêcher par l'exemple ?

Contexte

Son intervention s'inscrit dans le contexte de l'étude des régimes de retraite confiée au groupe de travail présidé par Alban D'Amours. S'il faut dorénavant prêcher par l'exemple, le rapport de M. D'Amours devrait également se pencher sur le vécu de nos élus. Tous nos élus. La semaine dernière, les libéraux ont bien rigolé de l'examen de conscience de Jean-François Lisée. Mais ont-ils vérifié ce qui se passe chez eux ? Les caquistes se sont-ils posé les mêmes questions ? Les policiers à la retraite comme Guy Ouellet, Robert Poeti et Jacques Duchesneau touchent-ils une pleine pension en plus de leur salaire de l'Assemblée nationale ? C'est le cas de M. Duchesneau ; on ne sait pas pour les autres. L'ancien recteur de l'Université Laval, Michel Pigeon, a touché sa pension de cette institution pendant qu'il était député de Charlesbourg, entre 2008 et 2012. Légalement, il y avait droit. Mais aurait-il dû s'en abstenir pendant qu'il touchait son salaire de député ? La question est lancée.

Il ne s'agit pas ici d'ostraciser des gens en particulier, mais plutôt d'établir des règles applicables à tout le monde. Lorsque Lucien Bouchard a été élu premier ministre du Québec, il a renoncé à sa pension fédérale. Jean Charest s'est senti obligé de l'imiter. Depuis plus d'une décennie, les fonctionnaires à la retraite qui reprennent du service à un emploi supérieur se voient déduits de leur salaire, un montant équivalent à la moitié de leur rente de retraite versée par le secteur public. Cette règle ne touche pas les élus.

Il y a beaucoup de disparités dans les régimes de pension du secteur public. Et encore plus, si on se hasarde à faire une comparaison entre le public et le privé. À Ottawa, le gouvernement Harper a fait adopter cet automne une loi portant à 50 % la part des députés dans leur régime de retraite, mais à partir de 2017.

Il est bon de voir nos élus vouloir prêcher par l'exemple avant de demander des sacrifices aux contribuables. Mais ils auraient pu agir un peu plus tôt au lieu d'attendre que les régimes de retraite soient saignés à blanc par des privilégiés.

VOTRE OPINION redaction@lequotidien.com

hommage qu'il m'a remis lui-même dans son bureau de comté. Comme 100 personnalités régionales, j'ai reçu le coffret préparé par l'équipe du 175e de la région. C'est magnifique, chacune des personnes élaborant des recettes ou citant celles qui sont depuis longtemps dans leur famille ! Ce livre fait maintenant partie de notre patrimoine régional. On nous avait demandé aussi un coup de cœur, quel endroit souvenir ou action nous rattachait à la région. J'ai choisi Arvida, bien sûr, puisque j'y ai été active 50 ans dans l'action communautaire à Arvida, j'y réside depuis 60 ans ; cette année 2012 est aussi l'année de notre 60e anniversaire de mariage. Quelle année !

Merci M. Patry, merci à l'organisation des Fêtes du 175e, merci d'avoir embelli cette fin de l'année 2012.

Marthe Asselin Vaillancourt (C.M., C.Q.), Jonquière

***

ET SAINT-ÉDOUARD ?

Je félicite le ministre Sylvain Gaudreault de vouloir assurer la survie de l'ancienne église de Fatima. Je voudrais bien qu'il en fasse autant avec notre député dans Dubuc, Jean-Marie Claveau, pour l'église Saint-Édouard de Port-Alfred. À La Baie, nous avons une bibliothèque municipale à renouveler ! Ce projet pourrait-il contribuer à la survie du bâtiment de l'église Saint-Édouard ? Pourquoi les politiciens attendent-ils l'ultimatum de la démolition pour agir ?

La population de La Baie est présentement le parent pauvre du service des bibliothèques publiques de Saguenay. La bibliothèque actuelle est un service réduit au minimum et il y a absence de bibliothèque collégiale et universitaire dans l'arrondissement. Je souhaite que le député de Dubuc prenne acte de cette situation et apporte son soutien aux citoyens de La Baie.

Reine Tremblay, La Baie

***

QUESTION DE REGISTRE

Une nouvelle parue dans Le Quotidien, en fin de semaine, souligne qu'un sondage Crop montre que la cote de popularité du gouvernement conservateur de Stephen Harper diminue sans cesse au Québec. Ainsi, 62 % des Québécois sont insatisfaits de la gouvernance à Ottawa et si des élections avaient lieu présentement, 13 % seulement des Québécois voteraient conservateur ; un creux historique. Une des principales raisons de cet état de fait est que les Québécois reprochent au gouvernement Harper d'avoir aboli le registre des armes à feu. Pire, d'avoir mis les bois dans les roues du gouvernement québécois qui veut constituer son propre registre, en refusant de lui transmettre les données du défunt registre fédéral concernant le Québec. La question : qu'en serait-il de la cote popularité du gouvernement Harper au Québec si un nouveau sondage avait lieu demain ? Connaissant le dernier massacre américain au Connecticut, où 20 enfants d'une école primaire ont perdu la vie. Poser la question, c'est y répondre.

Élisabeth Proulx, Métabetchouan-Lac-à-La-Croix

Tournée des régions de Richard Perron, président du SPGQ

Québec et les syndicats, des partenaires

Denis Villeneuve
dvilleneuve@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Depuis son élection le 4 septembre dernier, le gouvernement de Pauline Marois s'affiche davantage comme un partenaire des syndicats de la fonction publique soucieux de redonner une expertise à l'État que comme un gouvernement désireux de faucher aveuglément parmi les fonctionnaires.

Président du Syndicat des professionnels du gouvernement du Québec (SPGQ), Richard Perron a amorcé une tournée des régions, hier, par une visite au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Le SPGQ représente 23 000 membres, dont 3800 à l'Agence du revenu du Québec, 3000 autres en santé, en éducation et dans différentes sociétés d'État. Dans la région, son syndicat compte 320 membres.

Mandat

Nouvellement élu à la tête du syndicat, M. Perron s'est donné comme mandat de prendre le pouls de ses membres en régions afin d'intervenir au niveau national. Selon lui, il est faux de prétendre que ce qui se passe en régions n'intéresse pas le national.

« Le message qu'on lance est que plus il y a d'activités économiques dans une région, moins il faut couper dans nos effectifs. Lorsqu'on applique une politique de non-remplacement d'un poste sur deux lors de départs à la retraite, on se ramasse avec des services qui bloquent. Il faut des agents du gouvernement pour bien gérer le bien public plutôt que de recourir constamment au secteur privé et à la sous-traitance. »

Le leader syndical a salué la décision du ministre Sylvain

Alexandre Cloutier, ministre des Affaires intergouvernementales, a le devoir de défendre les champs de compétence du Québec face à Ottawa.
(Archives Le Quotidien)

Gaudreault qui, en début de mandat, a annulé la décision du gouvernement libéral d'abolir le service de vérification interne du ministère des Affaires municipales. Celui-ci a pour mandat de vérifier l'octroi des contrats municipaux accordés.

Économies

« En confiant ce service au secteur privé ou à des firmes d'ingénierie, on a évalué que ça coûterait 2 M$ plutôt qu'un million $ annuellement. Nos quatre professionnels qui travaillent à ce service allaient chercher 9 M$ annuellement en élimination d'extras, de coûts supplémentaires, de frais de toutes sortes imposées par les entreprises de construction ou de génie aux municipalités. »

M. Perron ne cache pas que lors de rencontres précédentes, le président du Conseil du Trésor, Stéphane Bédard, a demandé à ce que les syndicats puissent agir comme partenaires soucieux de faire avancer des projets. C'est le cas avec le projet de loi visant à éliminer la collusion et la corruption. M. Perron affirme avoir travaillé en partenariat avec M. Bédard sur un projet de loi visant à favoriser la protection de ceux qui dénoncent des actions malsaines non seulement dans le secteur public, mais aussi dans le secteur privé.

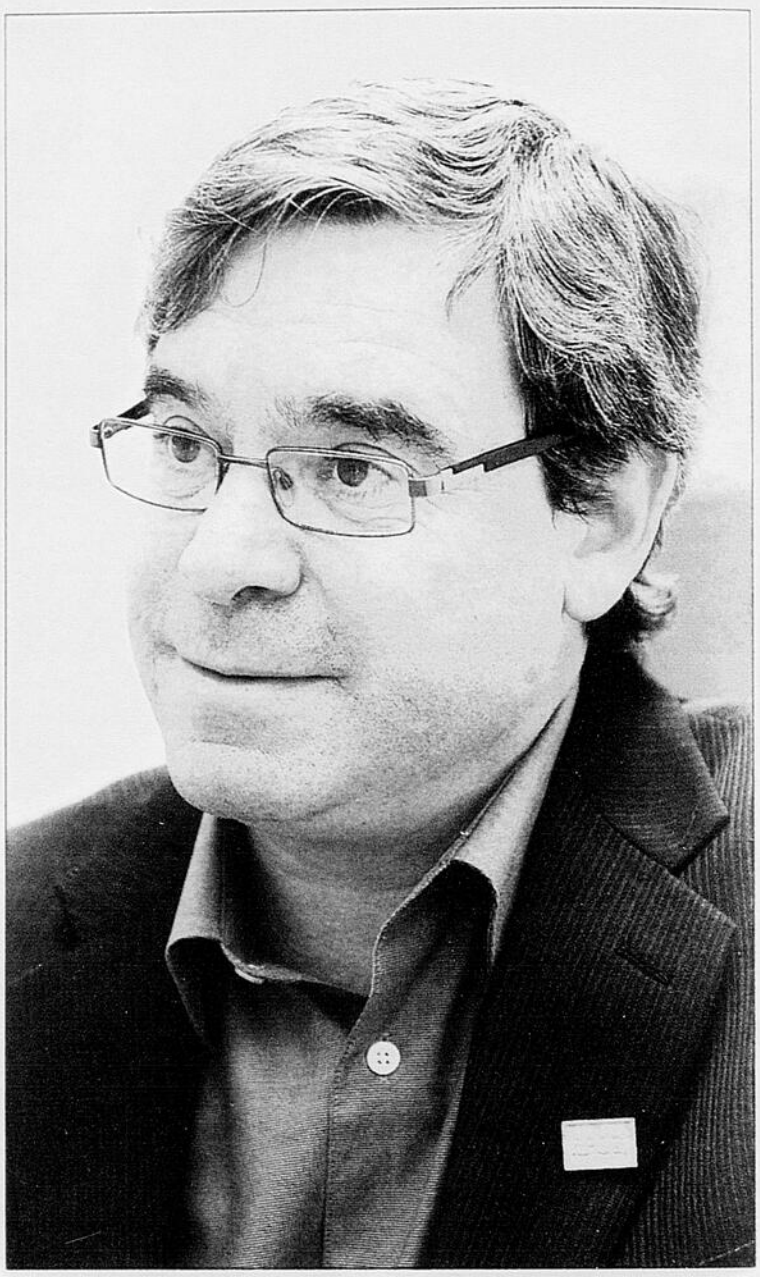
Régionalisation

Invité à se prononcer sur l'intention du gouvernement de régionaliser et de déconcentrer les emplois du secteur public, M. Perron affirme que sa tournée vise justement à prendre le pouls de ses membres sur le sujet.

« On veut rappeler l'importance d'un développement régional cohérent. Il faut prendre les régions une par une, car aucune n'a les mêmes réalités. L'Outaouais vit un déplacement du personnel oeuvrant en informatique vers l'Ontario puisqu'Ottawa offre des conditions plus avantageuses. Sur la Côte-Nord, on a des gens qui travaillent aux Ressources naturelles et qu'Hydro-Québec recrute. »

Interrogé sur les effets sur la fonction publique des coupes du premier budget Marceau, M. Perron croit qu'avant de critiquer, il est important de déterminer où seront réalisées les réductions, ce que ne permet pas encore le dépôt des crédits budgétaires du 6 décembre dernier.

« Si Québec coupe dans les services à la population, on ne sera pas d'accord. Si ça signifie qu'on coupe dans la sous-traitance au privé, on est d'accord », lance M. Perron, rappelant que l'ex-ministre Michelle Courchesne avait déterminé que certains travaux d'entretien des routes au ministère des Transports coûteraient 120 M$ en faisant appel au privé. Elle a décidé de faire réaliser les travaux à l'interne, ce qui a permis une économie de 60 M$. Il est faux de prétendre, selon M. Perron, que la fonction publique coûte toujours plus cher. « Quand on gère l'argent du public, le but n'est pas de faire réaliser au secteur privé d'énormes profits. » ❑



Richard Perron, président du SPGQ, rencontrera les membres de son syndicat ainsi que le député Jean-Marie Claveau dans le cadre d'une tournée qui l'entraînera dans toutes les régions du Québec.
(Photo Jeannot Lévesques)

EN BREF

LA LOI C-37 VIVEMENT DÉNONCÉE

CHICOUTIMI (DV) — Le président du SPGQ, Richard Perron, profite de son passage dans la région pour dénoncer vivement la loi 377 adoptée par le gouvernement Harper dans le but d'obliger les syndicats de juridiction fédérale à publier annuellement des renseignements détaillés sur leurs revenus et dépenses.

Selon M. Perron, un avocat en droit constitutionnel, cette loi inspirée de la droite américaine est une façon sournoise et hypocrite, mais brillante, d'attaquer et d'affaiblir les syndicats, mais aussi une façon d'envahir un champ de juridiction provincial. « Je veux obtenir la confirmation du ministre des Affaires intergouvernementales, Alexandre Cloutier, que le Québec peut se tenir debout pour contester la loi. Cette loi viole le partage des compétences entre Ottawa et Québec. C'est leur devoir de défendre les droits du Québec. »

Cette opinion sur l'empiètement des pouvoirs du Québec est partagée par le professeur de droit du travail du département des relations industrielles de l'Université Laval, Alain Barré, un individu qui n'est pas associé aux syndicats.

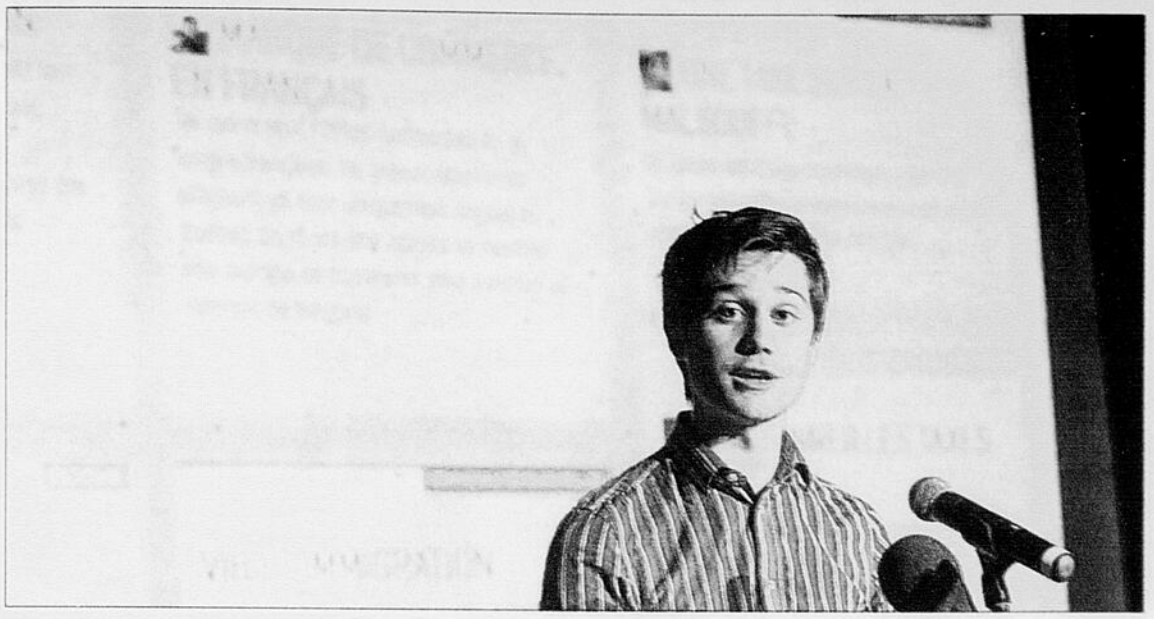
Dans une opinion juridique, Me Barré conclut que la Loi 377 est un cas patent de législation déguisée visant à réglementer les organisations ouvrières. Cette loi impose aux syndicats l'obligation de fournir des renseignements financiers sans lien véritable avec les habituelles prescriptions à caractère fiscal. Selon Me Barré, cette loi pourrait être déclarée inopérante par les tribunaux sur la base de l'article 52 (1) de la constitution canadienne.

Cet espace est un outil graphique qui nous permet de contrôler la qualité d'impression du *Quotidien*.

100 90 80 70 60 50 40 30 20 10

Merci de votre confiance

LeQuotidien 2796252



// CONSULTATION CITOYENNE

Le jour de son 21e anniversaire, lundi, le député péquiste Léo Bureau-Blouin a lancé une initiative bien de son temps: une plateforme de consultation citoyenne sur l'Internet. Si le député de Laval-des-Rapides trouverait «logique» que la malbouffe ou les boissons gazeuses dites «énergisantes» soient taxées davantage, il choisira d'abord de prendre le pouls de la population à ce sujet avant d'en faire la promotion auprès du ministère de la Santé. La plateforme, installée sur le réseau social québécois Cocoriko, propose pour l'instant aux Québécois de se prononcer sur quatre enjeux. Trois d'entre eux concernent la santé - la présence de malbouffe près des écoles, une taxe sur les boissons sucrées et les aliments néfastes pour la santé -, tandis que l'autre est inspirée de la récente tuerie dans une école primaire de Newtown, au Connecticut.

(Photo La Presse)

Deloitte.
Samson Bélair/Deloitte & Touche

Bonne fin d'année!

Comme il reste encore quelques semaines avant la fin de l'année et que les particuliers paient leurs impôts en fonction de l'année civile (31 décembre), il est temps de faire le point sur votre situation fiscale.

Geneviève Bonneau, CPA, CA
Directrice | Fiscalité
Tél: 418-696-4516 | gbonneau@deloitte.ca

Voici quelques trucs qui vous aideront à réduire vos impôts 2012 :

- Comme chaque année, le régime enregistré d'épargne retraite (REER) est un excellent moyen d'économiser pour votre retraite, tout en réduisant vos impôts.
- Si vous détenez dans votre portefeuille des placements ayant des pertes latentes, il serait judicieux de réaliser des pertes en capital afin d'éponger les gains en capital de l'année ou de les reporter contre ceux réalisés au cours des trois (3) années précédentes.
- Fractionner votre revenu de pension admissible avec votre conjoint.
- Pourquoi ne pas aider votre prochain? Faire un don est un bon moyen de réduire vos impôts puisqu'un crédit d'impôt vous est accordé pour chaque dollar que vous donnez à un organisme de bienfaisance enregistré.
- Fractionner le revenu entre les membres de votre famille, ce qui permet d'imposer un revenu dans une déclaration dont le taux d'impôt est plus bas. Il est possible de le faire soit en versant un salaire raisonnable à ceux qui travaillent dans votre entreprise ou encore en versant un dividende aux membres de votre famille qui détiennent des actions ou qui sont bénéficiaires d'une fiducie (doivent être âgées de 18 ans et plus).
- Explorer l'idée de constituer votre entreprise en personne morale (société).
- Si vous êtes âgés de plus de 65 ans, envisager l'achat d'une rente ou d'un FERR et verser au moins 2 000 $ par an afin de demander le crédit pour revenu de pension.

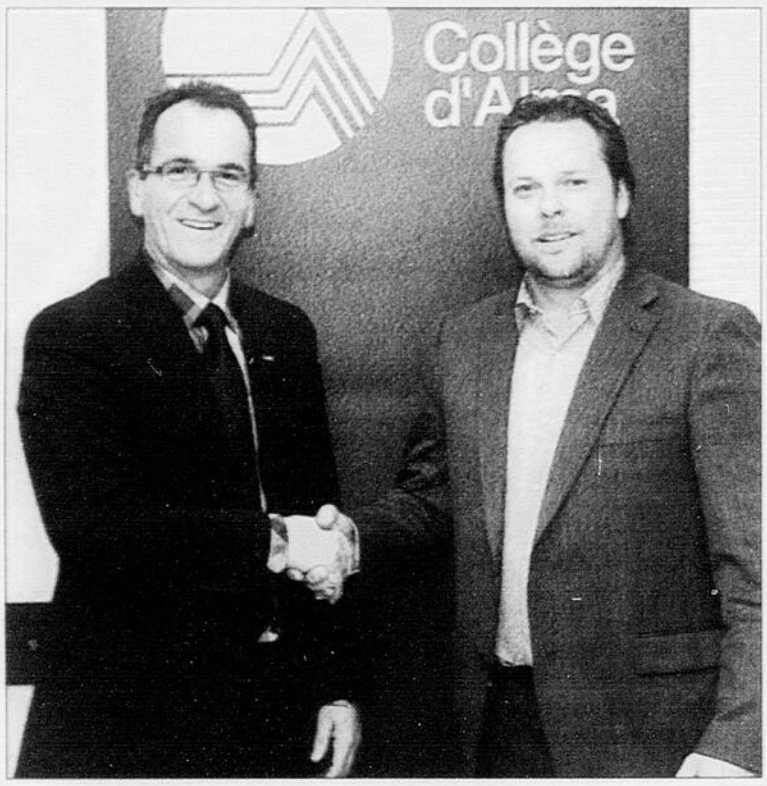
Plusieurs autres planifications peuvent être mises en place afin de vous faire économiser des impôts. N'hésitez pas à contacter un de nos spécialistes qui saura bien vous conseiller.

Centraide
Saguenay–Lac-Saint-Jean
Samson Bélair/Deloitte & Touche, fier partenaire de CENTRAIDE

418-549-6650
www.deloitte.ca 1-800-463-9849

3015217

Saguenay.Alma.Roberval.St-Félicien.Normandin.Dolbeau-Mistassini.



// GROUPE AUTOCAR JEANNOIS S'ASSOCIE AU COLLÈGE D'ALMA

Le directeur général du Collège d'Alma, Bernard Côté, est heureux d'annoncer la signature d'un protocole de trois ans avec Groupe Autocar Jeannois. Cette entente de partenariat vise à soutenir particulièrement les sports d'excellence de l'institution tels que : le football, le hockey et le basketball. « Depuis de nombreuses années, nos athlètes profitent de l'excellent service du Groupe Autocar Jeannois », a dit Bernard Côté, que l'on voit ici en compagnie de Stéphane Lefebvre, président-directeur général du groupe Autocar Jeannois

(Courtoisie)

▲ // PRUDENCE DANS LES QUARTIERS

Lors de la première tempête hivernale, le retour au travail et à l'école a été pénible. Il n'y avait pas que des voitures dans les rues, mais également de jeunes écoliers. Les trottoirs n'étant pas déblayés, les conducteurs devaient doubler de prudence.

(Photo Gimmy Desbiens)

▼ // REMISE D'UN DON

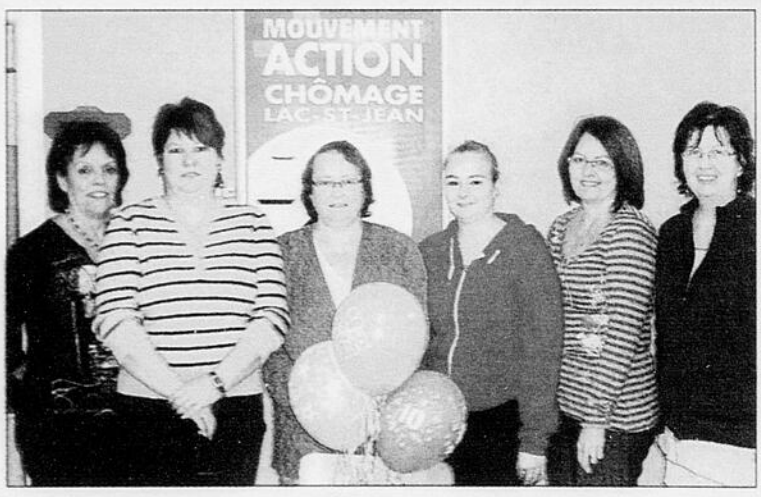
Le dimanche 2 décembre, toute l'équipe de la comédie musicale des Inséparables a fait don d'un montant de 10 200$ aux deux magnifiques familles de Félix et Xavier Girard ainsi que Charles Tremblay.

(Courtoisie)

// INVESTISSEMENT AU CIMETIÈRE DE SAINT-HONORÉ

André Belley et François Morissette, de la Corporation des cimetières de Saguenay, sont heureux de l'investissement de 30 000$ pour restaurer le portail d'entrée et l'éclairage du cimetière de l'organisme à Saint-Honoré.

(Photo Rocket Lavoie)



◄ // 10 ANS DE SERVICE

Le Mouvement Action chômage Lac-Saint-Jean (MAC) tient à féliciter France Simard, coordonnatrice, qui depuis 10 ans, se porte à la défense des droits des prestataires de l'assurance-emploi.
Sur la photo de gauche à droite : Francine Bilodeau, agente de bureau et les membres du conseil d'administration du MAC : Sara Dufour, France Simard (coordonnatrice), Isabelle Simard Lebeuf, Brigitte Claveau et Sylvie Tremblay. Absent : Placide Bergeron

(Courtoisie)

Faites-vous un VRAI cadeau passez chez

Léo OH! OH! OH ! OH! OH! OH

Un cadeau avec chaque achat

CR-V 2013

298$*

LOCATION 48 mois

LIVRAISON 30 MINUTES

CIVIC 2012 NEUVE

***Modèle LX** Inclus équipement électrique*

219$*

LOCATION 60 mois

0$ comptant

TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS

- *Climatiseur • Miroir chauffant*
- *Téléphone main libre • Vitres électriques*
- *Système d'alarme • Port USB et iPod*
- *Télécommande d'ouverture porte*

Location et financement à partir de : 0,99% d'intérêt

PROGRAMME FAITES DE L'AIR!

Léo Automobile

*Offres portant A) Civic Berline LX 2012 manuelle neuve (modèle FB2EC4EX), 120 000 km inclus et frais de 12¢ du kilomètre excédentaire. B) CRV-LX 2013 neuf 2X4 (modèle RM3H3DES), franchise kilométrage- 96 000 km, frais de 12¢ le km excédentaire. Offres incluant transport et préparation de A) 1495 $, B) 1740 $. Taxe de climatiseur de 100 $. B) Comptant 3395 $. Les taxes, droits, assurances et immatriculations sont en sus. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le manufacturier et conditionnelles à l'acceptation par HCFI. Photos à titre indicatif.

Devenez ami

3101115

1849, boul. Talbot, Chicoutimi 418 545-1190

www.leoautomobile.com

Pascal Gauthier, coordonnateur du département de métallurgie au Cégep de Chicoutimi, accompagné d'Émile, un finissant du programme, a procédé au lancement du Bureau d'investigation métallurgique (BIM).

(Photo Jeannot Lévesque)

Technique du génie métallurgique

Le BIM, une expertise au service des entreprises

DENIS VILLENEUVE
dvilleneuve@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les entreprises de la région oeuvrant dans la transformation de métaux ont à leur disposition une nouvelle expertise avec l'inauguration du Bureau d'investigations métallurgiques (BIM) du Cégep de Chicoutimi.

Mis sur pied par le département de Technologie du génie métallurgique, le BIM est constitué d'une équipe d'enseignants, ingénieurs et finissants du programme. Cette équipe vise à établir des liens de collaboration entre l'institution et l'industrie métallurgique dans la conduite de divers projets de recherche industriels appliqués, explique Pascal Gauthier, coordonnateur du département. « L'an dernier, nous avons mené un projet pilote avec l'entreprise Chaînes Pedneault afin d'analyser des problèmes de soudure qui causaient des ruptures de chaînes », explique M. Gauthier.

Conforme aux normes

En associant les étudiants à des projets industriels concrets pouvant s'étaler sur une durée de 1000 à 1500 heures, M. Gauthier soutient que les étudiants peuvent utiliser les méthodes de contrôle de la qualité sur des produits métalliques afin de réaliser une investigation conforme aux normes en plus de développer des comportements professionnels liés au travail en entreprise.

De leur côté, les entreprises peuvent accéder de septembre à juin à une solide expertise dans le développement de nouveaux produits et divers procédés métallurgiques tout en bénéficiant de l'important parc d'équipements du Cégep de Chicoutimi. « La région compte de nombreuses petites entreprises métallurgiques. L'expertise offerte par le BIM serait difficilement justifiable si elle était assumée uniquement par le privé ».

Compréhension des besoins

Parmi les étudiants finissants, Émile affirme que le travail accompli l'an dernier et cette année avec une entreprise de la région permet de comprendre rapidement les besoins du milieu industriel, ce qui est différent de simples mises en situation théoriques. « C'est la réalité à laquelle nous sommes confrontés. J'aurai un emploi grâce aux stages que j'ai réalisé. »

Depuis la création du programme il y a huit ans, le département de génie métallurgique a collaboré à 80 projets en entreprises. Chaque année, une quinzaine d'étudiants s'inscrivent au programme alors que le cégep pourrait en accueillir le double.

« Quelques fois, je suis découragé puisque la région regorge d'entreprises métallurgiques. Les jeunes de secondaire 4 et 5 ne connaissent pas ce secteur même s'il y a toujours quelqu'un de leur entourage qui travaille dans le domaine. Un oncle qui travaille chez Rio Tinto Alcan, il travaille dans la métallurgie », conclut M. Gauthier.

Les dirigeants d'entreprises qui veulent soumettre un projet au BIM doivent d'abord rencontrer un professeur du département et remplir un formulaire. On peut joindre le BIM par courriel (bim@cchic.ca). ❑

« Entreprise vélosympathique »

Le Cégep de Jonquière honoré

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

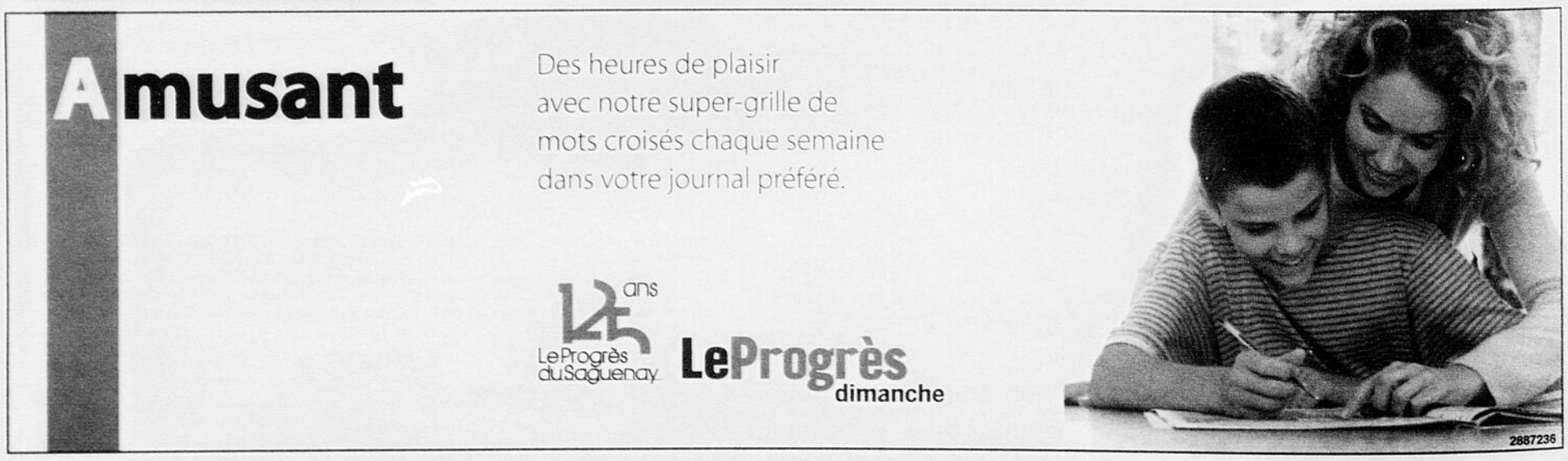
CHICOUTIMI — Le Cégep de Jonquière a remporté le prix « Entreprise vélosympathique », donné par Vélo Québec, dans la catégorie des entreprises de 100 à 1000 employés.

Ce prix récompense chaque année des entreprises qui posent des actions concrètes dans leur milieu de travail afin de favoriser les déplacements en vélo entre la maison et le travail.

Le Cégep de Jonquière a instauré le programme de vélo libre-service Commuvélo, grâce auquel 30 bicyclettes sont mises gratuitement à la disposition de la communauté collégiale. Un atelier de réparation de vélos a aussi été mis en place.

Des cours d'éducation physique axés sur le vélo (de montagne, de randonnée ou cyclotourisme) ajoutent également à la gamme des services offerts aux étudiants. De plus, le Cégep de Jonquière participe chaque année au Grand défi Pierre Lavoie et au Tour du lac Saint-Jean pour le Burkina Faso.

« La récompense de Vélo Québec montre à quel point la direction du cégep encourage l'activité physique et les pratiques de transport durable chez les étudiants et les membres du personnel. Nous en sommes très fiers », souligne le responsable du Comité d'action et de concertation en environnement (CACE) du Cégep de Jonquière, Marc Bouchard. ❑



Réseau d'aqueduc de Saint-Nazaire

Québec confirme une aide de 2,1 M $

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

SAINT-NAZAIRE - Après plusieurs années d'attente, la municipalité de Saint-Nazaire peut enfin aller de l'avant avec un important projet de réfection des conduites d'eau potable et d'égout.

C'est en compagnie du maire de l'endroit, Martin Sauvé, que le ministre Alexandre Cloutier a confirmé un octroi gouvernemental de 2,150 millions $, ce qui complète le montage financier des travaux.

Le projet prévoit la mise à niveau du réseau sur une distance de 1,1 kilomètre, essentiellement sous la rue Principale. Aussi devra-t-on élaborer, au cours des prochaines semaines, une stratégie visant à détourner le trafic automobile pendant les deux à trois mois que durera le chantier.

On estime que 8000 véhicules traversent le village de façon quotidienne.

« Les petites municipalités comme la nôtre n'ont pas les moyens de réaliser de tels travaux à leurs frais », a confié le maire Sauvé lors de l'annonce, lundi matin.

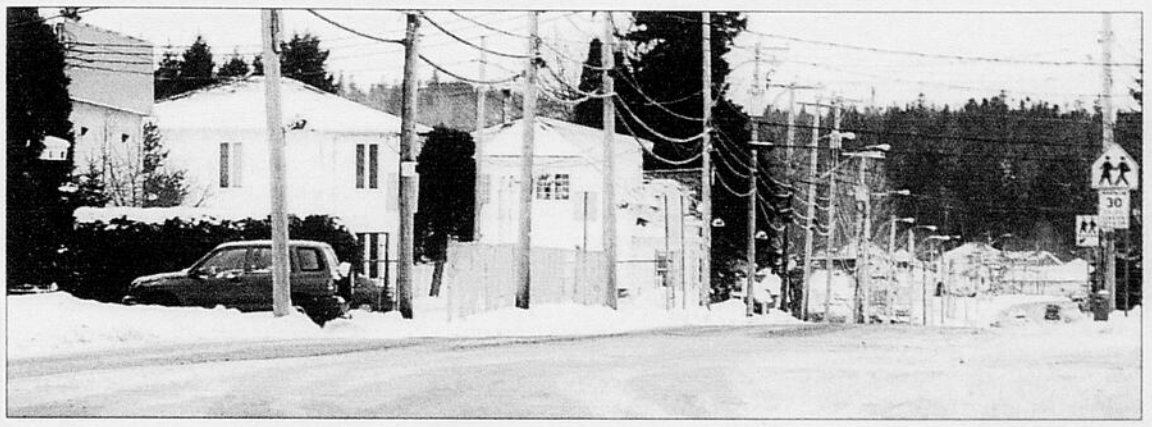
Ce dernier avait fait de ce dossier son principal cheval de bataille il y a trois ans, lorsqu'il a été élu à la tête de Saint-Nazaire.

La réfection du réseau s'inscrit d'ailleurs dans la mise en place d'une toute nouvelle station de pompage, qui puisera dorénavant l'eau à partir du lac La Mère, aussi connu sous le nom de lac de la Mine.

Ces deux dossiers distincts devraient être complétés à temps pour les prochaines élections municipales, qui auront lieu au mois de novembre 2013. ❑

Le ministre Alexandre Cloutier (à droite) a annoncé la participation financière du gouvernement en compagnie du maire de Saint-Nazaire, Martin Sauvé.

(Photo Gimmy Desbiens)



Le projet prévoit la mise à niveau du réseau d'aqueduc sur une distance de 1,1 kilomètre, essentiellement sous la rue Principale.

(Photo Gimmy Desbiens)

NOUVEAU NOUVEAU NOUVEAU
BRASSERIE DE LA CÔTE
PIZZA 76
Dégustez la pizza la plus appétissante
LIVRAISON 7 JOURS SUR 7
418 690-6767
SUPER BRUNCH
tous les dimanches dès 11 h
Bientôt permis de boisson pour mieux vous servir.
988, chemin de la Réserve, Chicoutimi
(autrefois PIZZA 67)
3098318

Nos vœux traditionnels offerts à l'occasion de Noël portent en eux l'expression d'une sincère affection à ceux que l'on côtoie et qui nous font confiance.

Un très Joyeux Noël et une Nouvelle Année remplie de nouveaux projets et d'autres beaux moments à vivre ensemble.

L'équipe des ventes

125 ans Le Progrès du Saguenay
LeQuotidien
LeProgrès dimanche

3095842

Karl Blackburn

« Ne jamais dire jamais en politique »

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Karl Blackburn quitte officiellement ses fonctions d'organisateur en chef et de directeur général du Parti libéral du Québec. Son départ sera effectif au printemps, après le choix des militants pour le nouveau chef du parti. Il entend relever de nouveaux défis, mais dit n'avoir aucune idée du domaine dans lequel il se dirigera.

Le Chicoutimien de 44 ans (il aura 45 ans le 27 décembre) aura passé les 25 dernières années de sa vie à tourner autour du milieu politique. Il annonce son départ pour laisser tout le temps au parti de se préparer et au futur chef de trouver la personne avec qui il aura des affinités et une bonne confiance.

« Je vais me rendre jusqu'au congrès à la direction du parti et je suis prêt à assurer la transition entre mon successeur et le nouveau chef, si cela est nécessaire. Après je vais passer à autre chose. Je n'ai entrepris aucune démarche encore, mais je vais le faire à compter des prochains jours », explique Karl Blackburn, lors d'un entretien téléphonique avec *Le Quotidien*.

Hier soir, l'ancien député provincial de Roberval de 2003 à 2007 a tenu une rencontre de l'exécutif du PLQ où il a profité de l'occasion pour annoncer sa décision. Une décision mûrie et sur laquelle il n'entend pas faire marche arrière. Même si le prochain chef lui demandait de rester.

« Ma décision est vraiment prise, je suis dû pour céder ma place et je suis prêt à relever de nouveaux défis.

« J'ai vécu deux élections générales dans mes fonctions. En 2008, j'étais organisateur en chef et en 2012, je cumulais aussi les fonctions de directeur général. Ça n'arrive pas souvent et il s'agit d'une tâche qui demande beaucoup. C'est tout un travail à accomplir de s'occuper d'une élection générale, de planifier pour 125 candidats et autant de comtés, sans oublier la campagne nationale », ajoute le fils de l'ancien ministre libéral Gaston Blackburn.

Karl Blackburn entend demeurer dans la région montréalaise à la fin de son mandat. Il dit avoir déraciné ses enfants une fois et qu'il n'a pas l'intention de le refaire une seconde fois. Donc pas de retour au Lac-Saint-Jean où il a passé une grande partie de sa vie.

Après avoir été organisateur de la campagne électorale du paternel en 1987, il a oeuvré à la Commission jeunesse du PLQ, avant de s'occuper de la campagne référendaire de 1995. Il est devenu président de l'Association libérale de Roberval en 2001, candidat en 2002 et élu député en 2003. Après quatre années à l'Assemblée nationale, il est devenu en 2007 organisateur en chef du parti et ensuite directeur général en 2009.

« Si on peut sortir un gars de la politique, dit-il, on ne sort pas la politique de l'homme. » Pourrait-il effectuer un retour en politique un jour ? « Il ne faut jamais dire jamais », conclut-il. ❑

Maison du père Noël

Un bon début de saison

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

GIRARDVILLE - Malgré un premier week-end sans neige, la Maison du père Noël de Girardville connaît un bon début de saison.

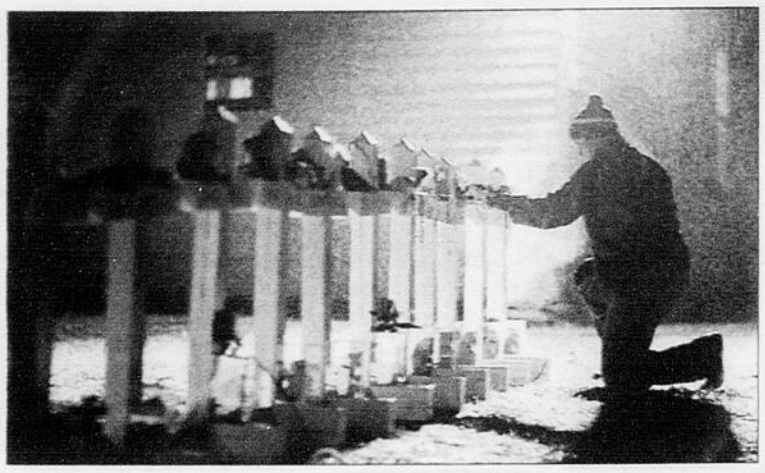
« C'est la première fois en 11 ans que nous commençons une saison et qu'il n'y a pas de neige. Ça n'a pas le même charme. On ne peut pas utiliser le train et faire des promenades en traîneau. Malgré cela, ç'a été bon car nous avons eu deux autobus provenant de Chapais », a indiqué le copropriétaire Michel Perrault.

Depuis la bordée de neige, l'affluence est bonne et si ça se maintient, on pourrait atteindre les 9000 visiteurs. « Ce qui nous donne une chance, c'est quand Noël est dans la semaine, nous avons plus de jours de week-end pour accueillir les gens. D'ailleurs samedi nous avons frisé les 1000 personnes sur le site, c'est surprenant pour cette date », a-t-il indiqué.

Michel Perrault mentionne que de plus en plus de gens organisent des autobus pour visiter le site. « Cette semaine nous allons avoir deux de La Doré. C'est populaire car ça peut servir d'activités sociales et les gens peuvent s'amuser au retour. »

La Maison du père Noël n'attire pas que les tout-petits, des personnes âgées s'organisent des groupes pour voir cette imposante installation illuminée de centaines de milliers de lumières.

Et ce nombre d'ampoules n'est pas en diminuant. « On en ajoute toutes les années. Nous avons éclairé des arbres afin de mettre en valeur la neige », ajoute Perreault qui tient secret le montant que représente la facture d'électricité. ❑



(Photo AP)

L'EXCEPTION AMÉRICAINE

GABRIELLE DUCHAINE

Plus de 270 millions d'armes à feu sont en circulation aux États-Unis. L'équivalent de 88 fusils pour 100 Américains, ce qui en fait le peuple le plus armé du monde. Le ratio d'armes à feu y est deux fois et demie plus élevé qu'au Canada et six fois plus élevé qu'en Australie. Les lois sont particulièrement souples aux États-Unis où pratiquement tout le monde peut s'acheter un fusil en entrant chez Walmart. Pas de permis, pas de registre. Et malgré un taux d'homicide par armes à feu 50 fois plus élevé qu'en France ou au Japon, les Américains ne veulent pas d'une loi plus sévère, ont révélé de nombreux sondages.

Qu'est-ce qu'un Bushmaster .223?

Arme utilisée par Adam Lanza à Newtown

Prix : de 700 $ à 1000 $
Accessibilité : En vente sur l'internet et dans plusieurs magasins à grande surface aux États-Unis, dont Walmart.
Type : Semi-automatique
Calibre : 0.223 po ou 5.56 mm
C'est la version civile du fusil d'assaut militaire M-4 qu'utilisent les soldats américains en Afghanistan.

Source : AFP et Bushmaster Firearms

DES ARMES ET DES LOIS

ROYAUME-UNI
Tous les propriétaires d'armes à feu doivent enregistrer leurs armes au poste de police local. Le massacre de Dunblane, en 1996, a entraîné l'interdiction de toutes les armes de poing à l'extérieur des clubs de tir. Même les agents de police ne portent pas d'arme à feu, sauf dans des circonstances particulières.

NOUVELLE-ZÉLANDE
La Parlement a annoncé la mise sur pied d'un système d'enregistrement de toutes les armes à feu.

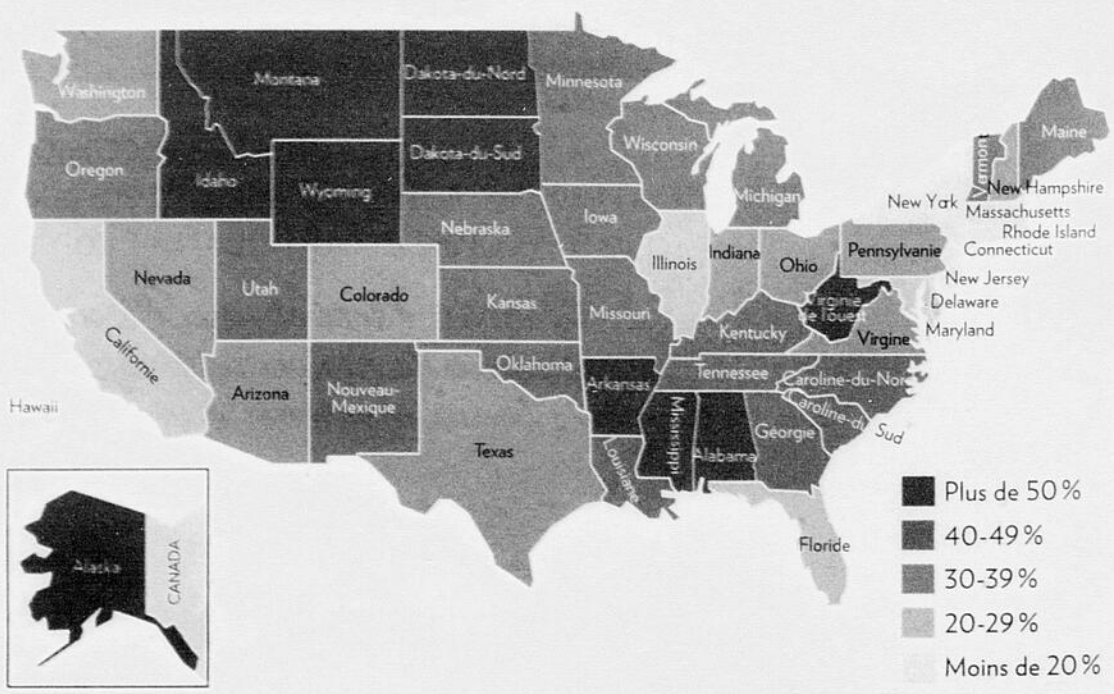
JAPON
Les armes de poing sont interdites. Seuls les fusils de chasse et les carabines à air comprimé sont permis. Une évaluation psychologique et un test de dépistage de drogue sont requis avant l'achat. Les armes doivent être rangées séparément des munitions.

CANADA
L'enregistrement des armes de poing est obligatoire. Il est interdit d'en porter sur soi sans raison. Ces armes sont interdites sauf pour le tir à la cible (avec la preuve que le propriétaire pratique cette activité) ou si l'arme fait partie d'une collection. Après la tuerie de l'École polytechnique, toutes les armes à feu sont devenues à déclaration obligatoire dans le registre canadien des armes à feu. Depuis 2012, le registre des armes d'épaule a été aboli.

ÉTATS-UNIS
Le droit de posséder des armes à feu est inscrit dans le 2e amendement de la Constitution américaine. À part les criminels condamnés, pratiquement tout le monde peut acheter une arme. De 1994 à 2004, une loi a interdit la vente de fusils d'assaut. Le président George Bush ne l'a pas renouvelée.

Source: la Gendarmerie Royale du Canada

POURCENTAGE D'AMÉRICAINS QUI VIVENT AVEC DES ARMES DANS LEUR FOYER



Source : *The Real State of America Atlas* et *Violence Policy Center*

NISSAN

DÉCOUVRIR_

L'ÉVÉNEMENT C'EST LE TEMPS DE NISSAN

GÉNÉREUSES OFFRES DE LANCEMENT À LA LOCATION SUR LES MODÈLES 2013

OU

3 mois sans mensualité

AU FINANCEMENT À L'ACHAT SUR LES 2012 ET 2013 SÉLECTIONNÉS*

Sentra 1.8 SR 2013 illustrée

LA TOUTE NOUVELLE
SENTRA 2013
DU STYLE PLEIN LA VUE

EN LOCATION À PARTIR DE
197 $[1] /60 MOIS
avec 800 $ de comptant initial

MEILLEURE CONSOMMATION COMBINÉE DE SA CATÉGORIE[2]
JUSQU'À 1020 KM
SUR ROUTE AVEC UN SEUL PLEIN[2]

Pathfinder Platine 2013
avec équipement en option illustré

LE TOUT NOUVEAU
PATHFINDER 2013
LE VUS QUI REDÉFINIT LA CATÉGORIE.

EN LOCATION À PARTIR DE
397 $[1] /60 MOIS
avec 1500 $ de comptant initial

Rogue SL à TI 2013 illustré

ROGUE 2013
POLYVALENT. PERFORMANT. PALPITANT.

EN LOCATION À PARTIR DE
257 $[1] /60 MOIS
avec 1000 $ de comptant initial

Berline Altima 3.5 SL 2013 illustrée

LA TOUTE NOUVELLE BERLINE
ALTIMA 2013
REDESSINÉE. REPENSÉE. RÉÉQUIPÉE.

EN LOCATION À PARTIR DE
297 $[1] /60 MOIS
avec 1100 $ de comptant initial

MEILLEURE CONSOMMATION SUR ROUTE DE SA CATÉGORIE[2]
JUSQU'À 1360 KM
SUR ROUTE AVEC UN SEUL PLEIN[2]

OBTENEZ 4 PNEUS D'HIVER SANS FRAIS[1]
À L'ACHAT OU À LA LOCATION DES MODÈLES BERLINE VERSA 2012 ET 2013, SENTRA 2013 ET BERLINE ALTIMA 2013

À chaque essai routier ou mention « J'aime » sur Facebook, Nissan fera un don à Habitat pour l'humanité.[3]

Habitat for Humanity
Habitat pour l'humanité
Canada

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE NISSAN DÈS AUJOURD'HUI OU CONSULTEZ NISSAN.CA POUR PLUS DE DÉTAILS**

L'Association des concessionnaires Nissan du Québec

Le programme « L'événement C'EST LE TEMPS DE NISSAN » est en vigueur du 1er décembre 2012 au 2 janvier 2013. L'offre « 3 mois sans mensualité » sur le financement à l'achat est en vigueur du 19 novembre au 26 décembre 2012 seulement. Les offres de financement et de location sont réservées aux résidents canadiens qui achètent ou louent un véhicule neuf admissible de 2012 ou 2013 auprès d'un concessionnaire participant. Taxes, immatriculation, frais de transport et de préparation, frais de pneus écologiques (le cas échéant) et taxes sur les pneus neufs (le cas échéant) en sus. Certaines conditions s'appliquent. Certains véhicules ne sont pas admissibles à toutes les offres. Certaines offres ne peuvent être combinées à d'autres offres. Certaines offres peuvent être modifiées ou annulées sans préavis. Visitez votre concessionnaire pour tous les détails. 1) L'offre de 197 $/397 $/257 $/297 $ pour un terme de 60 mois avec 800 $/1 500 $/1 000 $/1 100 $ de comptant initial est applicable à la location à bail de la Sentra 1.8 S 2013 (CALG53 BK00), avec boîte manuelle/Pathfinder S 4x2 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/Rogue S à traction avant 2013 (CALG53 BK00), avec boîte CVT/Versa 1.6 S à traction avant 2013 (VALG53 AA00), avec boîte CVT/Versa 1.6 SV à traction avant 2013 (VALG53 AA00), avec boîte CVT/Versa 1.6 SL à traction avant 2013 (VALG53 AA00), avec boîte CVT/Versa Note 1.6 S à traction avant 2013 (VNLG53 AA00), avec boîte CVT/Versa Note 1.6 SV à traction avant 2013 (VNLG53 AA00), avec boîte CVT/Versa Note 1.6 SL à traction avant 2013 (VNLG53 AA00), avec boîte CVT/Versa Note 1.6 SR à traction avant 2013 (VNRG53 AA00), avec boîte manuelle/Frontier S 4x2 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/Frontier S 4x4 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/Titan S 4x2 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/Titan S 4x4 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/NV2500 HD S 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/NV3500 HD S 2013 (5CGG73 AA00), avec boîte manuelle/NV3500 HD S Cab Châssis

Karl Blackburn

« Ne jamais dire jamais en politique »

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Karl Blackburn quitte officiellement ses fonctions d'organisateur en chef et de directeur général du Parti libéral du Québec. Son départ sera effectif au printemps, après le choix des militants pour le nouveau chef du parti. Il entend relever de nouveaux défis, mais dit n'avoir aucune idée du domaine dans lequel il se dirigera.

Le Chicoutimien de 44 ans (il aura 45 ans le 27 décembre) aura passé les 25 dernières années de sa vie à tourner autour du milieu politique. Il annonce son départ pour laisser tout le temps au parti de se préparer et au futur chef de trouver la personne avec qui il aura des affinités et une bonne confiance.

« Je vais me rendre jusqu'au congrès à la direction du parti et je suis prêt à assurer la transition entre mon successeur et le nouveau chef, si cela est nécessaire. Après je vais passer à autre chose. Je n'ai entrepris aucune démarche encore, mais je vais le faire à compter des prochains jours », explique Karl Blackburn, lors d'un entretien téléphonique avec *Le Quotidien*.

Hier soir, l'ancien député provincial de Roberval de 2003 à 2007 a tenu une rencontre de l'exécutif du PLQ où il a profité de l'occasion pour annoncer sa décision. Une décision mûrie et sur laquelle il n'entend pas faire marche arrière. Même si le prochain chef lui demandait de rester.

« Ma décision est vraiment prise, je suis dû pour céder ma place et je suis prêt à relever de nouveaux défis.

« J'ai vécu deux élections générales dans mes fonctions. En 2008, j'étais organisateur en chef et en 2012, je cumulais aussi les fonctions de directeur général. Ça n'arrive pas souvent et il s'agit d'une tâche qui demande beaucoup. C'est tout un travail à accomplir de s'occuper d'une élection générale, de planifier pour 125 candidats et autant de comtés, sans oublier la campagne nationale », ajoute le fils de l'ancien ministre libéral Gaston Blackburn.

Karl Blackburn entend demeurer dans la région montréalaise à la fin de son mandat. Il dit avoir déraciné ses enfants une fois et qu'il n'a pas l'intention de le refaire une seconde fois. Donc pas de retour au Lac-Saint-Jean où il a passé une grande partie de sa vie.

Après avoir été organisateur de la campagne électorale du paternel en 1987, il a oeuvré à la Commission jeunesse du PLQ, avant de s'occuper de la campagne référendaire de 1995. Il est devenu président de l'Association libérale de Roberval en 2001, candidat en 2002 et élu député en 2003. Après quatre années à l'Assemblée nationale, il est devenu en 2007 organisateur en chef du parti et ensuite directeur général en 2009.

« Si on peut sortir un gars de la politique, dit-il, on ne sort pas la politique de l'homme. » Pourrait-il effectuer un retour en politique un jour? « Il ne faut jamais dire jamais », conclut-il. ❑

Maison du père Noël

Un bon début de saison

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

GIRARDVILLE - Malgré un premier week-end sans neige, la Maison du père Noël de Girardville connaît un bon début de saison.

« C'est la première fois en 11 ans que nous commençons une saison et qu'il n'y a pas de neige. Ça n'a pas le même charme. On ne peut pas utiliser le train et faire des promenades en traîneau. Malgré cela, ç'a été bon car nous avons eu deux autobus provenant de Chapais », a indiqué le copropriétaire Michel Perrault.

Depuis la bordée de neige, l'affluence est bonne et si ça se maintient, on pourrait atteindre les 9000 visiteurs. « Ce qui nous donne une chance, c'est quand Noël est dans la semaine, nous avons plus de jours de week-end pour accueillir les gens. D'ailleurs samedi nous avons frisé les 1000 personnes sur le site, c'est surprenant pour cette date », a-t-il indiqué.

Michel Perrault mentionne que de plus en plus de gens organisent des autobus pour visiter le site. « Cette semaine nous allons avoir deux de La Doré. C'est populaire car ça peut servir d'activités sociales et les gens peuvent s'amuser au retour. »

La Maison du père Noël n'attire pas que les tout-petits, des personnes âgées s'organisent des groupes pour voir cette imposante installation illuminée de centaines de milliers de lumières.

Et ce nombre d'ampoules n'est pas en diminuant. « On en ajoute toutes les années. Nous avons éclairé des arbres afin de mettre en valeur la neige », ajoute Perreault qui tient secret le montant que représente la facture d'électricité. ❑

(Photo AP)

L'EXCEPTION AMÉRICAINE

GABRIELLE DUCHAINE

Plus de 270 millions d'armes à feu sont en circulation aux États-Unis. L'équivalent de 88 fusils pour 100 Américains, ce qui en fait le peuple le plus armé du monde. Le ratio d'armes à feu y est deux fois et demie plus élevé qu'au Canada et six fois plus élevé qu'en Australie. Les lois sont particulièrement souples aux États-Unis où pratiquement tout le monde peut s'acheter un fusil en entrant chez Walmart. Pas de permis, pas de registre. Et malgré un taux d'homicide par armes à feu 50 fois plus élevé qu'en France ou au Japon, les Américains ne veulent pas d'une loi plus sévère, ont révélé de nombreux sondages.

Qu'est-ce qu'un Bushmaster .223?

Arme utilisée par Adam Lanza à Newtown

Prix: de 700 $ à 1000 $
Accessibilité: En vente sur l'internet et dans plusieurs magasins à grande surface aux États-Unis, dont Walmart.
Type: Semi-automatique
Calibre: 0,223 po ou 5,56 mm
C'est la version civile du fusil d'assaut militaire M-4 qu'utilisent les soldats américains en Afghanistan.

Source : AFP et Bushmaster Firearms

DES ARMES ET DES LOIS

ROYAUME-UNI
Tous les propriétaires d'armes à feu doivent enregistrer leurs armes au poste de police local. Le massacre de Dunblane, en 1996, a entraîné l'interdiction de toutes les armes de poing à l'extérieur des clubs de tir. Même les agents de police ne portent pas d'arme à feu, sauf dans des circonstances particulières.

NOUVELLE-ZÉLANDE
La Parlement a annoncé la mise sur pied d'un système d'enregistrement de toutes les armes à feu.

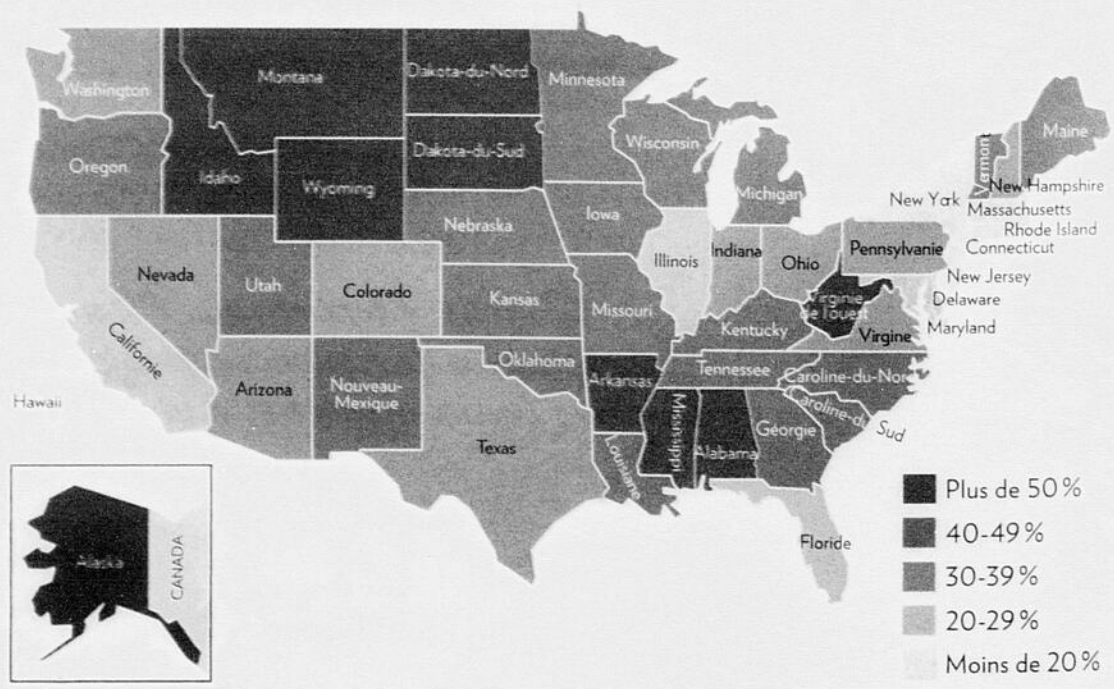
JAPON
Les armes de poing sont interdites. Seuls les fusils de chasse et les carabines à air comprimé sont permis. Une évaluation psychologique et un test de dépistage de drogue sont requis avant l'achat. Les armes doivent être rangées séparément des munitions.

CANADA
L'enregistrement des armes de poing est obligatoire. Il est interdit d'en porter sur soi sans raison. Ces armes sont interdites sauf pour le tir à la cible (avec la preuve que le propriétaire pratique cette activité) ou si l'arme fait partie d'une collection. Après la tuerie de l'École polytechnique, toutes les armes à feu sont devenues à déclaration obligatoire dans le registre canadien des armes à feu. Depuis 2012, le registre des armes d'épaule a été aboli.

ÉTATS-UNIS
Le droit de posséder des armes à feu est inscrit dans le 2e amendement de la Constitution américaine. À part les criminels condamnés, pratiquement tout le monde peut acheter une arme. De 1994 à 2004, une loi a interdit la vente de fusils d'assaut. Le président George Bush ne l'a pas renouvelée.

Source: la Gendarmerie Royale du Canada

POURCENTAGE D'AMÉRICAINS QUI VIVENT AVEC DES ARMES DANS LEUR FOYER



Source : *The Real State of America Atlas* et *Violence Policy Center*

NISSAN

DÉCOUVRIR_

L'ÉVÉNEMENT C'EST LE TEMPS DE NISSAN

GÉNÉREUSES OFFRES DE LANCEMENT À LA LOCATION SUR LES MODÈLES 2013

OU

3 mois sans mensualité

AU FINANCEMENT À L'ACHAT SUR LES 2012 ET 2013 SÉLECTIONNÉS*

Sentra 1.8 SR 2013 illustrée

LA TOUTE NOUVELLE
SENTRA 2013
DU STYLE PLEIN LA VUE

EN LOCATION À PARTIR DE
197$[1] /60 MOIS
avec 800 $ de comptant initial

MEILLEURE CONSOMMATION COMBINÉE DE SA CATÉGORIE[2]
JUSQU'À 1020 KM
SUR ROUTE AVEC UN SEUL PLEIN[2]

Pathfinder Platine 2013
avec équipement en option illustré

LE TOUT NOUVEAU
PATHFINDER 2013
LE VUS QUI REDÉFINIT LA CATÉGORIE.

EN LOCATION À PARTIR DE
397$[1] /60 MOIS
avec 1500 $ de comptant initial

Rogue SL à TI 2013 illustré

ROGUE 2013
POLYVALENT. PERFORMANT. PALPITANT.

EN LOCATION À PARTIR DE
257$[1] /60 MOIS
avec 1000 $ de comptant initial

Berline Altima 3.5 SL 2013 illustrée

LA TOUTE NOUVELLE BERLINE
ALTIMA 2013
REDESSINÉE. REPENSÉE. RÉÉQUIPÉE.

EN LOCATION À PARTIR DE
297$[1] /60 MOIS
avec 1100 $ de comptant initial

MEILLEURE CONSOMMATION SUR ROUTE DE SA CATÉGORIE[2]
JUSQU'À 1360 KM
SUR ROUTE AVEC UN SEUL PLEIN[2]

OBTENEZ 4 PNEUS D'HIVER SANS FRAIS[†] À L'ACHAT OU À LA LOCATION DES MODÈLES BERLINE VERSA 2012 ET 2013, SENTRA 2013 ET BERLINE ALTIMA 2013

À chaque essai routier ou mention « J'aime » sur Facebook, Nissan fera un don à Habitat pour l'humanité.[‡]

Habitat for Humanity
Habitat pour l'humanité
Canada

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE NISSAN DÈS AUJOURD'HUI OU CONSULTEZ NISSAN.CA POUR PLUS DE DÉTAILS**

L'Association des concessionnaires Nissan du Québec

Le programme « L'événement C'EST LE TEMPS DE NISSAN » est en vigueur du 1er décembre 2012 au 2 janvier 2013. L'offre « 3 mois sans mensualité » est offerte à l'achat ou à la location de modèles 2012 et 2013 sélectionnés. Les offres de financement et de location sont sujettes à l'approbation de crédit. Certaines conditions s'appliquent. Les offres peuvent être modifiées ou annulées sans préavis et sont sujettes à changements. Visitez votre concessionnaire pour tous les détails. 1) L'offre de 197 $/397 $/257 $/297 $ pour un terme de 60 mois avec 800 $/1 500 $/1 000 $/1 100 $ de comptant initial pour la Sentra 1.8 SR 2013 (SVBP01 AA0D), avec boîte manuelle/Pathfinder S 4x2 2013 (CCGP21 AA0D), avec boîte CVT/Rogue S 4x2 2013 (WBP01 AA0D), avec boîte CVT/Altima 2.5 S 2013 (L4D053 BA0D), avec boîte CVT/Versa 1.6 S 2013 (WBP03 AA0D), avec boîte manuelle/Sentra 1.8 SR 2013 (TAG13 AA0D), avec boîte CVT/Versa 1.6 S 2013 (L4D053 BA0D), avec boîte manuelle/Altima 2.5 S 2013 (L4D053 BA0D), avec boîte CVT/Versa Note 1.6 S 2013 (L4D053 BA0D), avec boîte manuelle. Taux de financement de 0 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour un terme de 60 mois. Coût d'emprunt total de 0 $ pour un prêt de 20 000 $. Paiement mensuel de 333,33 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Paiement total de 20 000 $. Taux annuel de financement de 0,99 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour l'achat d'un Pathfinder 2013 neuf admissible. Coût d'emprunt total de 594 $ pour un prêt de 60 000 $. Paiement mensuel de 9,90 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Paiement total de 60 594 $. Taux annuel de financement de 0,99 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour l'achat d'un Rogue 2013 neuf admissible. Coût d'emprunt total de 594 $ pour un prêt de 60 000 $. Paiement mensuel de 9,90 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Paiement total de 60 594 $. Taux annuel de financement de 0,99 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour l'achat d'un Altima 2012 ou 2013 neuf admissible. Coût d'emprunt total de 594 $ pour un prêt de 60 000 $. Paiement mensuel de 9,90 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Paiement total de 60 594 $. Taux annuel de financement de 0,99 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour l'achat d'un Versa 2012 ou 2013 neuf admissible. Coût d'emprunt total de 594 $ pour un prêt de 60 000 $. Paiement mensuel de 9,90 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Paiement total de 60 594 $. Taux annuel de financement de 0,99 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour l'achat d'un Sentra 2012 ou 2013 neuf admissible. Coût d'emprunt total de 594 $ pour un prêt de 60 000 $. Paiement mensuel de 9,90 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Paiement total de 60 594 $. Taux annuel de financement de 0,99 % sur 60 mois offert par Nissan Canada Finance pour l'achat d'un Versa Note

Une triste procession commence

Les funérailles de deux petites victimes ont été célébrées à Newtown

RICHARD HÉTU
Collaboration spéciale

NEW YORK - Sous une pluie froide du mois de décembre, la petite ville de Newtown a commencé hier à accompagner à leur dernière demeure ses enfants tués vendredi dans l'école primaire de Sandy Hook. La triste procession de 20 petits cercueils durera toute la semaine, de même que l'inhumation des adultes victimes de la tuerie.

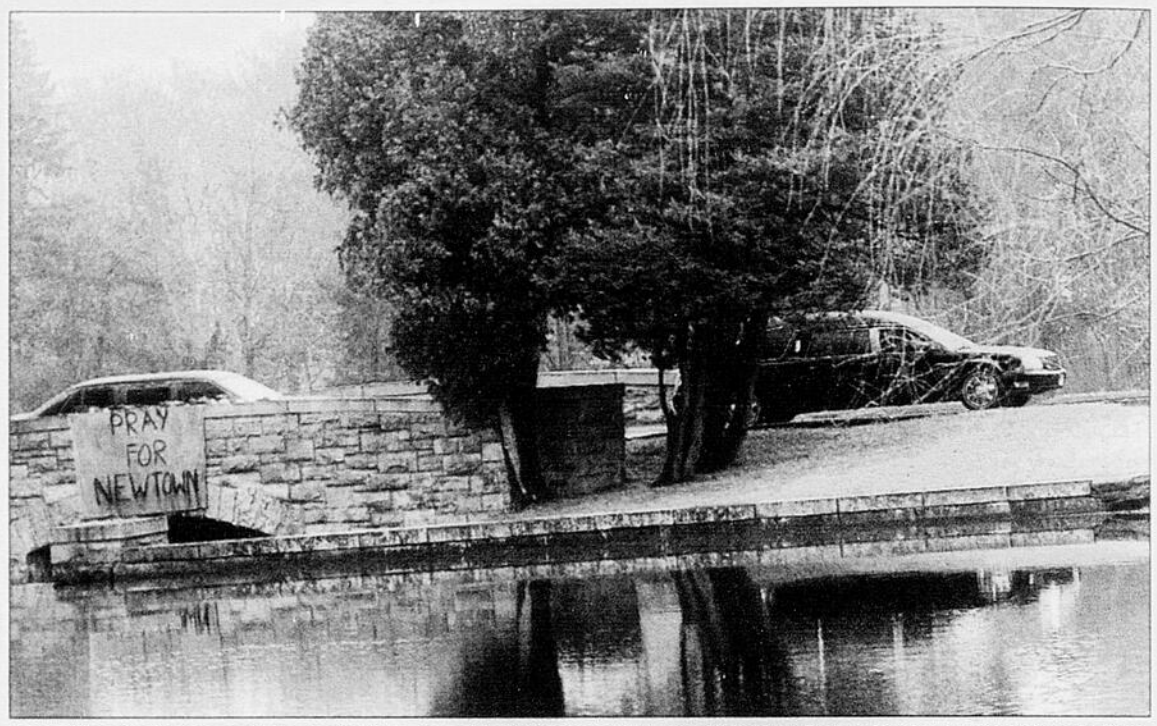
« Nous ne pouvons que ressentir la douleur de l'avoir perdu, mais nous n'oublierons jamais la joie de l'avoir aimé », a déclaré Mary Radatovich durant le service funèbre célébré en l'honneur de Jack Pinto, 6 ans, un des deux enfants inhumés hier. Jack a été enterré avec un chandail numéro 80 des Giants de New York, celui de son idole, Victor Cruz, receveur vedette de l'équipe de football.

(NRA), a donné le ton en exhortant le puissant lobby des armes et le Congrès à « s'asseoir à une table » pour adopter une « approche sensée et raisonnable » sur les armes à feu.

« Je ne connais personne qui aille à la chasse avec un fusil d'assaut. Je ne connais personne qui ait besoin d'un chargeur de 30 balles pour aller à la chasse. Voilà les choses dont nous devons parler », a-t-il déclaré sur la chaîne MSNBC.

Son hôte, Joe Scarborough, un ancien représentant républicain et membre en règle de la NRA, a enchaîné : « Rien ne sera jamais plus comme avant. »

L'intervention du sénateur Manchin marque peut-être un tournant. Depuis plusieurs années, les élus démocrates issus d'États conservateurs comme la Virginie-Occidentale n'osent pas aborder la question du contrôle des armes à feu.



Le cortège funéraire conduit Jack Pinto, une des 20 jeunes victimes de l'école Sandy Hook, au cimetière de Newtown. La scène se reproduira pendant toute la semaine dans la petite ville du Connecticut.

(Photo AP)

> « Je ne connais personne qui aille à la chasse avec un fusil d'assaut. Je ne connais personne qui ait besoin d'un chargeur de 30 balles pour aller à la chasse. Voilà les choses dont nous devons parler. »
>
> - Le sénateur Joe Manchin

À Washington, la semaine de deuil s'est ouverte avec des déclarations qui laissent peut-être présager un changement dans le débat sur le contrôle des armes à feu. Joe Manchin, sénateur démocrate de Virginie-Occidentale et fier membre de la National Rifle Association

Or, ce temps-là est peut-être révolu, s'il faut se fier à John Yarmuth, un représentant démocrate du Kentucky, qui a osé s'attaquer de front à la NRA.

« La National Rifle Association a dépensé je ne sais combien de millions de dollars pour faire peur à nos citoyens et à nos politiciens. Je crois qu'il est plus rationnel d'avoir peur des armes à feu que du pouvoir politique illusoire de la NRA », a déclaré hier l'élu démocrate.

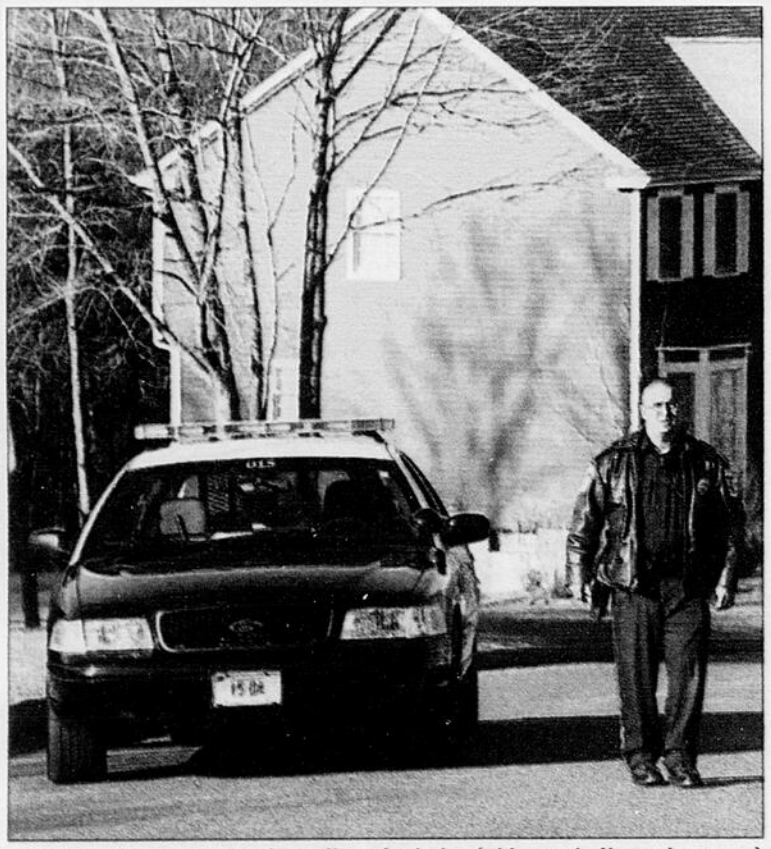
Barack Obama est loin d'avoir été aussi direct dimanche lors de son discours à Newtown où il s'est engagé à tout mettre en oeuvre pour éviter d'autres tragédies comme celle à l'école de Sandy Hook. Sa stratégie consiste peut-être à laisser aux parlementaires démocrates le soin de proposer les premières réformes. La sénatrice de Californie Dianne Feinstein a notamment promis dimanche un projet de loi pour réinstaurer l'interdiction des armes d'assaut.

En attendant, la police du Connecticut se fait discrète sur les progrès de l'enquête sur la tuerie de Newtown. Son porte-parole a indiqué hier qu'il faudrait aux enquêteurs encore plusieurs semaines avant de pouvoir brosser un portrait complet des événements qui ont précédé le carnage et poussé Adam Lanza à mettre à exécution sa mission meurtrière.

Aussi l'attention de Newtown sera-t-elle dominée cette semaine par les funérailles des victimes de la tuerie. Celles de Noah Pozner, âgé de 6 ans comme le petit Jack Pinto, se sont également déroulées hier.

« Noah était un petit garçon, a déclaré Alexis Haller, son oncle, lors de l'éloge funèbre. Il aimait les animaux, les jeux vidéo et les frères Mario. Il était déjà un très bon lecteur et il venait d'acheter un livre Ninjago. Il avait très hâte de le commencer. »

Le petit Noah, dont les funérailles ont eu lieu à Fairfield, a été porté en terre dans un cercueil en bois modeste. ❑



Les policiers bloquent toujours l'entrée de la résidence de Nancy Lanza, où elle aurait été abattue pendant son sommeil par son fils Adam, le tueur de Newtown.

(Photo AFP)

Les armes à feu : la passion et l'obsession de Nancy Lanza

RICHARD HÉTU
La Presse

NEW YORK - Nancy Lanza ne cachait pas sa passion pour les armes à feu et montrait fièrement à ses connaissances le fusil d'assaut Bushmaster.223 ainsi que les pistolets Sig Sauer et Glock qui faisaient partie de sa collection.

Selon plusieurs témoignages, elle s'efforçait de partager cet intérêt avec son fils Adam en l'emmenant régulièrement s'entraîner dans l'un des clubs de tir des environs de Newtown. Il s'agissait pour elle d'une façon de se rapprocher du plus jeune de ses deux enfants, décrit comme intelligent, mais renfermé et perturbé.

« C'était une chose qu'elle pouvait faire avec son fils, qui était incapable de lui montrer de l'affection », a confié au New York Post Russ Hanoman, qui a connu Nancy Lanza pendant sept ans et passé du temps avec Adam.

Cette passion pour les armes à feu s'est retournée contre Nancy Lanza vendredi dernier. Selon la police, elle était encore au lit lorsque son fils Adam lui a tiré quatre balles dans la tête à l'aide d'une des cinq armes à feu qu'elle avait acquises légalement.

Adam Lanza a ensuite pris les clés de la voiture de sa mère et est arrivé à l'école primaire de Sandy Hook avec quatre armes à feu. Il en a laissé une dans le coffre de l'auto et est entré dans l'établissement scolaire avec le fusil d'assaut, les deux pistolets et des centaines de balles.

Mais la passion de Nancy Lanza pour les armes à feu s'accompagnait peut-être d'une obsession qui a influencé son fils. Selon le témoignage de sa belle-soeur, la mère du tueur de Newtown était une prepper, terme qui désigne ces Américains qui se préparent aux catastrophes de tous genres : économiques, naturelles, terroristes, etc.

« Nancy avait une philosophie de "survivaliste", d'où sa collection d'armes à feu », a déclaré Marsha Lanza à une chaîne de télévision de l'Illinois, où elle vit. « Elle stockait de la nourriture. Nous parlions de sa préparation à un krach économique. »

La police a saisi chez les Lanza deux ordinateurs endommagés, dont le contenu pourrait aider les enquêteurs à comprendre l'état d'esprit de la mère et de son fils avant la journée du 14 décembre 2012.

Une chose est certaine : une catastrophe s'est bel et bien produite à l'école de Sandy Hook, et les armes à feu de Nancy Lanza n'y sont pas étrangères. ❑

Vive le temps des soldes.

iPhone 4S à 0$

0$

iPhone 4S 16 Go

Avec entente de 3 ans et mensualités de 50$ avant taxes

649$

Sans entente

iPhone 4 S

Choisissez le réseau qui ne vous laisse pas tomber.

Optez pour un forfait avec appels illimités

- Appels locaux et textos illimités†
- Messagerie vocale et afficheur inclus
- Partage de données‡

Faites vite! Obtenez le vôtre avant le **31 décembre**.

Pour en savoir plus, visitez **telusmobilite.com/solde**

TELUS

le futur est simple℠

Pour en savoir davantage, passez nous voir à une boutique TELUS, chez un détaillant autorisé ou appelez au 1-866-264-2966. Tous les détails à telusmobilite.com

BOUTIQUES TELUS ET DÉTAILLANTS AUTORISÉS

Alma
Le Centre Alma

Chicoutimi
Place du Royaume

Orizon Mobile
1265, rue Bersimis

Dolbeau-Mistassini
Orizon Mobile
348, 8e Avenue

Péga Informatique Inc.
1300, boul. Wallberg, local 17

Roberval
Progitech DM Informatique
1221, boul. Marcotte

* Offre valable jusqu'au 31 décembre 2012. Le prix courant avec une entente de 3 ans est de 79$. † Messages des services Privilège et par souscription en sus. Des frais additionnels de 35¢ s'appliquent à chaque message texte (ou pièce jointe) envoyé à l'extérieur du Canada et des États-Unis. Des frais de 60¢ sont facturés pour chaque message texte envoyé ou reçu en itinérance mondiale. Les titulaires d'un appareil qui n'est pas doté du service multimédia recevront un message texte incluant une adresse web à laquelle ils pourront accéder pour visualiser leurs photos ou leurs vidéos. La messagerie multimédia utilisée à l'extérieur du Canada est facturée au tarif des données en itinérance. Des frais peuvent s'appliquer aux messages envoyés par iMessage. ‡ Un maximum de cinq membres peuvent être inscrits à un même compte. Seuls les téléphones intelligents mis en service avec un forfait Appels illimités + Partagez famille peuvent partager les données. Des frais de 2¢/Mo s'appliquent à l'utilisation de données excédentaires. Ce forfait ne peut être jumelé à aucun autre forfait de transmission de données. Branchement comme modem inclus. Ne comprend pas l'accès au BlackBerry Enterprise Server. Les données additionnelles sont facturées par mégaoctet et arrondies au Ko près (1 Mo = 1 024 Ko). L'utilisation de données excédentaires est soumise à une limite mensuelle de 10 Go. TELUS, le logo TELUS, le futur est simple et telusmobilite.com sont des marques de commerce utilisées avec l'autorisation de TELUS Corporation. Le logo Apple et iPhone sont des marques de commerce de Apple Inc. Les images d'écran sont simulées. © 2012 TELUS.

La totale pour le groupe Mordicus

Lindsay Bélanger et Picotte ont collaboré à son vidéoclip

Le réalisateur Ken Allaire est entouré de Luc Gagné et Martin Girard ainsi que de Lindsay Bélanger et Maxime Desrosiers.

(Photo Jeannot Lévesque)

JOËL MARTEL
jmartel@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Pour son plus récent clip, le groupe saguenéen Mordicus s'est offert la totale. Produit grâce à la collaboration de Zed Productions, le vidéoclip réalisé par Ken Allaire pour la chanson Plastique Mélodie bénéficie de la participation du mannequin international Lindsay Bélanger en plus du chien le plus populaire de la région, Picotte !

Le clip de Plastique Mélodie a été lancé en avant-première le 11 décembre, au Sous-Bois, devant une soixantaine de personnes. Il est maintenant disponible sur la page YouTube de Mordicus (MordicusRock) et le clip a déjà été visionné plus de 1600 fois.

Au lendemain du lancement, Ken Allaire se montrait visiblement satisfait de ce projet qui l'a tenu occupé jusqu'à la toute dernière minute. « On a tourné le clip il y a six mois, mais ce qui est le plus long, c'est tout le travail après le tournage. À quelques heures de la présentation du clip, j'étais encore à corriger des détails, à revoir des effets et à m'assurer que les compressions soient parfaites. Disons que, lors du visionnement devant public, j'avais un énorme stress de moins sur les épaules. »

L'idée de réaliser un clip à partir de la chanson Plastique Mélodie provient du réalisateur. C'est lui qui a suggéré au groupe de mettre sur pied un tel tournage. La compagnie Zed Productions a ensuite cru au projet en offrant notamment de prêter gratuitement du matériel de haut calibre. En tout, on peut facilement chiffrer la valeur du clip à 6000 $.

« Seulement pour les deux journées avec les caméras que Zed a prêtées, la facture aurait pu considérablement grimper. Autrement, on a quand même dû défrayer des coûts comme l'achat de certains équipements. J'ai dû aussi construire un type d'éclairage pour le clip. On a payé quelques personnes, dont des maquilleurs. Il y a aussi eu des effets spéciaux à payer. »

Car si le tournage a dû recourir à des effets spéciaux, c'est spécialement en raison de la présence d'animaux pendant le tournage. « Le thème de la chanson tourne autour des apparences. La première image qui m'était venue à l'esprit, c'est le poker. Quand on joue au poker, il ne faut pas laisser les autres nous voir tel que l'on est. Et ensuite, il y a eu ce fameux tableau où l'on voit des chiens jouer au poker. Naturellement, on a dû manipuler les chiens avec nos mains pour qu'ils jouent au poker et les effets spéciaux nous ont servis à camoufler ça. »

En ce qui concerne le casting des chiens, Ken Allaire a pu compter sur la participation du célèbre chien Picotte. Mélissa Viau a donc utilisé ses contacts dans le monde animalier afin de recruter des chiens dressés pour les tournages. Et à quoi ça ressemble de tourner avec une figure aussi connue que Picotte ? « C'est drôle à dire, mais Picotte est comme un adolescent. C'est un chien très indiscipliné sur un plateau de tournage, mais c'est ça tourner avec des vedettes ! »

Enfin, comment Ken Allaire a-t-il pu s'offrir les services du mannequin international Lindsay Bélanger ? « Avant qu'elle ne soit sélectionnée par l'équipe du Banquier afin de faire partie des beautés, Lindsay avait déjà tourné avec nous. Malgré la popularité qui l'entoure, Lindsay est demeurée très simple d'approche et elle s'est prêtée avec plaisir au jeu. »

En attendant que Plastique Mélodie soit diffusé sur les ondes de Musique Plus, il est possible de visionner le clip en vous rendant sur la page Facebook de Mordicus. ❑

Le « Show du jour d'après »

Pour donner à Cameron un Noël digne de ce nom

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Le « Show du jour d'après », qui sera présenté le 22 décembre à l'église Saint-Joachim de Chicoutimi, avec le groupe Dance Laury Dance, est déjà rempli d'émotion avant même qu'on ouvre les portes. Le spectacle-bénéfice vise à aider une petite famille déroutée par le cancer de Cameron, une fillette de huit ans. L'événement est organisé par un ami qui ne pouvait rester les bras croisés devant l'impuissance qu'impose cette maladie.

Le 23 décembre 2011, les médecins diagnostiquent une masse cancéreuse à la jeune enfant. Elle passe Noël à l'hôpital avec son papa Pierre-Luc pour apprendre que cette masse est de la grosseur d'une orange. Une opération d'urgence a lieu le 28 décembre sans venir à bout de ce mal qui oblige la petite Cameron à subir des traitements de chimiothérapie.

« L'enfer commence. Huit traitements aux trois semaines, tests sanguins à toutes les semaines, médications à tous les jours, plus d'école, pas de soleil, pas de baignade, perte de cheveux. Une vie chamboulée. Malgré cela, notre princesse démontre un courage qui nous émeut et qui donne de l'énergie à toute sa famille », témoigne Frédérik Potvin, l'ami bienfaiteur.

« Pierre-Luc, le papa de Cameron, qui a la garde de ses deux enfants, décide de se battre chaque jour pour le bonheur de sa fille. Malgré le soutien de sa famille, il doit cesser de travailler. Il est maintenant sans aucun revenu depuis le mois d'août », explique Frédérik Potvin qui ne pouvait rester indifférent face à ces difficultés.

Dernier traitement

La petite Cameron a reçu son dernier traitement de chimiothérapie le 24 septembre dernier et, jusqu'à maintenant, les résultats sont bons.

« Nous souhaitons, ses amis, faire notre part et donner un petit moment de répit à cette courageuse famille. C'est pourquoi nous organisons un spectacle-bénéfice afin d'offrir un Noël digne de ce nom à Cameron, au petit Rohakin et à leur valeureux papa, Pierre-Luc », lance l'ami de la famille qui a choisi le nom « Le Show du jour d'après » en faisant un pied de nez à la fin du monde annoncé la veille et le début d'une nouvelle vie pour la fillette.

Le spectacle ne coûtera presque rien à ses organisateurs. « Il mettra en vedette le groupe Dance Laury Dance, celui-là même qui a fait la première partie de Metallica le 16 juillet 2011, dans le cadre du Festival d'été de Québec. La salle nous est fournie gratuitement et Réservatech nous a gracieusement imprimé 400 billets en plus des groupes Mordicus et Fun Funeral. Présentement, nous avons 220 billets à 20 $ de vendus et on espère se rendre à 400 pour donner un petit répit financier à la famille », conclut Frédérik Potvin. ❑

VOUS VOULEZ Y ALLER ?

QUOI ?	Spectacle-bénéfice avec Dance Laury Dance
QUAND ?	Le samedi 22 décembre à 21 h
OÙ ?	Église St-Joachim, Chicoutimi
BILLETS :	20 $
INFOS :	Frédéric Potvin : 418 550-1127

Le groupe Dance Laury Dance sera en spectacle à l'église Saint-Joachim le 22 décembre et les profits seront remis à la famille de Cameron qui a connu les malheurs du cancer au cours de la dernière année.

(Archives Le Soleil)

Marie-Audrey Bergeron, Stéphanie Plourde (accroupie), Barbara Siless, Myriam Tremblay et Mario-Josée Bureau assistaient au lancement d'un tout nouvel outil pédagogique destiné aux jeunes de moins de 5 ans.

(Photo Gimmy Desbiens)

Programme d'aide à l'éveil à la lecture et à l'écriture

Un outil pédagogique pour les moins de 5 ans

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

ALMA — Le Programme d'aide à l'éveil à la lecture et à l'écriture (PAÉLÉ) de Lac-Saint-Jean-Est a présenté, mercredi, un tout nouvel outil pédagogique destiné aux jeunes de moins de 5 ans.

> « La réalisation de ce livre-jeu n'aurait pas été possible sans l'étroite collaboration de chacun des partenaires de la Table du PAÉLÉ qui, depuis près de 10 ans, ont concrétisé ensemble plusieurs projets. »
>
> - Barbara Siless

Intitulé « Ensemble sur la route... on s'éveille à la lecture et à l'écriture », le livre-jeu a pour objet de susciter l'intérêt des bambins à l'égard de la lecture. L'ouvrage a été réalisé par un groupe de professionnels issus des domaines de l'éducation, de la santé et du développement local.

À l'origine, le livre lancé plus tôt cette semaine a été conçu particulièrement pour les enfants provenant de milieux défavorisés. Ainsi, une soixantaine de copies seront prochainement distribuées dans les traditionnels paniers de Noël de la Saint-Vincent-de-Paul.

« La réalisation de ce livre-jeu n'aurait pas été possible sans l'étroite collaboration de chacun des partenaires de la Table du PAÉLÉ qui, depuis près de 10 ans, ont concrétisé ensemble plusieurs projets », a souligné Barbara Siless, agente de développement à la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean, lors de l'activité du lancement qui avait lieu à la Bibliothèque d'Alma.

Le livre-jeu comprend 24 cartes d'activités variées telles que « Cherche et trouve... », « J'observe dehors... », « Faire des rimes avec... » et « J'invente une histoire avec les mots... »

Pour cette première édition, 600 exemplaires ont été imprimés. ❑

Boogie Wonder Band

Prendre une pause des airs de Noël

MARIELLE COUTURE
mcouture@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Ils sont dix sur scène. Trois chanteurs, deux trompettistes-saxophonistes, accompagnés de basses, de guitares et de percussions. *It's Rainig Man*, *Born to be alive*, *I will survive* ne sont que quelques-uns des grands succès funk et disco ayant marqué les années 70 qu'interprète le Boogie Wonder Band.

« C'est gros comme un concert rock, lance avec enthousiasme Boogie Cindy, bassiste et fondatrice du groupe. Costumes, effets spéciaux, danse, rien n'est négligé pour en mettre plein la vue et plein les oreilles. C'est de la musique pour fêter, pour danser, pour lâcher son fou, personne ne reste assis, c'est spectaculaire. »

Le groupe non plus ne reste pas assis longtemps, puisque la dernière année très chargée. Des festivals en Floride, en Louisianne, à New-York et à Philadelphie, ils sont même invités pour la prochaine édition du célèbre Mardi Gras de la Nouvelle Orléans. Pour le temps des Fêtes, c'est l'Impérial de Québec qui s'offre le Boogie Wonder Band, pour une deuxième année consécutive.

Un détour au Saguenay

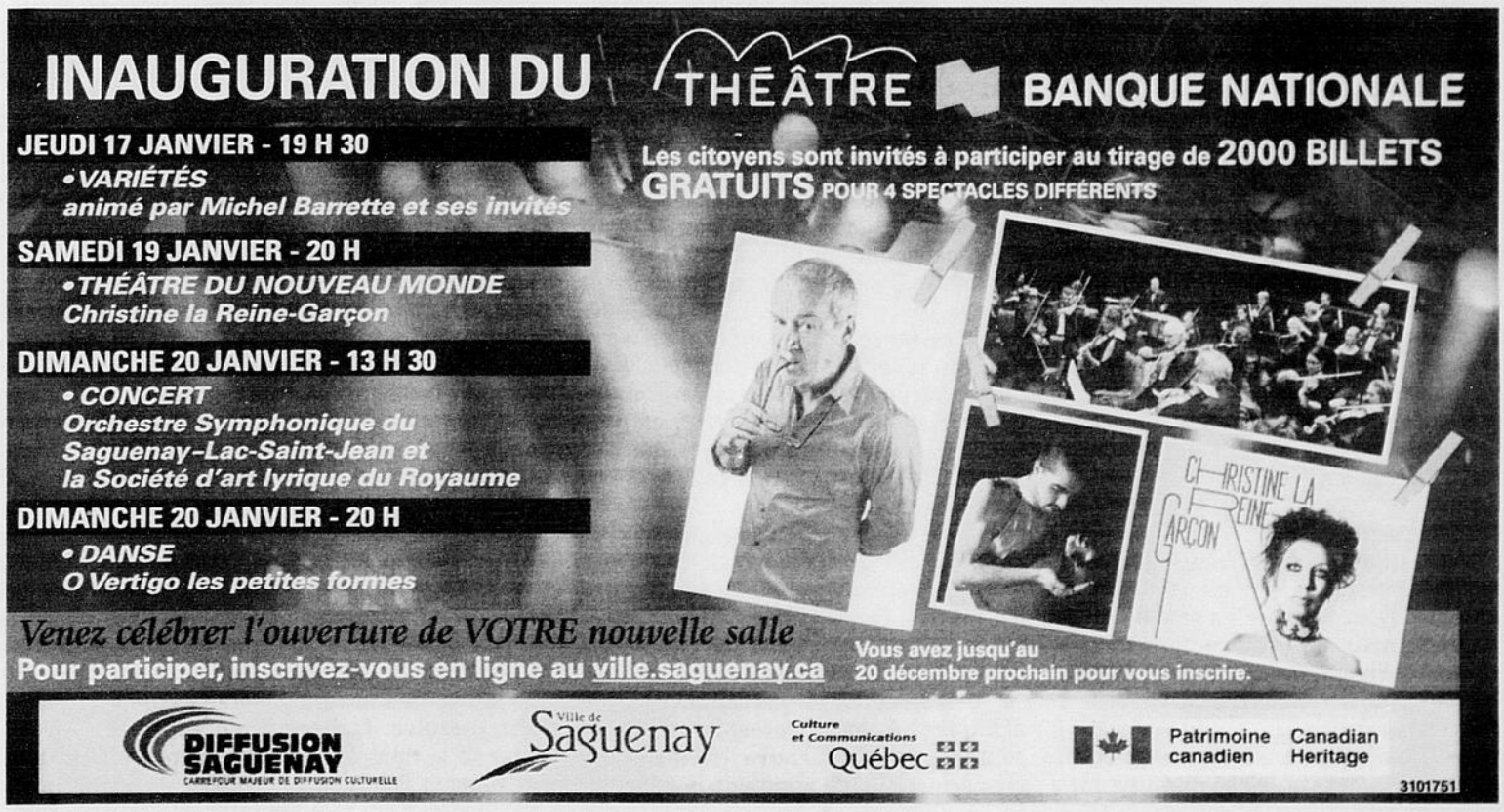
C'est donc entre deux spectacles à l'Impérial que le groupe fait un détour par Chicoutimi, au Montagnais, pour un soir seulement. Ils ont produit plus de 2500 spectacles partout sur la planète – Amérique du Sud, Antilles, États-Unis, Asie –, fait les plus grands événements – dont Céline Dion au Ceasar's Palace, le Grand prix de Monaco et la Coupe Grey — et joué avec des légendes du disco telles que Village People et Gloria Gaynor.

> « Les gens aiment le disco, c'est une musique énergique et joyeuse, qui entraîne dans un "mood" de fête. Qui peut se plaindre d'être de bonne humeur ? Même les enfants aiment ça ! »
>
> - Boogie Cindy

Leur succès est signe que la fièvre du disco n'est jamais tout à fait morte. « Il y a eu un regain de popularité pour la musique disco, dans les années 1990 et 2000, explique Boogie Cindy. Les gens aiment le disco, c'est une musique énergique et joyeuse, qui entraîne dans un "mood" de fête. Qui peut se plaindre d'être de bonne humeur ? Même les enfants aiment ça ! »

Avec sa panoplie de costumes excentriques et colorés, le Boogie Wonder Band invite les gens à se laisser aller à la mode disco. « Il y a beaucoup de gens qui arrivent costumés, alors ne vous gênez pas pour sortir vos perruques afro et vos paillettes, ricane la bassiste. On est là pour avoir du plaisir ! »

Le temps de faire marche arrière et être nostalgique, ou simplement pour prendre une pause des airs de Noël, c'est un funky rendez-vous, le jeudi 20 décembre à 20 heures, au Montagnais. ❑



Peut-on «guérir» l'homosexualité? Des psychologues et des thérapeutes du Québec et d'ailleurs soutiennent que oui et offrent leurs services pour «réorienter» des personnes qui vivent difficilement leur homosexualité. Thérapies en tête-à-tête, par Skype, par téléphone ou par l'entremise de Jésus: tous les moyens sont bons pour essayer de changer l'orientation sexuelle d'un patient, a constaté le quotidien La Presse.

Homosexualité... guérison promise

LA PRESSE

La première consultation a lieu en périphérie d'Ottawa, dans une rue déserte. Viviane Castilloux, psychothérapeute pour l'organisation Thérapie chrétienne Outaouais, accueille dans le sous-sol de sa maison des hommes et des femmes aux prises avec un problème d'identité sexuelle. Sa spécialité: les thérapies de réorientation.

« La parole de Dieu est claire: l'homosexualité est une tentation et ce n'est pas quelque chose qu'Il encourage, dit-elle d'emblée avec assurance. Si tu veux t'en aller dans l'homosexualité et décider d'être bien là-dedans, je te respecte, mais c'est là que je ne serais plus compétente. Ma compétence est dans le sens inverse. »

Assise confortablement, Viviane Castilloux, membre de l'Association ontarienne des consultants, conseillers, psychométriciens et psychothérapeutes, explique que l'attirance pour les personnes du même sexe n'est qu'une « tentation » parmi tant d'autres. La mission de chaque individu sur Terre est donc de vaincre la sienne.

« Tu es né dans le péché, dans le mal du monde, poursuit-elle. Jésus-Christ est là et il te dit : Rapproche-toi de moi et je vais te donner la chance de combattre ça. »

« thérapies réparatrices »

Des consultations de ce genre, appelées « thérapies réparatrices » dans le jargon médical, sont pratiquées depuis plus d'un demi-siècle. Surtout répandues aux États-Unis, elles ont pour objectif de réduire les attirances homosexuelles d'un patient tout en misant sur son potentiel hétérosexuel. Souvent lié aux milieux évangélistes, ce traitement suscite un véritable tollé chez nos voisins du Sud. Le 1er janvier 2013, la Californie deviendra d'ailleurs le premier État américain à interdire les thérapies de réorientation sexuelle pour les moins de 18 ans.

Si Thérapie chrétienne Outaouais, qui compte dans ses rangs au moins trois thérapeutes québécois et ontariens licenciés, s'adresse exclusivement à la population chrétienne, Jonah International prête main-forte aux Juifs homosexuels du monde entier depuis 1999. Avec un réseau d'intervenants en santé mentale qui travaillent principalement aux États-Unis, le codirecteur de l'association, Arthur Goldberg, vend des thérapies par webcaméra, à l'aide du logiciel Skype.

Après une brève conversation téléphonique avec le responsable de Jonah, il appert que David Pickup, thérapeute familial habitant à Los Angeles, et Aryeh Dudovitz, rabbin de Chicago, pourront amorcer un traitement dans les jours suivants.

« Habituellement, la raison pour laquelle les hommes ressentent des sentiments homosexuels est qu'ils pensent ne pas avoir eu assez de proximité avec la gent masculine, le plus souvent pendant l'enfance, mais aussi à travers leur vie adulte », explique David Pickup, en thérapie avec La Presse.

Pour M.Pickup, qui dit être lui-même venu à bout de telles attirances, l'homosexualité n'est pas une maladie ; elle est plutôt provoquée par des souvenirs et des traumatismes douloureux refoulés. L'absence d'une figure paternelle dans la vie d'un garçon en est souvent l'origine, ajoute-t-il.

Mais rien n'est insurmontable. Selon M. Pickup, une heure de thérapie par semaine pendant deux ans au coût de 120 $ la séance et une volonté d'acier mèneront tout client au succès.

Et au Québec ?

Plus près de chez nous, à Montréal, l'auteur et ex-journaliste Michel Lizotte, un homme originaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, est à la tête du groupe *Ta Vie ton choix* (TVTC). *La Presse* a tenté d'infiltrer l'organisme, qui propose des thérapies de réorientation aux adultes, aux adolescents et même aux enfants. M. Lizotte fait toutefois preuve d'une méfiance à toute épreuve. En effet, avant d'accepter tout client, le fondateur de TVTC prend le temps de vérifier rigoureusement le passé personnel et professionnel de l'individu, afin de s'assurer de la sincérité de ses démarches.

> « Tu es né dans le péché, dans le mal du monde. Jésus-Christ est là et il te dit : Rapproche-toi de moi et je vais te donner la chance de combattre ça. »
>
> - Viviane Castilloux, psychothérapeute

Nous avons tout de même réussi à mettre la main sur le détail des services offerts par le regroupement. Ce prospectus informatif, envoyé par courrier aux clients potentiels, est surnommé le « kit de préparation ».

« Si, dans le passé, tes recherches t'ont conduit vers des thérapeutes ne cherchant qu'à te convaincre que tu es une personne homosexuelle, que tu es né ainsi et que rien au monde ne changera cela, ton cauchemar est terminé », lit-on. Les psychologues de TVTC permettent aux Québécois homosexuels de retrouver « le chemin de la tranquillité d'esprit et la paix du coeur ». Le hic? Les thérapies réparatrices ne sont pas infaillibles, prévient TVTC. Le taux de succès est chiffré à 40%.

Avant la publication de cet article, La Presse a appelé Michel Lizotte afin de lui offrir un droit de parole. Il a aussitôt mis fin à la conversation. « Regardez, monsieur, on s'est parlé, vous avez été un menteur. Je n'ai plus le goût de vous dire un mot. Au revoir », a-t-il dit avant de raccrocher.

Viviane Castilloux, psychothérapeute pour Thérapie chrétienne Outaouais, n'a pas souhaité faire de commentaire. ❑

Un traitement légal, mais pas éthique

LA PRESSE

Y a-t-il une explication biologique à l'homosexualité ? Aujourd'hui encore, les experts sont divisés sur la question.

Quelle que soit la réponse, le groupe Ta Vie ton choix (TVTC) croit qu'il est possible de faire s'épanouir le potentiel hétérosexuel d'un individu. Plus de 20 études ont été menées depuis 40 ans, clame la direction de l'organisme.

L'étude la plus célèbre de ces études a été publiée en 2003 dans la revue scientifique *Archives of Sexual Behavior*. L'Américain Dr Robert L. Spitzer a interviewé 143 hommes et 57 femmes qui avaient déjà eu des comportements homosexuels. Du lot, 19 % ont déclaré un changement « complet », sans aucun désir ou fantasme persistant pour les personnes de même sexe, et 60 % ont affirmé avoir rarement des pensées homosexuelles lors de relations hétérosexuelles.

Gai Écoute

Le président de Gai Écoute, lui, estime qu'aucune des études n'est fiable. « Michel Lizotte cite des études américaines, mais sur l'internet, on trouve n'importe quoi », tonne Laurent McCutcheon, qui a rencontré M.Lizotte à plusieurs reprises.

Lorsqu'on parle d'homosexualité, ce qui est certain, c'est que des facteurs biologiques sont en jeu, estime le Dr Richard Montoro, de la Clinique d'orientation sexuelle de l'Université McGill : « Dans la nature, il y a toutes sortes de diversité. On n'est pas ou bien blond ou bien brun, et il y a toutes sortes de couleurs pour les cheveux, les yeux, etc. »

La question de savoir si l'homosexualité est une maladie mentale s'est posée pendant de nombreuses années, mais cette théorie est aujourd'hui rejetée, notamment par l'Organisation mondiale de la santé et le Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders (DSM-IV). La Société canadienne de psychologie et son équivalent américain ont maintes fois exprimé leur opposition aux thérapies dites réparatrices.

« La recherche démontre d'ailleurs que les interventions pour changer l'orientation sexuelle ont un impact négatif, ajoute M. Montoro. Les personnes ont des taux de dépression et d'anxiété plus élevés qu'avant le début du traitement. »

Aucune loi n'encadre ce genre de thérapie. C'est aux associations et aux ordres professionnels de démasquer les fautifs. Rose-Marie Charest, présidente de l'Ordre des psychologues du Québec (OPQ), est catégorique : ces thérapies sont injustifiables et non éthiques. Aucun professionnel de la santé ne peut prétendre que des théories scientifiques appuient la réorientation sexuelle. ❑

CINÉ-TÉLÉ

MARDI

09h00 SRC **PETER PAN 2: RETOUR AU PAYS IMAGINAIRE**
(5)(Return to Never Land) É.-U. 2002. Dessins animés de Donovan Cook. À Londres, durant la Deuxième Guerre mondiale, une fillette est enlevée par un pirate qui l'amène dans une île où vivent des enfants qui ont refusé de grandir.

09h00 TQc **KERITY, LA MAISON DES CONTES**
(4)(Kerity, la maison des contes) Fr. 2009. Film d'animation de Dominique Monfery. Ayant hérité de la bibliothèque de livres de contes de sa tante, un gamin qui ne sait pas lire doit assurer la survie des héros contenus dans ceux-ci.

11h59 TQc **LA RIVIÈRE AUX CASTORS**
(5)(Rivière aux castors ...ou les aventures de Mèche Blanche, La) Can. 2007. Documentaire de Philippe Calderon. Dans la forêt boréale canadienne, un petit castor entreprend de retrouver son père, disparu peu après sa naissance.

12h30 SRC **BONNEVILLE**
(5)(Bonneville) É.-U. 2006. Comédie dramatique de Christopher N. Rowley avec Jessica Lange, Kathy Bates, Joan Allen. Trois amies d'âge mûr, appartenant à la communauté mormone, prennent la route afin d'aller répandre les cendres du mari défunt de l'une d'elles.

14h00 V **LA FIANCÉE DU PÈRE NOËL**
(5)(Single Santa Seeks Mrs. Claus) É.-U. 2004. Comédie fantaisiste de Harvey Frost avec Steve Guttenberg, Crystal Bernard, Dominic Scott Kay. Afin de pouvoir succéder au Père Noël, à la veille de prendre sa retraite, son fils doit rapidement trouver une épouse qui croit en l'existence de Saint Nicolas.

15h00 TVA **LES SOULIERS DE NOËL**
(5)(Christmas Shoes, The) É.-U. 2002. Drame de Andy Wolk avec Rob Lowe, Kimberly Williams, Maria del Mar. Un avocat obsédé par sa carrière redécouvre les vraies valeurs de la vie au contact d'un enfant qui cherche un cadeau de Noël pour sa mère gravement malade.

15h30 TQc **BRENDAN ET LE SECRET DE KELLS**
(3)(Brendan et le secret de Kells) Fr. 2008. Film d'animation de Tomm Moore. En Irlande, au IXe siècle, un moine de douze ans vit de périlleuses aventures qui l'amènent à terminer l'enluminure d'un livre mythique.

18h30 TQc **TINTIN ET LE LAC AUX REQUINS**
(4)(Tintin et le lac aux requins) Bel. 1972. Dessins animés de Raymond Leblanc. Tintin se rend en Syldavie où le professeur Tournesol poursuit des recherches près d'un lac isolé.

19h30 TVA **MAMAN, J'AI ENCORE RATÉ L'AVION...**
(5)(Home Alone 2 - Lost in New York) É.-U. 1992. Comédie de Chris Columbus avec Macaulay Culkin, Joe Pesci, Daniel Stern. Un gamin débrouillard qui se retrouve seul à New York s'efforce de contrer les activités malhonnêtes de deux bandits.

20h00 V **SAUVEZ LE PÈRE NOËL**
(6)(Santa Incident, The) É.-U. 2010. Comédie de Yelena Lanskaya avec Ione Skye, Greg Germann, James Cosmo. Deux enfants d'une petite ville viennent en aide au Père Noël, tombé du ciel avec son traîneau sous l'assaut d'un avion militaire.

20h30 ARTV **LA VÉRITABLE HISTOIRE DU PÈRE NOËL**
(4)(Joulutarina) Fin. 2007. Conte de Juha Wuolijoki avec Hannu-Pekka Björkman, Otto Gustavsson, Kari Vaananen. L'enfance et la jeunesse de l'orphelin qui, élevé par un menuisier rustre dans un village de pêcheurs lapons, deviendra plus tard le Père Noël.

21h00 TQc **ACROSS THE UNIVERSE**
(3)(Across the Universe) É.-U. 2007. Comédie musicale de Julie Taymor avec Jim Sturgess, Evan Rachel Wood, Joe Anderson. Les tribulations sentimentales et politiques d'un groupe de jeunes artistes marginaux à New York au cours des années 1960.

HOROSCOPE

Mardi 18 décembre 2012

Bélier (21 mars au 19 avril): Bien qu'elles ne soient pas toujours faciles à mettre en application, l'honnêteté et la transparence vous procureront la paix d'esprit la plus durable. Vous n'avez rien à perdre à essayer d'éclaircir une affaire ambiguë, car la lumière ne peut contribuer qu'à vous rassurer. Si vous constatez que quelqu'un commet des erreurs, faites-le lui remarquer... Mais efforcez-vous de le faire avec tact!

Taureau (20 avril au 20 mai): C'est à l'intérieur d'un climat d'entraide que vous parviendrez à faire les gains les plus significatifs. Chacun pour soi ne rapportera grand chose à personne. Si vous faites tout votre possible pour aider vos proches à atteindre leurs objectifs, vous recevrez des appuis à votre tour. La compassion de la Lune en Poissons vous permettra d'organiser efficacement des activités englobant de nombreux individus.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): Pour avoir attendu trop tard pour faire la traite, les vaches sont parties. Étant donné que la Lune en Poissons fragilise Jupiter en Gémeaux, vous devez demeurer aux aguets afin de ne pas laisser passer une opportunité. Étant donné que le timing se veut déterminant, il est primordial de choisir le moment opportun pour prendre l'initiative. La négligence et le laisser-faire ne pardonneront pas...

Cancer (22 juin au 22 juillet): Au trigone de votre Signe, la Lune en Poissons exerce une influence favorable sur tous vos entretiens, qu'ils soient de niveau professionnel ou personnel. Il n'est pas nécessaire de demander quelque chose avec insistance; il suffira de donner des indices clairs afin de révéler ce que vous espérez, et ce que vous désirez pourrait même vous être servi sur un plateau d'argent.

Lion (23 juillet au 22 août): Étant donné que l'incertitude et les appréhensions qu'elle suscite constituent le pire, les aspects planétaires vous encouragent à rechercher de l'information. Le soulagement viendra avec les réponses, mais pour cela il faudra commencer par poser des questions. Quand vous saurez ce que vous n'avez pas encore découvert, vous pourrez sagement envisager votre plan d'action.

Vierge (23 août au 22 septembre): Étant donné que la Lune parcourt votre Signe complémentaire, les Poissons, on ne devrait pas vous mettre de bâtons dans les roues. Une démarche légale ou administrative pourrait être facilitée, et s'exécuter plus rapidement que prévu. Si vous écartez toute négligence et mauvaise volonté, rien ne devrait vous empêcher de respecter une échéance dans des délais absolument raisonnables.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Il est beaucoup plus facile de faire une bonne première impression que d'essayer d'en faire oublier une mauvaise. Vu que la ponctualité revêt une importance capitale, il est préférable de ne pas faire attendre les autres. Une personne affairée risque de se souvenir longtemps d'un éventuel retard de votre part. Évitez de vous attarder sur des détails dont l'importance est négligeable.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): Au trigone de Saturne en Scorpion, la Lune aujourd'hui en Poissons peut inciter les autres à vous confier de plus grandes responsabilités. Une personne qui doutait de votre dévouement peut enfin reconnaître le sérieux de vos intentions. Voici une bonne journée pour faire des revendications et poser un geste décisif afin de faire avancer une cause qui vous est chère.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): La Lune en Poissons, au carré de Mercure en Sagittaire, pourrait susciter un débat d'ordre idéologique. C'est en faisant front commun avec une personne avec laquelle vous ne vous entendez pas forcément à tout point de vue que vous parviendrez à obtenir davantage d'un tiers parti. Tandis que Vénus parcourt votre premier décan, vous ne regretterez pas d'avoir considéré les goûts de l'autre.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): À cause du carré que forme Uranus en Bélier avec Pluton en Capricorne, toutes les options ne sont pas disponibles simultanément. Il est probable que de régler un problème occasionne un autre dysfonctionnement. Vous obtiendrez une paix d'esprit durable si vous êtes capable de lâcher prise relativement à une chose qui n'est pas d'importance primordiale.

Verseau (20 janvier au 18 février): L'échec d'une tentative passée est probablement attribuable au fait que le moment n'était pas opportun. Vous pouvez tenter à nouveau votre chance en vous assurant au préalable de la réceptivité des autres à l'endroit des changements que vous proposez. La complicité de Jupiter en Gémeaux laisse présager qu'un partenariat peut ouvrir une porte qui semblait fermée à double tour.

Poissons (19 février au 20 mars): Située aujourd'hui au carré de Jupiter en Gémeaux, la Lune en Poissons pourrait vous donner envie de dépasser certaines limites et vous amener à exagérer. Il n'est pas recommandé de contrevenir aux termes d'une entente, surtout si cela est difficilement avouable aux individus concernés. Un désir difficile ou impossible à satisfaire se dissipera si vous vous concentrez sur autre chose.

MARDI À LA TÉLÉ

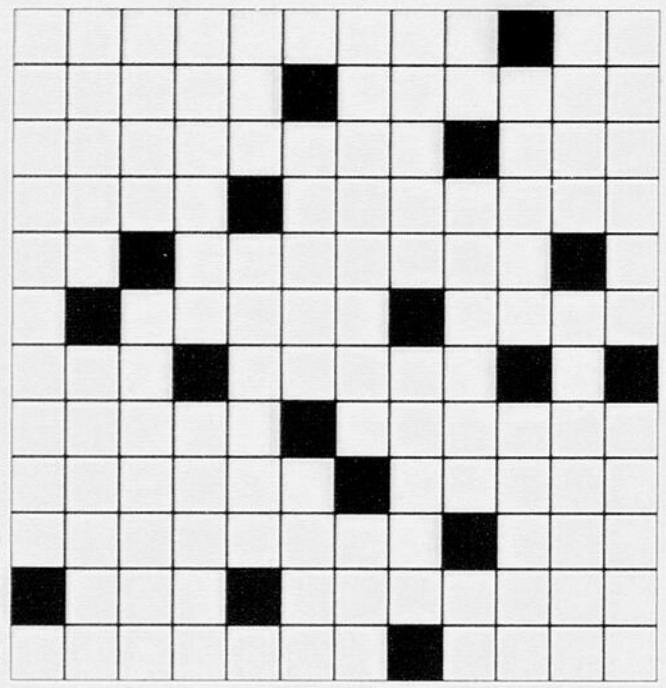
* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.

18 décembre	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	Ferme Zénon	Mike le chevalier	PETER PAN 2: RETOUR AU PAYS IMAGINAIRE (2002)			Privé de sens	Ricardo	Le Téléjournal Midi		BONNEVILLE (2007) avec Joan Allen, Kathy Bates, Jessica Lange.				PÉNÉLOPE (2006) avec James McAvoy, Catherine O'Hara, Christina Ricci.				Le monde	Privé de sens	Union fait force
V	(6h00) Ça commence bien!		C'est extra!		Face à Face		Le débat	MCBG		Infopublicité	Merlin Partie 2 de 2		LA FIANCÉE DU PÈRE NOËL (2004) avec Steve Guttenberg, Crystal Bernard.				Les Simpson	Les Simpson	Duo	Guerre des clans
CJPM	(6h00) Salut, bonjour!			Deux filles le matin		Signé M	Le Tricheur	Mario Dumont	TVA nouvelles		Négociateur	Vie Saguenay / Shopping (:45)	TVA	Infopublicité	LES SOULIERS DE NOËL (2002) avec Kimberly Williams, Rob Lowe.				(:55) TVA nouvelles	
TQc	(7h50) Père Noël	(:55) Shaun - mou.	KÉRITY, LA MAISON DES CONTES (2009)		(:20) Train en folie	Dora sirènes	(:10) SamSam	Blagues de Toto	LA RIVIÈRE AUX CASTORS (2008)		(:25) L'été de Boniface		Lucky Luke	Charlie Brown	Les Dalton	BRENDAN ET LE SECRET DE KELLS		(:55) Christopher	Légende du..Noël	Passe-Partout
MATV	Dix journées qui ont fait le Québec		Ville en action	Pilates	Vie au Saguenay		Vue sur court	LeZarts	Question	Mise à jour	Ville en action	Faisons le point	Vie au Saguenay		LeZarts	Vue sur court	Ville en action	Mise à jour	Question	Trucs de troc

18 DÉCEMBRE	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal	2012 vue par...	30 vies	Le Grand Rire de...	La petite séduction / Stéphane Rousseau		Un train pour Noël / Marie-Ève Janvier		Le Téléjournal	(:45) Nouvelles sports	(:05) PANCHO VILLA DANS SON PROPRE RÔLE (2003) Antonio Banderas.		
V	Atomes crochus	Un souper parfait	Merlin / L'heure la plus sombre		SAUVEZ LE PÈRE NOËL (2010) avec Greg Germann, James Cosmo, Ione Skye.				Opération Séduction	Un gars le soir	Face à face: Le débat	L'Instant Gagnant	
CJPM	TVA nouvelles	Le Tricheur	LOL :-)	MAMAN, J'AI ENCORE RATÉ L'AVION (1992) avec Joe Pesci, Daniel Stern, Macaulay Culkin.					TVA nouvelles	(:45) Denis Lévesque		(:45) LA CHORALE DE NOËL (2008) Jason Gedrick.	
TQc	Le Petit Prince	TINTIN ET LE LAC AUX REQUINS (1972)		(:50) Les petits conteurs	National Geographic		À TRAVERS L'UNIVERS (2007) avec Evan Rachel Wood, Joe Anderson, Jim Sturgess.				(:20) LE DICTATEUR (1940) avec Paulette Godard, Henry Daniell, Charlie Chaplin.		
TV5	(17h50) QuestChamp	Le Journal de France 2	Les larmes de crocodiles		Les cathédrales dévoilées			Trésors de civilisation	L'envol des aigles		TV5 le journal/ J. Afrique	(:35) L'ENQUÊTE CORSE (2004) Christian Clavier.	
CANAL D	Agressions animales		Toujours vivant! / La tempête de l'Halloween		Mayday / L'énigme d'Heathrow		C'est incroyable! / Désastre au boulot		Un tueur si proche		Comédie Club Grand Rire / Réal Béland		Agressions animales
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Les grands reportages / L'est pour toujours		Le Téléjournal		RDI en direct	Le National	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes
RDS	(17h00) Le 5 à 7		Hockey 360°	LNH Hockey / Canadiens de Montréal c. Penguins de Pittsburgh - Séries éliminatoires de la Coupe Stanley					L'antichambre		Sports 30	Boxe Demarco c. Broner	
VIE	Bye-Bye Maison	Des idées de grandeur	Des idées de grandeur	Manon, ma cuisine	Maigrir ou mourir / Wayne		Caractère de chien / Houdini		Décore ta vie	Design V.I.P.	Lettres au Père Noël		Vendre ou rénover?
SERIES+	L.A.: Enquêtes prioritaires / Le cerveau		Hawaii 5-0 / Kai E'E		FBI: flic et escroc / Lolana		Dre Hunt: Body of Proof / Les morsures de l'amour		King / Cris Harris		Vertige		MI-5
Z	La porte des étoiles Partie 1 de 2		Banc d'essai/ peuple	Comment c'est fait	Chuck / Hacker vaillant		Awake: Enquête parallèles / Gemini		Grimm		Péril en haute mer / Ça sent le cauchemar		Comment c'est fait
HISTORIA	Secrets de musées / Le Musée impérial de la guerre		Pilotes des glaces / Un train d'enfer		La fièvre des encans	Pawn Stars	NCIS enquêtes spéciales / La position du missionaire		Pawn Stars	L'atelier de restauration	Les grands défis / Foresterie: La transformation		Enquête Champlain
ÉVASION	Héros vs. méchants / Ne fais confiance à personne		Guide restos VOIR / André Robitaille		Mordu de la pêche / Floride/ Bahamas		La Course Évasion autour du monde / La finale			La Course Évasion	Les maîtres de la survie / Papouasie-Nouvelle-Guinée		Mordu de la pêche
CBJET	(17h00) CBC News: Mont.	Lang and O'Leary	Stroumboulopoulos	Coronation Street	THE SANTA CLAUSE 2 (2002) avec Elizabeth Mitchell, Eric Lloyd, Tim Allen.				CBC News: The National		CBC News: Montreal	Stroumboulopoulos	Coronation Street
TSN	SportsCentre		NBA Basketball / Raptors de Toronto c. Cavaliers de Cleveland (D)							Poker - High Stakes		Off the Record	PGA Tour Year in Review
SPNET	Sportsnet Connected		Crashed Ice		TO BE ANNOUNCED				Sportsnet Connected		Hockeycentral	UFC Central	FIS Alpine Skiing
ARTV	L'Héritage		Tout sur moi	Un gars, une fille	Comme par magie	LA VÉRITABLE HISTOIRE DU PÈRE NOËL (2007) Hannu-Pekka Björkman.			ARTVStudio		Créer / Stéphane Rousseau , Maxime-Alexis Frappier.		Un gars, une fille
MATV	Libre-service		Mise à jour / Saguenay	Question de répondre	Le confident		Cercle de presse		Libre-service		Science au cube		Mise à jour / Saguenay

Horizontalement

1 Crustacé – Quantité de liquide.
2 Bouquet – Interrompue.
3 Gardes du corps – Pronom indéfini.
4 Palmier à tige élancée – Entière.
5 Dieu solaire – Fourbu.
6 Mobiliser – Diablement.
7 Classement – On en fait des clisses.
8 Flairer – Faire effet.
9 Petit fragment – Posture de yoga.
10 (S')interpose – Mauvaise habitude.
11 Dure trois mois – Ne mord plus.
12 Peinture murale – Papa.



MC3503

Verticalement

1 Terme de mathématiques.
2 Raffole de – Détruire.
3 Arbre africain – Petit citron.
4 Accroche-coeur – Disposition des lieux.
5 Spécialiste du larynx – N'aboutit pas.
6 Circulaient à Rome – Oiseau australien.
7 Canevas d'une pièce – Ville néerlandaise.
8 Examens – Impressionné.
9 En matière de – Étoiles – Neptunium.
10 Pomper – Pomme de terre.
11 Vingt fois cinq – Arbre des régions équatoriales.
12 Désavantagées – Élégante.

Solution du no 3502

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	C	E	R	F	S	V	O	L	A	N	T	S
2	O	P	E	R	E	■	R	A	D	E	A	U
3	N	A	■	I	L	L	I	C	I	T	E	S
4	F	R	I	T	E	■	O	S	E	■	N	U
5	O	S	T	■	C	I	L	■	U	N	I	R
6	R	■	O	U	T	R	E	R	■	A	A	R
7	M	O	U	T	■	O	S	E	E	S	■	E
8	E	R	■	I	N	N	■	A	C	I	E	R
9	■	D	I	L	U	E	R	■	O	L	P	■
10	F	U	R	I	E	■	O	U	R	L	E	R
11	I	R	I	S	E	N	T	■	C	E	L	A
12	L	E	S	E	S	■	S	T	E	R	E	S

ECRITURE - Un mot de 10 lettres

E	P	E	E	E	L	B	U	O	D	F	O	N	T	E
R	L	N	L	D	A	C	T	Y	L	O	A	H	R	O
T	E	G	R	N	N	E	T	I	O	R	D	X	U	E
I	T	I	E	O	E	U	V	R	E	U	E	T	E	T
R	T	L	P	R	M	A	T	T	E	N	S	N	R	R
E	R	R	I	O	C	D	O	N	R	E	A	E	R	E
T	E	E	T	R	C	N	O	M	I	G	R	N	E	M
R	T	T	R	A	E	E	E	G	R	O	H	I	Y	A
O	I	N	H	B	N	G	R	O	C	E	P	M	A	H
P	D	I	C	C	M	A	T	M	E	M	O	I	R	E
E	E	I	R	O	V	I	I	M	O	U	G	N	X	P
R	E	I	L	E	D	U	T	E	L	U	Q	U	U	I
U	E	S	S	A	I	E	C	E	B	E	L	T	A	T
R	A	T	U	R	E	R	R	E	R	T	U	E	F	R
C	L	A	V	I	E	R	E	I	T	O	H	C	E	E

AGENDA
AIGU
BEC
CAHIER
CLAVIER
CODER
DACTYLO
DELIE
DOUBLE
DROITE
ECHOTIER
ECRIRE
EDITER
ENCRE
ENCRIER
EPITRE
ERREUR
ESSAI
ETUDE
FAUX
FAXER
FEUTRE
FONTE
GOMME
GRAVE
HAMPE
INTERLIGNE
LETTRE
LIRE
MEMOIRE
MINE
MINUTE
MOT
MOULEE
MOULER
NOM
NOTER
OEUVRE
ORGANE
PERLE
PHRASE
POINT
RATURER
RAYER
RECOPIER
REGLE
REPORTER
RONDE
RUNE
TIMBRE
TIRET
TITRE
TREMA

Solution du dernier problème : GASPACHO

No 3211

					5		2	1
		3		4			5	9
7								
6				3				7
1			5	2			8	4
	8				9			
8	3						9	
		9	4		8			
4	6					1		

Niveau de difficulté : FACILE 2599

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

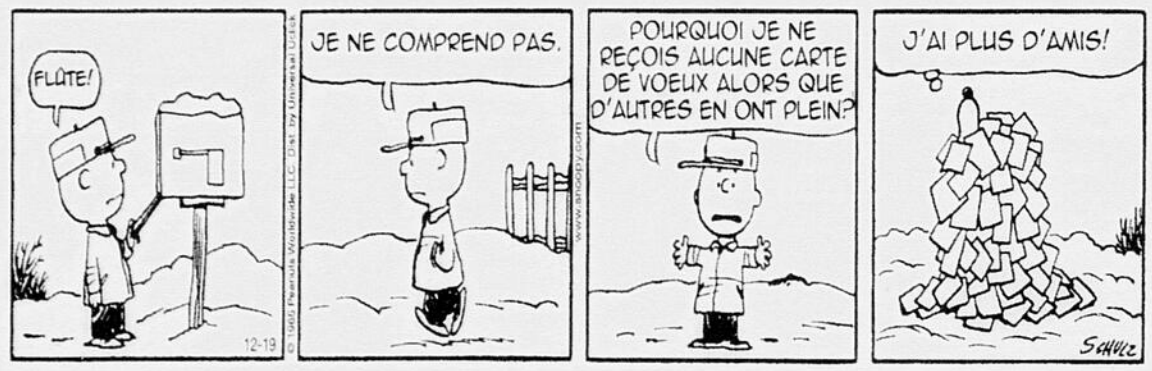
Solution du dernier sudoku

9	2	5	4	7	6	1	8	3
4	7	8	3	5	1	9	6	2
1	6	3	8	9	2	4	5	7
8	1	7	6	2	5	3	9	4
6	9	4	1	8	3	7	2	5
5	3	2	9	4	7	8	1	6
7	8	6	5	3	9	2	4	1
3	5	9	2	1	4	6	7	8
2	4	1	7	6	8	5	3	9

Par Fabien Savary 2598

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

PEANUT



BEN

OR	DOLLAR	EURO	ARGENT	PÉTROLE	ALUMINIUM
1697.00 (US $/once)	101.66 (cents US)	0.7725 (US $)	32.21 (US $/once)	87.20 (baril US $)	0.98 (US $/livre)

PRINCIPAUX INDICES

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	703.73 $	-0.73 $	120214928
S&P/TSX 300	12281.35 $	-15.37 $	232325488
S&P/TSX VENTURE	1184.99 $	1.37 $	92226379
DOW JONES	13235.39 $	100.38 $	142975677
NASDAQ/USA	3010.60 $	39.27 $	0
NASDAQ/Canada	345.68 $	0.00 $	0

TITRES VEDETTES À TORONTO

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Encana Corp.	ECA	20.03 $	19.74 $	19.76 $	-0.20 $
Abitibibowater Inc.	ABH	0.00 $	0.00 $	11.99 $	0.00 $
Barrick Gold Corp	ABX	34.01 $	33.48 $	33.92 $	0.00 $
ACE Aviation Holdings	ACE.B	0.00 $	0.00 $	10.89 $	0.00 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	48.97 $	47.75 $	48.13 $	-0.60 $
Research in Motion	RIM	13.99 $	13.45 $	13.66 $	-0.22 $
Bombardier CL A	BBD.A	3.57 $	3.48 $	3.56 $	0.06 $
Bombardier Inc.	BBD.B	3.51 $	3.42 $	3.48 $	0.04 $
BCE Inc.	BCE	42.73 $	42.36 $	42.67 $	0.05 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	1.50 $	1.48 $	1.48 $	-0.04 $
Bank of Montreal	BMO	60.18 $	59.49 $	59.94 $	-0.18 $
Bank of Nova Scotia	BNS	56.96 $	56.42 $	56.64 $	-0.20 $
CAE Inc	CAE	10.12 $	10.00 $	10.05 $	0.14 $
Cascades Inc.	CAS	4.28 $	4.21 $	4.28 $	0.07 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	41.31 $	40.60 $	41.31 $	0.41 $
Canfor	CFP	15.50 $	15.29 $	15.47 $	0.10 $
CIBC	CM	81.61 $	80.88 $	81.42 $	-0.12 $
Canadian Natural Res.	CNQ	27.90 $	27.52 $	27.64 $	-0.19 $
CN Railway Company	CNR	90.15 $	89.09 $	89.97 $	0.43 $
Canadian Oil Sands	COS	19.55 $	19.24 $	19.25 $	-0.22 $
Canadian Pacific Railway	CP	98.96 $	97.15 $	97.97 $	-0.76 $
Canadian Tire	CTC	81.99 $	78.69 $	78.69 $	-1.31 $
Canadian Western Bank	CWB	28.26 $	27.60 $	27.64 $	-0.62 $
Domtar	UFS	78.81 $	77.27 $	78.29 $	0.46 $
Emera	EMA	34.40 $	34.11 $	34.30 $	0.20 $
Enerplus	ERF	12.74 $	12.55 $	12.67 $	0.08 $
CGI Group Inc.	GIB.A	23.37 $	22.97 $	23.26 $	0.03 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	11.03 $	10.46 $	10.98 $	0.16 $
Great-West Lifeco	GWO	23.74 $	23.44 $	23.71 $	0.20 $
Industrial Alliance	IAG	29.75 $	29.47 $	29.55 $	0.06 $
Societe financiere IGM	IGM	41.19 $	40.64 $	40.69 $	-0.59 $
Imperial Oil	IMO	42.57 $	42.06 $	42.24 $	-0.16 $
Quebecor Inc	QBR.B	38.55 $	38.19 $	38.43 $	0.18 $
Loblaws Cos.	L	40.80 $	40.00 $	40.69 $	-0.25 $
Laurentian Bank	LB	44.25 $	43.87 $	43.95 $	-0.09 $
Manitoba Telcom	MBT	33.14 $	32.91 $	32.93 $	-0.22 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	11.84 $	11.50 $	11.84 $	0.24 $
Magna International	MG	47.76 $	47.09 $	47.42 $	0.03 $
Metro Inc.	MRU	62.80 $	61.81 $	62.64 $	0.75 $
National Bank	NA	77.01 $	76.71 $	76.94 $	0.07 $
Pro-AMS Trust	GSB.UN	25.98 $	25.90 $	25.96 $	0.08 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	12.04 $	11.67 $	11.73 $	-0.26 $
Precision Drilling Corp.	PD	8.10 $	7.96 $	8.02 $	0.01 $
Jean Coutu Group	PJC.A	14.55 $	14.36 $	14.53 $	0.03 $
Potash Corp	POT	40.50 $	40.12 $	40.25 $	-0.19 $
Power Corp.	POW	24.74 $	24.41 $	24.63 $	0.08 $
Power Financial	PWF	26.95 $	26.71 $	26.94 $	0.09 $
Quebecor Inc.	QBR.B	38.55 $	38.19 $	38.43 $	0.18 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	44.69 $	44.32 $	44.55 $	0.20 $
Royal Bank	RY	59.14 $	58.50 $	59.07 $	-0.11 $
Saputo Inc.	SAP	50.18 $	49.70 $	49.88 $	0.11 $
Sears Canada	SCC	11.84 $	11.53 $	11.62 $	-0.03 $
Shaw Communications	SJR.B	22.39 $	21.97 $	22.36 $	0.23 $
Sun Life financial	SLF	27.50 $	26.72 $	26.74 $	-1.09 $
SNC-Lavalin	SNC	41.30 $	40.73 $	41.15 $	0.22 $
Superior Propane Corp	SPB	10.31 $	10.18 $	10.27 $	-0.07 $
Suncor Energy Inc.	SU	32.24 $	31.91 $	32.18 $	0.06 $
Telus Corporation	T	65.41 $	64.63 $	65.03 $	-0.27 $
Transalta Corporation	TA	14.71 $	14.51 $	14.63 $	-0.09 $
Tembec	TMB	2.38 $	2.30 $	2.35 $	0.06 $
TD Bank	TD	81.39 $	80.82 $	81.20 $	0.11 $
Teck Cominco Corp.	TCK.B	35.42 $	34.80 $	35.03 $	-0.25 $
Talisman Energy Inc.	TLM	11.10 $	10.97 $	11.09 $	0.08 $
Epcor Power	EP.UN	0.00 $	0.00 $	0.00 $	0.00 $
Transcanada Pipe	TRP	45.94 $	45.50 $	45.82 $	0.31 $
Transat AT	TRZ.B	6.23 $	5.99 $	6.07 $	0.19 $
Torstar Corp.	TS.B	6.89 $	6.70 $	6.86 $	0.07 $
Wescast Industries	WCS.A	9.58 $	9.40 $	9.40 $	0.05 $
Weston George Ltd	WN	70.35 $	69.53 $	69.71 $	-0.63 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
URANIUM ONE INC	UUU	2.10 $	0.09 $	18529940
MANULIFE FINANCIAL	MFC	13.00 $	0.05 $	6641589
RESEARCH IN MOTION	RIM	13.66 $	-0.22 $	6277437
iShares S&P TSX 60	XIU	17.77 $	0.04 $	6115621
ELDORADO GOLD CORP	ELD	13.36 $	0.07 $	5810603
BOMBARDIER INC	BBD.B	3.48 $	0.04 $	5499744
FIRST QUANTUM	FM	20.11 $	-0.84 $	5081638
TOREX GOLD	TXG	2.19 $	0.03 $	4894141
TORONTO DOMINION	TD	81.20 $	0.11 $	4721473
YAMANA RES INC	YRI	16.90 $	-0.33 $	4713340

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
INMET MINING CORP	IMN	72.85 $	3.02 $	1626508
LULULEMON	LLL	75.07 $	1.50 $	97521
SEABRIDGE	SEA	18.55 $	1.03 $	164881
NIKO RESOURCES LTD	NKO.NT	110.00 $	1.00 $	329000
MAINSTREET EQUITY	MEQ	33.35 $	0.92 $	3451
METRO INC	MRU	62.64 $	0.75 $	1091978

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
MCGRAW HILL	MHR	36.90 $	-11.70 $	2591
FAIRFAX FINANCIAL	FFH.U	366.00 $	-4.00 $	100
FAIRFAX FINANCIAL	FFH	357.81 $	-2.88 $	34123
FIRST MAJESTIC	FR	20.29 $	-2.35 $	2005352
LASSONDE	LAS.A	75.80 $	-2.20 $	2197
WALTER ENERGY INC	WLT	35.14 $	-1.98 $	9655

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BANK of AMERICA	BAC	11.00 $	0.42 $	170302902
SPDR S&P 500	SPY	143.77 $	1.66 $	143615604
NOKIA	NOK	3.95 $	0.13 $	82770279
FINANCIAL SELECT	XLF	16.33 $	0.33 $	69106767
iShares MSCI	EEM	43.49 $	0.11 $	55641033
CITIGROUP	C	39.15 $	1.55 $	52500568
GENERAL ELECTRIC	GE	21.93 $	0.31 $	48487371
FORD MOTOR	F	11.39 $	0.29 $	46983394
ALCATEL-LUCENT	ALU	1.32 $	0.08 $	45433821
WELLS FARGO	WFC	34.38 $	1.23 $	43477081

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BERKSHIRE HATHAWAY	BRK.A	134850.00 $	1055.00 $	1468
NVR	NVR	938.55 $	21.03 $	38111
CHIPOTLE MEXICAN	CMG	286.68 $	9.43 $	671199
BIGLARI HOLDINGS	BH	352.68 $	7.46 $	4621
MASTERCARD	MA	489.32 $	7.02 $	718014
BOSTON BEER CO	SAM	138.87 $	6.49 $	531675

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
CITIZENS FUNDING	CTZ.PR.A	25.05 $	-5.45 $	38942
CLEAN HARBORS	CLH	52.55 $	-3.50 $	1421310
DIREXION DAILY 20	TMF	72.64 $	-3.36 $	116431
CONSUMERS ENERGY	CMS.PR.A	91.65 $	-3.35 $	200
MARKEL	MKL	483.00 $	-3.00 $	11979
CNOOC	CEO	213.94 $	-2.86 $	137689

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
CLEARWIRE	CLWR	2.91 $	-0.46 $	166232444
SIRIUS XM RADIO	SIRI	2.92 $	0.01 $	85249272
FACEBOOK	FB	26.75 $	-0.06 $	57711183
CISCO SYSTEMS	CSCO	20.11 $	0.25 $	46857771
RESEARCH IN MOTION	RIMM	13.93 $	-0.12 $	44051686
POWERSHARES QQQ	QQQ	65.55 $	0.86 $	42287508
MICROSOFT	MSFT	27.09 $	0.28 $	42047142
INTEL	INTC	20.57 $	0.04 $	34961369
MICRON TECH	MU	6.61 $	-0.24 $	34772401
APPLE	AAPL	518.83 $	9.04 $	27077261

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
GOOGLE	GOOG	720.78 $	18.82 $	3035623
INTUITIVE SURGICAL	ISRG	551.00 $	17.89 $	685109
APPLE	AAPL	518.83 $	9.04 $	27077261
HUNTINGTON	HBANP	1240.00 $	5.00 $	423
AMAZON.COM	AMZN	253.86 $	4.67 $	2276934
VIRTUS INVESTMENT	VRTS	118.74 $	4.18 $	32581

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
GYRODYNE CO of	GYRO	75.25 $	-34.62 $	116757
ISRAMCO	ISRL	95.59 $	-4.43 $	476
MELLANOX	MLNX	62.69 $	-3.27 $	1344225
PROSHARES ULTRAPRO	SQQQ	40.74 $	-1.70 $	1473335
PROSHARES	BIS	64.39 $	-1.53 $	25100
PERRIGO	PRGO	102.67 $	-1.53 $	826482

Données fournies par Décision-Plus / www.decisionplus.com

La TVQ passera à 9,975 % en janvier

LE SOLEIL

QUÉBEC - La taxe de vente du Québec (TVQ) passera de 9,5 % à 9,975 %, soit près de 10 %, à partir du 1er janvier. Attention: cette hausse n'aura aucun impact sur le montant total des factures qu'acquitteront les consommateurs québécois, assure Revenu Québec.

Concrètement, à partir de janvier 2013, la TVQ ne s'appliquera plus sur la taxe sur les produits et services (TPS). Elle sera calculée sur le prix de vente sans TPS.

Cette modification découle d'une entente de coordination fiscale conclue entre les gouvernements du Québec et du Canada.

Si la TVQ augmente, c'est pour éviter que le Trésor public québécois soit privé de près de 575 millions $, ce qui serait le cas si elle demeurait à 9,5 %.

« Le taux de la TVQ passera de 9,5 % à 9,975 % afin que le total des taxes à payer demeure le même », explique-t-on chez Revenu Québec. Et afin que les rentrées d'argent soient les mêmes pour l'État québécois.

Le gouvernement canadien exigeait que la TPS ne soit plus prise en compte dans le calcul de la TVQ. C'était l'un des irritants ayant longtemps retardé la conclusion d'un accord entre Québec et Ottawa dans ce dossier, accord qui a été finalement annoncé en septembre 2011.

« Nous ne taxerons plus la TPS », avait alors dit l'ex-premier ministre Jean Charest.

> La hausse n'aura aucun impact sur le montant total des factures qu'acquitteront les consommateurs québécois puisque la TVQ ne s'appliquera plus sur la TPS.

Cette entente de l'an dernier permettra à Québec de toucher 2,2 milliards $ du gouvernement canadien au titre de « l'harmonisation fiscale ». Une somme que l'ex-ministre libéral des Finances, Raymond Bachand, et son successeur, Nicolas Marceau, ont décidé de consacrer à la réduction du déficit budgétaire.

Une première tranche de 733 millions $ sera transférée d'Ottawa à Québec en janvier prochain et la seconde, de 1,46 milliard $, le sera en 2014. Elles concourront à l'atteinte du « déficit zéro » au Québec. La TPS fédérale demeurera à 5 %. ❑

Réunion des ministres des Finances

Pas d'entente sur le régime de pension

PRESSE CANADIENNE

CHELSEA - Après maints tiraillements, la réunion fédérale-provinciale des ministres des Finances s'est terminée lundi sans entente sur une possible bonification du régime de pension, et sans qu'ils y voient la même urgence d'agir.

Au plus, les ministres se sont entendus sur la marche à suivre pour la poursuite des discussions.

Le sujet sera de retour à l'ordre du jour à leur prochaine réunion, en juin.

D'ici là, les ministres auront instruit leurs fonctionnaires de plancher sur une définition de ce que constitue « une augmentation modeste » du régime de pension et aussi sur les différents déclencheurs économiques qui pourraient amener une bonification du système.

Des indicateurs qui permettraient au gouvernement d'être sûr que l'augmentation des cotisations et des primes pourrait être appliquée sans menacer l'économie. Plusieurs provinces étaient encore inquiètes de l'impact de tels changements sur l'économie lors de la réunion annuelle des ministres.

C'est pourquoi le fruit n'était pas mûr et qu'il n'y a pas eu de consensus, a expliqué en point de presse le ministre fédéral des Finances, Jim Flaherty, au terme de la rencontre.

Selon le ministre québécois des Finances, Nicolas Marceau, un accord pourrait être conclu d'ici la fin de l'année 2013. Un calendrier qui ne convainc pas le ministre de l'Alberta, probablement la province la plus opposée à un régime plus généreux.

Quant au ministre ontarien Dwight Duncan, il estime que les provinces disposent encore d'un peu de temps, mais qu'il ne faut pas trop tarder. Il qualifie la situation de bataille personnelle, qui pourrait être un enjeu lors de la prochaine élection fédérale, croit-il. ❑

Les Petites Annonces

1051, boulevard Talbot, Chicoutimi (Québec), G7H 5C1 • Courriel: classees@lequotidien.com

418 549-4444

Ligne sans frais 1 800 866-3658

Heures d'affaires:
Du lundi au vendredi
de 8 h 30 à 12 h
et de 13 h à 16 h30

CVENDU.ca
Le site des petites annonces du Quotidien et du Progrès-Dimanche

WORKOPOLIS
workopolis.com

100 Immeubles commerciaux

101 Bâtisses commerciales

A LOUER ou à vendre: Place Alfred Boivin, 1955, rue des Roitelets, Chicoutimi. Bureau voisin de professionnels de la santé, 2,500 pi.ca. de disponible. Phase 2, printemps 2013, 5,100 pi.ca. de disponible. Tél.:418-693-3760.

109 Locaux à louer

JONQUIERE 1,800 pi.ca. à partir de janvier 2013, beaucoup de visibilité, voisin du Burger king, 15$ du pi.ca. Pour informations: Tél.:1-418-454-4743.

NOUVEAU local commercial à louer, 1,200 pi.ca. 4 stationnements, 330 rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi, face au Manoir Champlain, 895$/mois, disponible immédiatement. Tél.:418-820-7725.

POLYCLINIQUE du Saguenay, 874 boul. Université, locaux à louer, différentes grandeurs, pour bureaux professionnels. Pour informations, courriel: imm@derytele.com Tél.:418-540-6909, 418-540-8235.

REZ-DE-CHAUSSEE avec excellente visibilité, en haut de la côte Racine, 2000 pi.ca. Tél.:418-543-6404.

200 Habitations résidentielles

201 À partager

HOMME cherche homme de 40 ans et plus pour partager maison à St-Honoré, personne aimant les animaux (chevaux et fermette). Tél.:418-693-6145.

202 À vendre ou à louer

CONSTRUCTION François Lavoie est fière de vous offrir des jumelés à St-Honoré: 4 chambres, grand terrain. À vendre ou à louer. Venez voir! 418-540-2701.

FALARDEAU lac Sébastien, condo-chalet neuf à vendre ou à louer annuellement. Tél.:418-718-2368.

203 Chalet à vendre

LAC-A-LA-CROIX chemin de la Montagne, accessible à l'année, construction 2003, électricité, bois. Tél.:418-349-3328, 418-812-5419.

204 Chalet à louer

AU Valinouet, 195 de Vail, chalet de prestige, neuf, meublé, haut de gamme, pour la saison hivernale. Possibilité d'achat. Tél.:418-592-7899 Régis Morin.

205 Chambres à louer

A-1, ARRIERE Place Saguenay, idéal travailleurs, voyageurs, très propre, cuisinette, câble, internet, à la semaine. Tél.:418-674-9132.

A proximité cégep Chicoutimi, UQAC, rénovée, meublée, cuisine, buanderie, câble, internet, stationnement, entrée indépendante, non-fumeur(se), 250$ et plus. Tél.:418-690-0080, 418-376-1893.

CHICOUTIMI meublée, cuisine, buanderie, T.V., câble, internet, stationnement, entrée indépendante, non-fumeur(euse), prix à discuter. Tél.:418-696-3415.

JONQUIERE 5½ neuf, St-Raphaël, haut de gamme, 2e étage, verrière, idéal travailleur. Tél.:418-213-0698.

JONQUIERE chambre avec salle de bain, meublée, câble, internet, libre. Tél.:418-542-0058.

JONQUIERE près de P.E. Prix, cuisine, laveuse, sécheuse, téléphone, câble, non-fumeur(euse), idéal personne retraitée, 300$/mois, libre. Tél.:418-695-7535.

JONQUIERE rue Montfort, meublée, câble fourni, cuisine, laveuse, sécheuse, 220$/mois. Tél.:418-695-9869, 418-815-9834.

206 Condominiums à vendre

CHICOUTIMI, haut de gamme, rue des Jaseurs, style manoir, 1,050 pi.ca., pierre et brique Permacon, certifié Novoclimat, clés en main, remise et stationnement, prix à partir de 182,000$ taxes incluses, livraison hiver et printemps 2013. Aussi, unité usagée de 5 ans, rue de l'Ecluse, rez-de-chaussée, 175,000$ taxes incluses. Les Constructions Philippe Blackburn inc. Tél.:418-690-6703 ou par courriel: www.constructionspb.com

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI 4½, 5½, neufs, 1955, rue des Roitelets, 1230 pi.ca., stationnement souterrain, 1,300$ à 1,700$. Tél.:418-693-3760.

208 Logements à louer

1½, 4½ et 5½
CHICOUTIMI près centres d'achats, UQAC et cégep, rénovés, tranquilles, entrée contrôlée. Tél.:418-612-6354.

1ER MOIS GRATUIT
Chicoutimi 4½, 3428 rang St-Pierre, face rivière Chicoutimi, haut de gamme, 1,000 pi.ca., en pierre, Novoclimat, 2 stationnements, planchers céramique chauffante, climatiseur, système d'alarme, 950$/mois, non chauffé, non éclairé, déneigé, gazon entretenu, idéal personne seule ou retraitée, pas de chien, libre immédiatement. Tél.:418-549-1603, 418-818-3558.

2½, 3½, 4½, 5½
CHICOUTIMI-NORD, CHICOUTIMI
LIBRES IMMÉDIATEMENT
Logements céramique, bois flottant. Excellente clientèle. Tél.:418-820-7725.

3½, 4½, 5½, 6½,
Près Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, jumelés disponibles de 6 chambres. Tél.:418-815-3383.

5½, quartier de la Polyclinique, près des centres d'achats, peint, ménage fait. Tél.:418-693-4242.

ALEXIS (Place)
JONQUIÈRE
Rue Nadeau et Truchon,
3½ à partir de 495$/mois (buanderie)
5½ à partir de 695$/mois
rénovés, chauffés, éclairés,
Près de Canadian Tire et du CFP
Tél.:418-815-0334

ALMA 4½, grand, centre-ville, très beau, 500 $/mois, chauffé, éclairé, libre. Tél.:418-718-2368.

ARVIDA 3½, centre-ville, 425$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-690-6015, 418-815-6008.

ARVIDA: recherche à louer 4½ ou 5½, propre et tranquille, non fumeur, avec 2 stationnements, pour 1er juillet ou avant. Tél.:418-547-4998, après 17h.

CHICOUTIM 3½, rue Bossé, entrée laveuse sécheuse, tranquille. Tél.:418-690-0515.

CHICOUTIMI 1½, 2½, chauffés, meublés, éclairés, près hôpital, UQAC, cégep, et retraité. 418-545-3332.

CHICOUTIMI 2½, 3½ et 4½. La Baie 4½ et 5½. Rénovés, libres. Tél.:418-543-4037, 418-818-4590.

CHICOUTIMI 2½, 3½ semi-meublés, 475$/mois, chauffés, éclairés. Tél.:418-615-3534.

CHICOUTIMI 3½, rue des Crécerelles, style condo, rez-de-chaussée, entrée laveuse sécheuse, aussi 4½, rénové, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, 1 stationnement, 640$/mois. Les deux libres rapidement. Tél.:418-812-7027, 418-812-1947.

CHICOUTIMI 3½, semi-meublé, 1104 Radisson, 471$/mois, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-973-1280, 418-944-0861 (cellulaire).

CHICOUTIMI 3½, très tranquille, semi-meublé, porte patio, libre 1er janvier ou avant. Tél.:418-590-5318.

CHICOUTIMI 4½, 1135, rue d'Angoulême, 725$/mois chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-696-4360, 418-817-6792.

CHICOUTIMI 4½, 525$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-817-7376.

CHICOUTIMI 4½, centre-ville, rénové, stationnement, personne tranquille, libre 1er février, 625$/mois, chauffé. Tél.:418-543-0755.

CHICOUTIMI 4½ et 5½, constructions neuves, secteur Roitelets (rue des Cygnes), à partir de 770$/mois, libres immédiatement. Tél.:418-698-5974.

CHICOUTIMI 4½, grands, Domaine des Écorceurs, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, entrée lave-vaisselle. Tél.: 418-549-7923, 418-818-0292.

CHICOUTIMI 4½, style condo, 2e étage, quartier des Oiseaux, construction récente, bonne insonorisation, céramique et plancher flottants, climatiseur, 2 stationnements, remise et déneigement inclus, endroit tranquille, libre 1er janvier, 885$/mois. À voir! Tél.:418-545-0363, 418-815-2804.

CHICOUTIMI 4½, style condo, rez-de-chaussée, libre 15 janvier, idéal semi-retraité. Tél.:418-590-5318.

CHICOUTIMI-NORD 4½, style condo, luxueux, 995$/mois, meublé 1299$/mois. Tél.:418-550-7203.

208 Logements à louer

CHICOUTIMI 5½ près Laure-Conan et UQAC, non chauffé, non éclairé, 625$/mois, pas d'animaux, non fumeur, libre 1er janvier. Tél.:418-698-1780.

CHICOUTIMI 5½ rue Angoulême, apt. 142, 800$/mois, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-543-1268.

CHICOUTIMI 5½ rue Angoulême, sur un toit avec vue panoramique, 1,500$, chauffé, éclairé. Tél.:418-543-1268.

CHICOUTIMI, arrière Place du Royaume, 4½ rénové, 1er plancher, non chauffé, non éclairé, 540$/mois; 3½, chauffé, éclairé, semi-meublé, 470$/mois. Boul. de l'Université; 3½ chauffé, éclairé, semi-meublé, 440$/mois. Tél.:418-543-9634, 418-540-4716.

CHICOUTIMI jumelé, 948, rue du Barrage, 3 chambres, fini sur 3 niveaux, non chauffé, non éclairé, 1238$/mois, libre immédiatement. Tél.:543-1268.

CHICOUTIMI-NORD 3½, grand, rez-de-chaussée, meublé, chauffé, éclairé, rénové, vue sur le Saguenay, 550$/mois, libre 1er janvier, non-fumeur(euse). Tél.:418-812-9292.

CHICOUTIMI-NORD 4½, boul. Tadoussac, grand, rénové, porte jardin, balcon, bien situé, entrée contrôlée, 520$/mois, libre. Tél.:418-817-5923.

CHICOUTIMI-NORD 4½ face à l'école Charles-Gravel, grand, propre, clair, 570$/mois, libre immédiatement. Tél.:418-480-8383.

CHICOUTIMI-NORD 4½, haut de maison, près de l'église Ste-Anne, repeint, entrée indépendante, 490$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-545-2502, 418-817-2502.

JONQUIERE 2½ près cégep, 425$/mois, meublé, chauffé, eau chaude fournie, libre rapidement, pas d'animaux. 4½ rue St-Hubert, 615$/mois, chauffé, eau chaude fournie, 1 stationnement, pas d'animaux, très propre, libre rapidement. Tél.:418-812-7027, 418-812-1947.

JONQUIERE 2½ rue Saint-Luc, neuf, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-542-8448.

JONQUIERE 3½ (575$) et 4½ (850$), 4035 rue Du Vieux-Pont, chauffés, éclairés, déneigés, rénovés. Tél.:418-817-0479.

JONQUIERE 3½, chauffé, éclairé. Aussi 4½ et deux 5½; locaux 300 à 2,000 pi.ca., "locker" d'entreposage, 75$. 2196 St-Dominique. Tél.:418-818-6128.

JONQUIERE 3½, grand, 3710 Panet, responsable sur place, tranquille et sécuritaire, inclusions: chauffé, éclairé, eau chaude, câble télé, remise partagée et stationnement, buanderie payante, service téléphonie internet par Bell seulement, aucun animal accepté, libre à partir du 1er décembre, 600$/mois. Tél.:1-514-303-1917, 418-540-7122 Gilles Talbot.

JONQUIERE 3½ idéal 50 ans et +, arrière McDonald, tranquille, 465$/mois, chauffé, éclairé, semi-meublé ou non, stationnement, décembre. Tél.:418-944-9109.

JONQUIERE 3½ meublé, chauffé, éclairé, câble, internet, vaisselle, 575$/mois, libre. Tél.:418-542-0058.

JONQUIERE 3½, non chauffé, non éclairé, non-fumeur, 355$/mois. Tél.:418-547-7681, 418-815-2930.

JONQUIERE 4½, haut de maison, un stationnement, 450$/mois, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, libre immédiatement. Tél.:418-695-2085.

JONQUIERE 4½, rue St-Jérôme, repeint, demi-sous-sol bien éclairé, 475$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-547-7938.

JONQUIERE 4½, St-Jean-Eudes, stationnement, remise intérieure, non chauffé, non éclairé, 420$/mois. Tél.:418-547-4335, 418-812-3500, 418-547-7978.

JONQUIERE 5½, 2207 de l'Hôpital, 650$/mois, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél.:1-418-931-8207.

JONQUIERE, 5½ (572$), 4½ (495$), 4½ (520$), pas d'animaux. Tél.:418-820-7733.

JONQUIERE 5½, grand, près des Galeires Jonquière, entièrement rénové, très tranquille, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, libre 1er février ou 1er mars. Tél.:418-543-1536, 418-818-0376.

JONQUIERE jumelé neuf, rue des tétras à partir de 925$ par mois. A voir! Tél.:418-812-6274.

JONQUIÈRE
Rénovés, sécuritaires
Face au Faubourg Sagamie
2½ à 5½, 385$ à 685$, 1 mois gratuit
Tél.:418-548-3773

KENOGAMI 5½, à l'étage, armoires neuves, 525$, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-548-1649.

KENOGAMI 6½, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-550-2002.

LA BAIE 4½, rez-de-chaussée, duplex, rue Bagot, près centre d'achats, tranquille. Tél.:418-544-5258.

208 Logements à louer

LA BAIE 3½, au centre-ville avec vue sur La Baie, rénové 2011, endroit propre et paisible avec balcon, recherche locataire tranquille. 535$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:418-540-1987.

LA BAIE 3½ et 4½, 6975 boul. Grande-Baie Sud, neufs, 550$, meublés, chauffés, éclairés, céramique, câble, télé, internet sans-fil, tout équipés. Tél.:418-541-0445.

LES immeubles Oasis, Jonquière: 3½, rez-de-chaussée, rue St-Hubert/De La Lorraine, entrée sécurisée, tranquille, balcon; 3½ petite maison, de la Fabrique, rénovée. Tél.:418-820-5395, 418-812-6373.

ST-AMBROISE 4½, rang des Chutes, refait à neuf, très grand, libre immédiatement, pas d'animaux. Tél.:418-718-2368.

ST-HONORE grand 5½ près de tous les services, remise arrière, idéal pour retraité(e), 720$/mois, disponible immédiatement. Tél.:418-815-1225.

209 Maisons à vendre

CHICOUTIMI jumelés neufs, rue des Jaseurs, clés en main, 205,000$ + taxes. Aussi rue des Condors, avec abri d'auto ou garage. Disponibles hiver 2013. Tél.:418-690-6703.

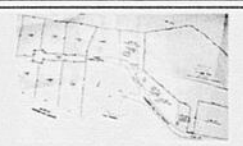
CHICOUTIMI Rivière-du-Moulin, jumelé neuf, 445-447 rue de la Normandie, Construction Gigari Inc. Tél.:418-696-1817, 418-591-0087.

ST-FELIX-D'OTIS lac Rond, bord de l'eau, 3 chambres, verrière, garage. Tél.:418-544-0193.

210 Maisons à louer

CHICOUTIMI Cap St-François, vue sur Chicoutimi, résidence et site exceptionnels, 2 chambres, idéal pour couple, 1,000$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-820-3669, 418-345-3254 (message), 418-590-5388.

213 Terrains à vendre



ALMA, LAC SOPHIE
À 10 minutes du centre-ville
VENTE de terrains avant Noël. À qui la chance? 3 terrains, bord de l'eau, 50,000 pi.ca. et plus. Prix de départ 15,000$. La meilleure offre sera acceptée. 3 autres terrains, côté boisé, 40,000 pi.ca. et plus. Prix de départ 12,000$. Meilleure offre acceptée. Un terrain de 10.5 acres, prix de départ 45,000$. Meilleure offre acceptée. Tél.:1-450-288-5037. caducee@bell.net

LAC KENOGAMI plusieurs grands terrains, prêts à construire. Tél.:418-542-8883, 418-290-4915, pour plus de détails, voir le www.maison-floride-a-louer.com

RECHERCHE terrains pour développement résidentiel: duplex, triplex et quadruplex. Tél.:418-944-2001.

STE-ROSE-DU-NORD partie des lots 25 et 26 , rang E, avec partie de lac, boisé mature et chemin d'accès. Tél.:418-675-2530, 581-306-3140, 418-696-4427.

300 Véhicules

302 Autos à vendre

0,00$ à 1000$: Achat à bon prix: auto, camion (remorquage), état de marche ou non. Marc, 418-542-6938 Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Alma et environs.

MALIBU 1999, 102,500 km, peinture et antirouille 2012, 8 pneus, 3,000$. Tél.:418-696-2244.

MECANICIEN plus de 20 ans d'expérience dans toutes les marques, répare votre voiture avec minutie, à bon prix, secteur Chicoutimi. Cellulaire: 418-696-1277.

TOYOTA Corolla CE 2009, automatique, vitres électriques, régulateur de vitesses, climatiseur, excellente condition, fin de contrat de location, 48,600 km. 11,750$. Tél.:418-543-2496, 418-376-3414.

VOLVO XC70 2006, 147,000 km, moteur neuf changé à 145,000 km, garanti jusqu'à 160,000 km. 8 pneus sur jantes, 10,000$. Tél.:418-812-4221.

306 4 X 4 / utilitaires

TOYOTA 1991, 250,000 km, carosserie et mécanique A1, 3,000$ négociable. Tél.:418-547-7050, 418-487-4581.

308 Fourgonnettes à vendre

DODGE Caravan 2006, seulement 43 000 km, entièrement équipé, à l'état neuf, 6800$. Tél.:418-695-2673 ou 418-376-4350.

311 Motoneiges à vendre

BOMBARDIER Expédition 2006, 15,300 km, chenille neuve, 4,400$. Tél.:418-720-9679.

MXZ-X 800 Etec Renagade 137" 2011, 3,600 km, condition impeccable! Tél.:418-545-8141, 418-590-1705.

POLARIS Touring 750 turbo, 2008, rouge, avec beaucoup d'autres pièces, 4800$ négociable. Tél.:418-343-2713 ou 418-818-7715.

RMK 2000 super propre, 10,000 miles, chenille 1.1/2 pouce. Tél.:418-695-2404.

SKI-DOO Cheyenne 1991, 5340 km, 2 cylindres, 504 CC, jaune, avec bâche, entretien début et fin saison, 1250$ négociable. Tél.:418-545-4472, 418-815-4472.

VK PRO 1000 2009, condition «show room», impeccable, 7,400$. Tél.:418-540-3379, 418-718-3939.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ. Gilbert Autos inc. Tél.:418-543-8361.

1, 2, 3, OU 4 pneus avec et/ou jantes usagés? Vaste choix de 13, 14, 15, ou 16 pouces. Spécial fin de saison. Demandez Pierre: 418-542-6938.

ACHAT ET VENTE DE
PNEUS neufs et usagés, de toutes grandeurs, prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.:418-548-3306.

315 Remorques à vendre

REMORQUE JMS doubles roues, 6'6"x10', capacité 4,000 livres, rampe, roue de secours, protecteur, cric, valeur 4,000$ laissée 1,700$. Tél.:418-542-9331.

316 Souffleuses à vendre

PRONOVOST Puma 64", état de neuf, 1995$. Aussi Ariens Professionnel 33", 1,500$. Tél.:418-548-1649.

317 Tracteurs à vendre

CASE International modèle 1494 année 1986 avec cabine, 80 forces, 8,500$. Tél.:418-547-6712, 418-540-7186.

400 Emploi

402 Personnel demandé

COUTURIER(ERE) pour réparation de vêtements, 10 ans d'expérience, entre 20 et 35h par semaine, salaire avantageux. Tél.:418-548-5164.

LACAPITALE Réseau Penncorp recherche représentant(e)s possédant secondaire V. Formation fournie. Pour informations: Laurent Vallée Tél.:418-290-4998.

PERSONNE dynamique pour prise de rendez-vous téléphoniques, une à 2 journées par semaine, salaire à commission, formation fournie. Tél.:418-290-4998.

RECHERCHE CAMELOTS

Pour distribuer le journal aux abonnés du Quotidien
ALMA

Quartiers Saint-Pierre et Des Fleurs

M. Doris Tremblay
418-668-7317

RECHERCHE coiffeur(euse) avec expérience pour remplacement 1 mois, Chicoutimi. Tél.:418-815-6575.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTIONS: L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **Votre annonce est incomplète?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

10% de rabais
Même annonce dans les 2 journaux

TARIFS 2012

(tarif de base minimum pour 2 lignes agates)

Ligne supp. 2,74 $
Options: 4,18 $ par option (caractères gras, majuscule et titre centré)
Photo: 9,55 $ par parution

LE QUOTIDIEN	
1 jour	10,51 $
2 jours	12,84 $
3 jours	15,17 $
4 jours	17,50 $
5 jours	19,83 $
6 jours	22,16 $

LE PROGRÈS-DIMANCHE	
1 jour	13,06 $

TAXES EN SUS.
• Aucune facturation.
• Paiement direct et cartes de crédit acceptés.

402 Personnel demandé

RECHERCHE CAMELOTS

Pour distribuer le journal aux abonnés du Quotidien et du Progrès-Dimanche

à Arvida et Kénogami

Contactez Bruno Desbiens
418-290-3109

500 Occasion d'affaires

501 Finances

418-693-0303
AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?
Depuis 25 ans, nous aidons les gens à trouver une solution à leurs problèmes financiers.
Consultation sans frais
Aucun intermédiaire
Un seul paiement sans intérêts
Appelez-nous: 418-693-0303, 418-548-0777
Jean Fortin et associés, syndic de faillite

ArgentDirect.com
Prêts 500$ et plus. Aucune enquête de crédit.
Tél.:1-888-374-5777.

PRÊT D'ARGENT
500$ et + / Aucun dossier de crédit refusé
SIMPLE, RAPIDE ET CONFIDENTIEL
1-877-963-4848
www.pretdirectnet.com

PRET de 500$. Sans enquête de crédit. Crédit Courtage. Sans frais: 1-866-482-0454.

502 Occasion d'affaires

COURS BOURSIERS (FOREX). Profits garantis! Fini les pertes. Tél.:1-418-563-8286.

600 Services professionnels

601 Construction / Rénovation

#1 HOMME à tout faire. Revêtement intérieur et extérieur, peinture, etc. 25 ans d'expérience, prix compétitifs. Tél.:418-669-1211.

CONSTRUCTION Rénovation RS: spécialité: toiture (travail propre). Rénovations intérieures, extérieures, salles de bains, plancher bois flottant, céramique, peinture, plastrage, revêtement extérieur. 25 ans d'expérience. Estimation gratuite. APCHQ. RBQ-5633-0020-01. Cellulaire.:581-234-3225, 418-690-3792.

604 Offres de services

#1 DU DÉNEIGEMENT
À votre service depuis 23 ans avec 34 tracteurs sécuritaire, (remise de 1000$ en cadeau), Arvida, Jonquière, Kénogami. Tél: 418-548-7798

HOMME à tout faire, bien outillé, minutieux, fiable, 25 ans d'expérience. Plastrage et peinture. Tél.:418-817-4748.

MECANICIEN plus de 20 ans d'expérience dans toutes les marques, répare votre voiture avec minutie, à bon prix, secteur Chicoutimi. Cellulaire: 418-696-1277.

PEUX faire avec vos fourrures: chapeaux, mitaines, foulards, réparation; manteaux usagés à vendre de 25$ à 100$; peaux de loup 70$ situé au 1155, rue Bréboeuf, Chicoutimi. Tél.:418-549-6354.

PROJET d'armoires? Bonnes idées à bon prix. Tél.:418-695-3974, 418-815-2187.

700 Marchandises et services

704 Animaux

1 TAUREAU Galloway noir, 1 an, pur sang, enregistré. Tél.:418-349-8675, 418-480-0960.

706 Bois de chauffage

A VENDRE: livré et sec. Tremble 65$; mélèze 80$; bouleau, érable et merisier mélangés 95$; bois de foyer 110$. Tél.:418-815-7579, 418-540-2364.

BOIS de poêle: bouleau, merisier, semi-sec, 80$ la corde livrée. Possibilité de réservation. Tél.:418-673-3161.

FOYER AU PROPANE

1995$
Matériel et installation INCLUS
La Coop
418-549-4770
3081044

709 Divers

ANTENNE Fagui, câble 30', booster Wilson, pour cellulaire (chalet), valeur 600$, laissée 300$. Aussi 4 pneus Yamaha avec jantes, 300$. Tél.:418-542-9331.

ATTENTION: cèdre blanc: 1"X5", 1"X6", 2"X4", 2"X6", et 4"X4" de 8 pieds. Tél.:418-549-0648.

ATTENTION: merisier sec, 1" Select, à partir de 1,99$ du PMP. Tél.:418-549-0648.

ATTENTION: spécial, pin blanc 1X6, plané, bouveté (pour murs et planchers), à partir de 94 cents du PMP. (47 cents du pied linéaire). Tél.:418-549-0648.

PATATES rouges et blanches, 10, 20 ou 50 livres, Ferme Léon Boudreault, Jonquière. Tél.:418-547-6177, 418-693-2387.

SAUNA poêle 6000 watts en stainless, neuf, incluant pierres, contrôle, seau, louche et thermomètre en bois, 1,350$. Un seulement. Tél.:418-542-5161.

VENTE de pièces de chauffage à l'huile, gigleur, relais, contrôle, moteur, pompe pour brûleur Riello, Becket, Brock, pièces électriques, élément, relais, carte électronique bienergie. Tél.:418-549-3081.

712 Ésotérisme

VOYANTE 26 ans d'expérience: Amour, santé, argent, choix de vie. Tél.:418-290-7347, Monique.

800 Sports / loisirs

805 Musique et accessoires

GRAMOPHONE «Charmophone» fabriqué à New York, en parfait état, 1,200$ ferme, collection de disques incluse. A voir au 122, rue Racine Est, Chicoutimi entre midi et 17h du mardi au dimanche.

811 Vacances/voyages

FLORIDE maison à louer, 5 minutes de la plage. Tél.:418-542-8883, 418-290-4915, www.maison-floride-a-louer.com

FORFAIT Casino de Charlevoix, le vendredi 21 décembre en soirée. Départ Jonquière, Chicoutimi, La Baie. Venez fêter la Nouvelle Année le 31 décembre. Un coucher au Manoir les 5 et 6 janvier. Tél.:418-544-3860, Nicole Tremblay, détenteur de permis GVQ.

900 Avis

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON Saguenay/Lac-St-Jean: pour amour, amitié, rencontres, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.:418-699-5077.

903 Messages personnels

111 JOLIE petite sensuelle demoiselle vous reçoit, se déplace, propreté irréprochable, endroit très discret, facile d'accès. Tél.: 418-590-8443. Bienvenue!

#1 418-590-7190, belle Marie-Line vous reçoit et se déplace, le jour et la fin de semaine .

#1 A JONQUIERE Mimi vous reçoit, se déplace. Duo. Tél.:418-290-7846, 581-306-1166.

#1 TINA, se déplace seulement, 27 ans, 34 C, 418-290-0425.

418-290-8112, Sarah, 45 ans, expérience et douceur, D naturel et belles rondeurs.

418-412-3366 Maya, petite, mince et sexy, reçoit de nouveau à Jonquière.

418-550-6968 Kathya jolie grassette, à Jonquière, du lundi au samedi, 10h à 16h.

ADORABLE 40 ans, 36C, 5.5", 130 lbs. Reçoit et se déplace! Tél.:418-719-3761.

Adorable et charmante grassette, 35 ans, cheveux noirs, joli visage, 139 lb de courbes sensuelles, bien proportionnée, 36C de belle poitrine naturelle. Je me déplace pour du bon temps de qualité.*418-944-7926

A FLEUR de peau, Eric vous reçoit et se déplace. Tél.:581-234-1493.

BON massage pour vous messieurs, Yvan vous reçoit, discrétion assurée. Bienvenue aux 50 ans et plus. Tél.:418-815-2074.

DOUCE Shelly vous reçoit, de 8h à 22h. Tél.:418-547-3033.

HOMME d'affaires de 65 ans, actif, recherche femme de belle apparence, de 30 ans, pour rencontres occasionnelles. Devra être libre. Discrétion assurée. Sera rénumérée selon sa disponibilité. Droguée et alcoolique s'abstenir. Tél.:418-690-9891.

JE SUIS DE RETOUR! ELEGANCE ET DISCRETION. TÉL.:418-662-7902.

PAMELA est de retour pour vous messieurs, 36DD-26-36. Tél.:581-306-1948.

POUR vous messieurs, très jolie grassette. Demandez Ezee, de 8h à 22h, 3 jours seulement. Tél.:418-973-1066.

SHIRLEY
OFFRE massage de relaxation à Jonquière. Tél.:418-542-7472.

VOUS voulez un moment de caresse et de tendresse? Messieurs, vous êtes à la bonne adresse. Spécial duo. Tél.:418-973-3114. Engageons.

906 Services de massage

#1 AU SAGUENAY du nouveau: Amy, Chloé, Manue et Mélya vous reçoivent 7/7. Spécial duo. Tél.:418-698-6700.

418-815-3301 touchedevelours.com du lundi au samedi, de 8h à 18h.

Les mains d'un ange, Maria-Lisa. **Douleurs musculaires, nerf sciatique**, massages **californien, suédois, gi-jo, cartomancienne**, massage de détente et relaxation. **Non sexuel**. Tél.: 581-235-1688.

MASSAGES détente ou thérapeutique, par un massothérapeute, Chicoutimi. Tél.:418-290-1128.

NOUVELLE à Chicoutimi, une très jolie beauté, super sexy, discret, de 9h à 21h. Reçoit.Tél.:418-545-1022.

906 Services de massage

POUR bon massage en douceur, pour homme, engagé ou non, reçoit et se déplace, Saguenay. Tél.:418-944-2568.

POUR elle et lui, massage détente, pierres chaudes, boue, chocolat et canneberges. Tél.:418-549-0043.

SALON Lac-St-Jean, du lundi au samedi jusqu'en soirée. Tél.:418-321-3130.

WILLIAM masseur d'expérience, rasage, hommes, 6/7.Tél.:418-973-3682, 418-557-3682.

Richard Henry Bain fait face à 16 chefs d'accusation, notamment celui de meurtre prémédité. Cette photo a été prise lors de son arrivée au Palais de justice de Montréal, en septembre dernier.

(Archives La Presse)

Richard Henry Bain

La cause reportée pour une question linguistique

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Richard Henry Bain, accusé relativement à l'attentat au Métropolis lors de la soirée électorale du 4 septembre, a refusé de parler à une psychiatre francophone, et sa cause s'en est trouvée reportée à janvier.

L'accusé devait connaître lundi, au palais de justice de Montréal, les résultats de son évaluation psychiatrique devant déterminer s'il est apte ou non à subir un procès.

Les avocats ont cependant indiqué à la Cour que Richard Henry Bain avait refusé de discuter avec la psychiatre désignée, qui s'était d'abord adressée à lui en français. Il séjournera de nouveau à l'institut Philippe-Pinel pour une évaluation, une étape nécessaire et préalable, selon la procureure aux poursuites criminelles et pénales, Me Éliane Perreault.

« Monsieur ne voulait pas parler à un médecin féminin de langue française. C'est la raison pour laquelle on retourne monsieur et que nous allons prendre les arrangements nécessaires pour qu'il soit vu par quelqu'un de langue anglaise », a-t-elle précisé lundi.

La cause a été reportée au 11 janvier et, d'ici là, donc, un nouveau médecin sera assigné au dossier.

Un autre élément s'ajoute à la complexité de la cause : une étude des ressources financières de Richard Henry Bain, actuellement représenté par l'aide juridique, indique qu'il a les moyens de se payer un avocat.

Lundi, Richard Henry Bain est demeuré relativement calme, mais à la fin de l'audience, il a demandé à ce que l'enquête soit confiée à la police provinciale, alléguant que les policiers de Montréal avaient fait usage d'une force démesurée contre lui lors de sa comparution en octobre dernier.

Au moment d'être amené hors du tribunal par les agents de détention, il a lancé ses voeux de Joyeux Noël à tous.

Richard Henry Bain fait face à 16 chefs d'accusation, incluant ceux de meurtre prémédité, de tentatives de meurtre, de voies de fait graves et d'incendie criminel. La Couronne a cependant indiqué lundi que l'enquête se poursuit et que d'autres accusations pourraient être déposées.

Le soir des élections générales au Québec, pendant que la nouvelle première ministre Pauline Marois prononçait son discours de victoire, Denis Blanchette, un technicien de scène âgé de 48 ans, a été abattu au Métropolis. Son collègue Dave Courage a été blessé. En entrevue à la télévision, Mme Marois a récemment affirmé qu'à son avis, le tireur la visait.

Questionnée sur la possibilité que Richard Henry Bain ait refusé de parler à la psychiatre parce qu'elle est une femme, la procureure Perreault a répondu ne pas savoir si cela avait influencé la décision de l'accusé.

La défense soutient ne pas avoir été en mesure de préparer son dossier en raison du refus de l'accusé de collaborer. La défense avait demandé à ce qu'une évaluation psychiatrique de Bain soit effectuée.

Sur la question des ressources financières, un des avocats de la défense a déclaré lundi que sa collègue de l'aide juridique et elle-même avaient l'intention de se retirer du dossier.

« Les personnes responsables de l'aide juridique ont tranché : Bain est capable de payer. Elles ont donc décidé qu'il ne pourrait pas être représenté par l'aide juridique », a indiqué Me Perreault.

La décision à propos du droit à l'aide juridique de Richard Henry Bain a également été reportée au 11 janvier, une fois son évaluation terminée. ❑

Condamné à mort au Montana

Le Canada demande la clémence

CALGARY (PC) — Le gouvernement canadien a envoyé une lettre au gouverneur du Montana lui demandant d'épargner la vie de Ronald Smith, condamné à la peine de mort.

La lettre en date du 10 décembre a été acheminée par le ministre des Affaires étrangères John Baird au gouverneur sortant du Montana, Brian Schweitzer. Elle est presque identique à celle envoyée il y a un an au conseil du pardon et des libérations conditionnelles du Montana, alors que l'homme originaire de l'Alberta y avait une audience de clémence, qui lui avait été refusée.

Le document indique clairement que la Cour fédérale a ordonné au gouvernement fédéral canadien d'appuyer la campagne de Ronald Smith pour obtenir la clémence.

Dans la lettre, M. Baird explique que le gouvernement du Canada demande à ce que l'on accorde la clémence au détenu pour des raisons d'ordre humanitaire. Il ajoute que le gouvernement fédéral condamne les crimes violents et que la lettre ne devrait pas être interprétée comme passant un jugement sur la conduite de Ronald Smith.

Le Canadien se trouve dans les couloirs de la mort depuis qu'il a avoué avoir commis les meurtres de Thomas Running Rabbit et Harvey Madman Jr. près de East Glacier, au Montana, en 1982.

Le gouvernement Harper a initialement refusé d'offrir son appui à Ronald Smith dans son combat pour obtenir la clémence, soutenant qu'il avait été condamné dans un pays démocratique. Mais la Cour fédérale a tranché qu'Ottawa devait se soumettre à la pratique de longue date d'intervenir pour les Canadiens condamnés à mort dans d'autres pays. ❑

AVIS DE DÉCÈS

BIGRAS (Mlle Sylvie)

Le 15 décembre 2012, est décédée au pavillon St-François de Chicoutimi, à l'âge de 50 ans et 11 mois, Mlle Sylvie Bigras, fille de M. Hervé Bigras et de Mme Charlotte Tremblay, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera parents et amis à la Résidence funéraire

Gravel & fils, Réseau Dignité
825, Bégin, coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont le jeudi 20 décembre 2012 de 10 h 30 à 14 h 30. Une célébration de la Parole aura lieu le jeudi 20 décembre 2012 à 14 h 30 à la chapelle Gravel & Fils. Les cendres seront déposées au columbarium Gravel & fils. Elle laisse dans le deuil outre ses parents: M. Hervé Bigras et Mme Charlotte Tremblay; ses frères et sa soeur: André Bigras, Suzanne (Jean-Marc Dumont), Denis, Gaston (Lise Lumsden), sa filleule Nancy; ses neveux: Yannick et Daniel; ses petits-neveux et nièces: Emma, Étienne, Gabrielle, Laurent. Elle laisse également dans le deuil de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la sclérose en plaques sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour rendre hommage à Mlle Bigras et signer le livre des invités en ligne visitez notre site: www.graveletfilschicoutimi.com

Gravel & Fils Résidences funéraires

Pour information: (418) 543-0755, sans frais: 1-800-260-1162
Pour vos messages de condoléances, télécopieur: (418) 543-7241
Courriel: info@graveletfils.com - Site internet: www.graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils, Réseau Dignité.

AVIS DE DÉCÈS

DESBIENS (Mme Rita Thériault)

Le 17 décembre 2012, est décédée au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière, entourée de l'amour des siens, à l'âge de 64 ans et 2 mois, Mme Rita Thériault, épouse de M. Michel Desbiens, demeurant rue Lamarche, Jonquière. La famille accueillera parents et amis à la

Résidence funéraire du Saguenay
2048 de Neuville
Jonquière (ancienne gare)

le jeudi 20 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 21 décembre 2012 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 21 décembre 2012 à 11 h à l'église St-Mathias. Après les funérailles, nous procéderons à la crémation de Mme Thériault et les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Elle était la fille de feu Mme Marie-Jeanne Coulombe et de feu M. Moise Thériault. Outre son époux, M. Michel Desbiens, elle laisse dans le deuil ses fils: Dominic Desbiens (Nadine Dallaire), Jean-Denis Desbiens (Naomie Taylor); ses petits-enfants: Jérome, Annabelle, Félix et Madeleine. Elle était la soeur de: Murielle Thériault (Gilles Boutin), feu Robert (Nicole Larouche), feu André, Pierre (Carmen Béland), Jean (Micheline), feu Hélène (Maurice Lepage (Marthe Morin)), feu Paul. Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Jacques Desbiens (Nicole Lapointe), Lise (Paul Fortin), Marcel (Louise Raymond), Jean-Guy (Jacynthe Cantin), Normand (Danielle Harton) ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Un merci spécial pour le personnel de la clinique spécialisée d'insuffisance cardiaque. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation des maladies du coeur. Vous pouvez aussi consulter cet avis de décès sur notre site rfsag.ca où vous pourrez également y transmettre vos messages de condoléances.

RÉSIDENCE FUNÉRAIRE DU SAGUENAY

Pour informations: (418) 547-2116, télécopieur: (418) 547-0128
Courriel: resfunsag@videotron.ca
Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay
(Membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

AVIS DE DÉCÈS

CÔTÉ-TREMBLAY (Mme Yvette Bouchard)

En cette journée du 16 décembre 2012, le grand jardinier est venu cueillir une rose pleinement épanouie, notre mère Mme Yvette Bouchard, décédée au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 94 ans et 9 mois. Elle était l'épouse en 1res noces de feu M. Anatole Côté et en 2es noces de feu M. Paul-Émile Tremblay, demeurant à Chicoutimi. Elle était la fille de feu Mme Marie-Louise Duval et de feu M. Edmond Bouchard. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 21 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 22 décembre 2012 de 10 h à 13 h à

l'Alliance funéraire du Royaume
Complexe funéraire Ste-Claire
345, rue St-Armand, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le samedi 22 décembre 2012 à 13 h à la chapelle de la 5e Saison, Complexe funéraire Ste-Claire. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière de Ferland-Boilleau.

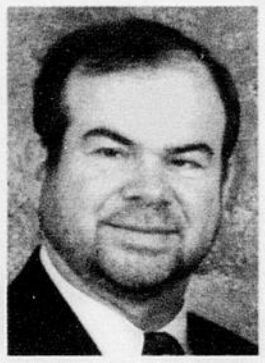
Elle laisse dans le deuil ses enfants: Gilles Côté, Diane (Jacques Simard); ses petits-enfants: Isabelle Simard (Mario Ferland), Jean-Guy (Julie Côté), Yannick (Cynthia Girard), Éric et Sandra Côté; ses arrière-petits-enfants: Matthieu, Chrystopher, Alexis, Maïka, Félix-Antoine et Anne-Sophie. Elle était la soeur de: feu Florentine Bouchard (feu Raoul Girard), feu Léo (Anita Malais), Lucille (feu Henry Côté), feu Georgette (feu Fernand Martin), Roland (Candide Girard), Gemma (feu Hector Mailloux), feu Gaspard (Delphine Malais), feu Marcel (Monique Duchesne), feu Pâquerette et Ghyslaine (Benoît Boivin). Elle laisse également dans le deuil les membres des familles Côté et Tremblay ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel du département D4 de l'Hôpital de Chicoutimi et les Dres Charlène Côté et Patricia Tessier pour les bons soins prodigués à leur Maman. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Maison Notre-Dame du Saguenay sera présente au salon afin de les recueillir.

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie:
Télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.info - Site internet: www.afdr.info
Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi)

AVIS DE DÉCÈS



FORTIN (M. Claude)

Perdre quelqu'un qu'on a aimé est terrible, mais le pire serait de ne pas l'avoir rencontré. Le 15 décembre 2012, est décédé subitement à Alma, à l'âge de 56 ans et 3 mois, M. Claude Fortin, conjoint de Mme Jackie Allen, fils de feu M. Aurélien Fortin et de feu Mme Gabrielle Simard, demeurant rue Villeneuve, Hébertville. La famille accueillera les parents et ami(e)s au

salon funéraire de la Maison Philippe Fortin & fils
530, rue 4H
St-Bruno

à compter du mercredi 19 décembre 2012 de 19 h à 22 h. Le jeudi 20 décembre 2012, jour des funérailles, le salon ouvrira à 13 h. Le service religieux aura lieu le jeudi 20 décembre 2012 à 15 h 30 à l'église de Notre-Dame d'Hébertville et l'inhumation se fera au cimetière de Notre-Dame d'Hébertville. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil son fils Sébastian; ses frères et soeurs: Carmelle et François; sa belle-mère Jeanne-d'Arc Brochu; ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Allen: Charles (Denis Boutin), Christiane (Louis Genesse), Robert, France (Daniel Couture), Claude (Nancy Béland), Régis; son filleul William; ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. M. Claude Fortin était propriétaire de la Maison funéraire Philippe Fortin & Fils. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire don à la Société canadienne du cancer, 4100, Mélançon, Alma (Québec), G8B 5V3, att.: Thérèse Minier. Une personne bénévole sera présente au salon pour recueillir vos dons. Pour rendre hommage à M. Claude Fortin et signer le livre des invités, rendez-vous sur le site www.complexefunerairereberubeetfils.com

Berubé & fils Dignité COMPLEXE FUNÉRAIRE

Direction des funérailles: Maison Philippe Fortin & fils en collaboration avec le Complexe funéraire Bérubé et Fils.
www.complexefunerairereberubeetfils.com
Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com

AVIS DE DÉCÈS

DELISLE (Mme Pauline)

Est décédée paisiblement, à la suite d'une longue et pénible maladie, au CSSS Domaine-du-Roy de Roberval, le 15 décembre 2012, à l'âge de 63 ans et 6 mois, Mme Pauline Delisle, épouse de M. Jacques Pellicelli, demeurant à Roberval. Elle était la fille de feu M. Alfred Delisle et de feu Mme Fernande Bouchard. La famille accueillera les parents et ami(e)s au

Complexe funéraire Marc Leclerc
100, rue Paré
Roberval

le jeudi 20 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le vendredi 21 décembre 2012 à 10 h 30 à l'église Notre-Dame de Roberval et les cendres seront déposées au columbarium de la Maison Marc Leclerc de Roberval.

Outre son époux, M. Jacques Pellicelli, elle laisse ses enfants: Riccardo et Mylène (Jean-Christophe Paradis).

Elle était la soeur de: feu Simon, Marthe (feu Pierre Allard), Colombe (feu Réal Cloutier, Cyrille Laliberté), feu Laurent (feu Pierrette Cantin, Lucette Tremblay), Denise (Gérard Jobin), Yvon (Gisèle Verreault), feu Jeanne-Mance (feu Gaston Pelletier, Réal Gagnon), Réjeanne (feu Marcel Doré), feu Daniel (Marielle Asselin), Diane (Jocelyn Guay), Françoise (Ghyslain Bernard), Clermont (Marjolaine Dallaire), Marcel (Johanne Landry), Jacquelin (Line Boily), feu Andrée et Hélène; la belle-fille de Rachelle Lessard (feu Émile Pellicelli); la belle-soeur de: Jean-Rock Pellicelli (Hélène Bouchard), Louise Pellicelli (feu Denis Vincent), Angèle Pellicelli (Normand Trottier), Lévis Pellicelli (Sylvie Girard), Roger Pellicelli (Guylaine Guay), Dany Pellicelli (Marie Lépine), Suzie Pellicelli (Yves Tellier).

Également, elle laisse ses oncles et tantes, ses cousins et cousines, plusieurs neveux et nièces et autres parents et ami(e)s.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation du CSSS Domaine-du-Roy.

Maison Marc Leclerc ltée

Pour information: (418) 275-3335 télécopieur : (418) 275-0188
Courriel : mml@maison-marc-leclerc.com
Site web : www.maison-marc-leclerc.com

AVIS DE DÉCÈS

GAGNON (M. André)

Est décédé dans la sérénité, entouré des membres de sa famille, au Centre d'hébergement de Roberval, le 16 décembre 2012, à l'âge de 67 ans et 8 mois, M. André Gagnon, fils de feu M. Oséa Gagnon et de feu Mme Annette Martel, demeurant à Roberval. La famille accueillera les parents et ami(e)s au

Complexe Funéraire Marc Leclerc
100, rue Paré
Roberval

le mardi 18 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le mercredi 19 décembre 2012 à 10 h 30 à l'église Notre-Dame de Roberval. Par la suite, la dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière de Roberval à une date ultérieure. Il était le frère de: Gemma (feu Gabriel Fortin), Réal (Aline Doré), Raymonde (feu Louis R. Tremblay), feu Ghislaine (feu Marcel Laforest), feu Normand (Ginette Desaulniers), Bernard (Jeannine Juneau), feu Réjeanne, France (Jean-Paul-Bédard), Richard (Claudette Pouliot), Jean-Marc (Carole Perron), feu Roger (Fleurette Lepage), Raynald (Pierrette Bussières), Lyane (Raymond Berthiaume), Jocelyn (Cécyle Desmeules) et Odyle (Pierre Ricard). Également, il laisse son amie très chère, Danielle Gagnon et sa mère Mme Marguerite Desbiens, plusieurs neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation du CSSS Domaine-du-Roy.

Maison Marc Leclerc ltée

Pour information: (418) 275-3335 télécopieur : (418) 275-0188
Courriel : mml@maison-marc-leclerc.com
Site web : www.maison-marc-leclerc.com

AVIS DE DÉCÈS

GILBERT (M. Guy)

Le 15 décembre 2012, est décédé à la Maison Notre-Dame du Saguenay de Chicoutimi, à l'âge de 88 ans et 3 mois, M. Guy Gilbert, époux en 1res noces de feu dame Lucienne Chouinard et en 2es noces de dame Marthe Lavoie, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la Résidence funéraire

Gravel et Fils, Réseau Dignité
825, Bégin, coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont le jeudi 20 décembre 2012 de 9 h à 11 h 30. Une célébration de la Parole aura lieu le jeudi 20 décembre 2012 à 11 h 30 à la chapelle Gravel et Fils. M. Guy Gilbert fut propriétaire de Marchand Fleuriste de la rue Racine Est pendant plusieurs décennies. Il était le fils de feu M. Liguorie Gilbert et de feu dame Marie-Elise Gilbert. Il laisse dans le deuil son épouse dame Marthe Lavoie; les enfants de la famille Chouinard: Gilbert (Ghislaine Lapointe), Thérèse, feu Jean (Louise Dufresne), Françoise (André Drolet) ainsi que leurs enfants: Anne, Daniel et Julie Drolet, Hélène, Isabelle et Sophie Chouinard, Frédérick et Karine Chouinard, Marie et Caroline Valin; les enfants de la famille Marthe Lavoie: Richard Larouche (Hélène St-Gelais), Nicole (Luc Fortin) ainsi que leurs enfants: Martin, Marie-Ève et Pierre-Luc Larouche, Gabrielle, Marie-Michelle, Raphaëlle et Jean Fortin; sa belle-soeur Gilberte Lavoie. Il laisse également dans le deuil, plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Maison Notre-Dame sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour rendre un hommage à M. Gilbert et signer le livre des invités visitez notre site: www.graveletfilschicoutimi.com

Gravel & Fils Résidences funéraires

Pour information: (418) 543-0755, sans frais: 1-800-260-1162
Pour vos messages de condoléances, télécopieur: (418) 543-7241
Courriel: info@graveletfils.com - Site internet: www.graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils, Réseau Dignité.

AVIS DE DÉCÈS

GIRARD (M. Jean-Baptiste)

Le 15 décembre 2012, est décédé au CHSLD de la Colline, à l'âge de 86 ans et 7 mois, M. Jean-Baptiste Girard, époux en premières noces de feu Mme Jeannine Bélanger et en secondes noces de feu Mme Adèle Martin Gingras, demeurant à Chicoutimi secteur Nord. Il était le fils de feu Mme Marie-Berthe Savard et de feu M. Albert Girard. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mardi 18 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 19 décembre 2012 à compter de 9 h au

Complexe funéraire Carl Savard
780, boulevard Ste-Geneviève
Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le mercredi 19 décembre 2012 à 11 h à la chapelle de la Renaissance. Il a été incinéré au crématorium du Complexe funéraire Carl Savard et les cendres seront déposées au cimetière Saguenay (St-Honoré).

Il laisse dans le deuil ses enfants: Sylvie Girard (Noël Lavoie), Danielle (Alain Côté), Martine (Sylvain Gaudreault), feu Doris, Marc (Louise Gingras), Denis (Marlène Lajoie), Régis (Guylaine Simard), feu Nancy et Steve; ses petits-enfants: Doris, Dany, Manon, Valérie, Sandra, Audrey, Bobby, Vicky, Johanie, Jean-Michel et Charlie-Rose; ses arrière-petits-enfants: William, Émilie, Justin, Noémie, Alexis, Simon, Mégane, Olivier, Laury-Ann, Emma-Rose, Laurianne, Laurence, Antoine, Louis-David, Florence et son arrière-petit-fils à venir bientôt; les enfants de Mme Adèle Martin: Pauline Gingras, Rosaire (Diane Girard), Martine, Céline, Claire (Miville Jean), Robert, Marie-Anna (Clément Rhainds), Noëlla, Gisèle (Réal Forest) et feu Louis (Lisanne Miller). Il était le frère de: feu Gustave Girard (Louise Bélanger), feu Claude (Gaétane Godin), feu Bertrand (Laurianne), feu Marie-Paule (feu Marcel Simard), feu Adrienne (feu Fernand Simard) et Pauline Bélanger.

Il laisse également dans le deuil M. Yvon Houde, les membres des familles Bélanger, Martin et Gingras, ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s.

Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de Diabète Saguenay, sera présente au salon afin de les recueillir.

Complexe funéraire Carl Savard

Pour informations: (418) 602-4949, pour vos messages de sympathie télécopieur: (418) 602-4950, courriel: info@complexefunerairecarlsavard.com - Site internet: www.complexefunerairecarlsavard.com Direction funéraire: Complexe funéraire Carl Savard (Membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

AVIS DE DÉCÈS

MARCIL (Mme Yvette Girard)

Est décédée très sereinement entourée de l'amour des siens, le 15 décembre 2012, au C.S.S.S. Maria-Chapdelaine de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 89 ans et 11 mois, Mme Yvette Girard, épouse de feu M. Émilien Marcil, demeurant à Dolbeau-Mistassini et autrefois d'Albanel. Elle était la fille de feu M. Welley Girard et de feu Mme Rose Fortin. Les membres de la famille accueilleront parents et amis au

Funérarium Marcel Dion
165, rue Principale
Albanel

Les heures d'accueil sont le jeudi 20 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 21 décembre 2012, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Les funérailles de Mme Yvette Girard seront célébrées le vendredi 21 décembre 2012 à 10 h 30 à l'église Sainte-Lucie d'Albanel. Après la cérémonie religieuse Mme Yvette Girard sera confiée au crématorium Hébert & Fils de Roberval et les cendres seront déposées ultérieurement au cimetière d'Albanel.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Bernard (Gabrielle Thibeault), Ginette (Herman Corneau), Diane (Gérard-Raymond Dumais), Claudette (Bernard Gauthier), Marie-Berthe (Francis Tremblay), Bertrand, Régis (Johanne Fortin), Fabienne (feu Normand Gilbert), Manon (Réjean Maltais), Chantale (Daniel Dufour); ses petits-enfants: Sophie, Maxime, Julie et Mélissa Marcil, Sébastien, Nathalie et Nicolas Lebel, Martin, Mélanie, Kathy et Jonathan Dumais, Pascal, Robin et Valérie Gauthier, Cindy et Brian Tremblay, Alison et Marylin Marcil, Pierre-Alexandre Marcil, Nadia, Joannie et Kéven Gilbert, Caroline Maltais, Marie-Anne Dufour; ses vingt et un arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: Alphéda (feu Jean-Charles Morin), feu Aldège, feu Armand (feu Bertha Vien), feu Aimé (Georgette Boily), feu Bertrand, Lucien (feu Ghislaine Harvey), Solange (feu Roger Tremblay), feu Jules (Blanche Lavoie), Guy (Normande Marcil), feu Paul (Pauline Maltais); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Marcil: feu Roger (feu Laurence Lavoie), Noëlla (Armand Lambert), feu Ovila (feu Laurette Girard), Mathias (Marguerite Genest), feu Théodore (Françoise Simard), feu Glorien (Rolande Roy), feu Edwilda (feu Léon Girard), feu Paul-Émile, feu Rita, Colombe (Gilles Dassylva) ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines, parents et amis.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation du Centre Maria-Chapdelaine, 2000, boul. Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini, G8L 2R5 et site internet: www.fondationcentremariachapdelaine.ca

MAISON FUNÉRAIRE Marcel Dion inc

Pour informations: (418) 274-2936, télécopieur: (418) 274-4023 Courriel: marceldion@bellnet.ca Direction funéraire: Maison funéraire Marcel Dion de Normandin et Albanel. (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).

AVIS DE DÉCÈS

LAROCHE (Julie)

Est décédée paisiblement, entourée de l'amour des siens, à l'Hôtel-Dieu de Québec, le 15 décembre 2012, à l'âge de 31 ans, Julie Laroche, conjointe adorée de Dave Robert, demeurant à Québec et autrefois de Saint-Prime. Elle était la fille de feu M. Réjean Laroche et de Mme Carole Martel. La famille accueillera les parents et ami(e)s au

Maison Marc Leclerc ltée

Complexe Funéraire Marc Leclerc
961, boulevard Sacré-Coeur
Saint-Félicien

le mercredi 19 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 12 h 30. Les funérailles auront lieu le jeudi 20 décembre 2012 à 14 h 30 à l'église de Saint-Prime et l'inhumation aura lieu à une date ultérieure au cimetière de Saint-Prime.

Outre son conjoint, Dave Robert et sa mère Mme Carole Martel (feu M. Réjean Laroche), elle laisse son frère jumeau Jean Laroche (Sophie Potvin); ses neveux: Alexandre et Xavier Laroche; son beau-père Jean Robert (Sylvie Dufault); sa belle-mère Johanne Michaud et son beau-frère Steve Robert.

Elle était la petite-fille de: feu Sylvio Laroche (feu Jeanne-d'Arc De Grand Maison), Clément Martel (feu Marie-Laure Philippe); la nièce de: feu Marie-France Laroche, feu Gustave Laroche, Gérard Laroche, Marc Laroche (feu Chantale St-Pierre), feu Lucie Laroche, feu Louise Laroche, feu Anne Laroche, feu Réginald Laroche, Claudine Laroche et Christiane Perron; Francine Martel (Clermont Tremblay), Céline Martel, Louise Martel (Roger Tremblay), Jacinthe Martel (Marcel Larouche) et Lucie Martel (Éric Clairvoyant).

Également, elle laisse les membres des familles Robert et Michaud, ses cousins et cousines et autres parents et ami(e)s.

Julie était éducatrice au Centre de la Petite Enfance Marie Godard de Québec.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation du CHUQ (Centre hospitalier universitaire de Québec) et/ou à la Société canadienne du cancer.

Maison Marc Leclerc ltée

Pour information: (418) 679-3333, télécopieur: (418) 679-1688 Courriel : mml@maison-marc-leclerc.com Site web : www.maison-marc-leclerc.com

AVIS DE DÉCÈS

PATOINE (Mme Émilie Duguay)

Le 14 décembre 2012, est décédée à la Résidence des Années d'Or, à l'âge de 89 ans et 1 mois, Mme Émilie Duguay, épouse de feu M. Lorenzo Patoine, demeurant à la Résidence des Années d'Or, autrefois boulevard du Royaume, Jonquière et de la Villa Jonquière. La famille accueille parents et ami(e)s à la

Résidence funéraire du Saguenay
2580, rue St-Dominique
Jonquière

le mardi 18 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le merdredi 19 décembre 2012 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 19 décembre 2012 à 11 h à l'église St-Dominique. Ultérieurement, l'inhumation aura lieu au cimetière Shipshaw. Elle était la fille de feu Mme Marie Duguay et de feu M. Joseph Duguay. Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Huguette Patoine (feu Jacques Brassard), Jacques (Jeannine Lalancette), Nicole (Michel Bélanger), Diane (Serge Jewstichijiw), Lise (Mario Moreau), Christian (Sylvie Chayer), feu Brigitte (Réjean Gagnon), Mario (Lise Morin), Pierre, Anne (Daniel Gaudreault), Johanne (Michel Gagné), Françoise (Alain Turbide), Bruno (Carole Boies); ses petits-enfants: Ian, Vicky, Sébastien, Frédérique, Mathieu, Jason, Ryan, Kim, Jenny, Karine, Véronique, Dany, Pierluc, Laurie, Samuel, Marianne, Christine, Olivier, Maxime, Philippe, Hughes, Alexandre et Kevin; ses arrière-petits-enfants: Marika, Orélie, Léa-Rose, Raphaël, Leïla, Mary-Ann, Alexia, Mike, Marie-Jeanne et Jacob. Elle était la soeur de: Azilda Duguay (feu Georges Rousselle), Régina (feu Rosaire Audet), Liliann (feu Sylvain Gionet), Valmond (Lise Bleau), feu Alexandre (feu Alexina Chiasson), feu André (feu Anita Jean), feu Léonie (feu Joseph Gautreau), feu Médéric (feu Thérèse Hall), feu Eugénie (feu Alexis Jean), feu Hélène (feu René Thérien). Elle était la demi-soeur de: Rose-Marie, Gérald, Régis, Claudette, feu Armand, Onile, feu Anne-Marie. Elle était la belle-soeur: feu Ida Patoine (feu Edmond Hall), feu Philippe (feu Yvette Forget), feu Joseph (feu Noëlla Rousseau), feu Estelle (feu Joseph Côté), feu Paul (feu Jeanne-D'Arc Fortin), feu Léonile (feu Alexandre Lemieux), feu Aldas (feu Élianna Jean), feu Léonard (feu Jeannine Godin). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s.

Un merci particulier aux membres du personnel de la Résidence des Années d'Or pour les excellents soins prodigués à Mme Duguay. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de dotation Santé Jonquière. Vous pouvez aussi consulter cet avis de décès sur notre site rfsag.ca où vous pourrez également transmettre vos messages de condoléances.

RÉSIDENCE FUNÉRAIRE DU SAGUENAY

Pour informations: (418) 547-2116, télécopieur: (418) 547-0128 Courriel: resfunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (Membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

AVIS DE DÉCÈS

SIMARD (M. Germain)

Le 16 décembre 2012, est décédé au Centre d'hébergement de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, à l'âge de 71 ans et 1 mois, M. Germain Simard, fils de feu M. Louis-Georges Simard et de feu Mme Laurette Boily, demeurant à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, autrefois de St-André.

Les funérailles de M. Germain Simard seront célébrées

le jeudi 20 décembre 2012 à 10 h 30
à l'église de St-André
sous la direction de la Maison funéraire Hébert & Desbiens

Il laisse dans le deuil ses frères: Émile (Monette Gagné), Henri (Pâquerette Laroche), Rosaire (Annette Laroche), Joseph et Bertrand; ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don au CHSLD de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix.

MAISON FUNÉRAIRE Hébert & Desbiens

Pour informations: Bureau: (418) 349-2894, sans frais: 1-888-349-2894, télécopieur: (418) 349-2896, courriel: hebertetdesbiens@bellnet.ca et site internet: hebertetdesbiens.com Direction funéraire: Maison funéraire Hébert & Desbiens de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix et St-André. (Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

AVIS DE DÉCÈS

TREMBLAY (Mme Louise)

Le 17 décembre 2012, est décédée à l'âge de 53 ans et 7 mois, Mme Louise Tremblay, conjointe de M. Pierre Lemieux, demeurant lac Laurent à Saint-Fulgence. Elle était la fille de feu Mme Yolande Lemieux et de feu M. Gonzague Tremblay. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mercredi 19 décembre 2012 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le jeudi 20 décembre 2012 de 9 h à 11 h à

l'Alliance funéraire du Royaume
Complexe funéraire Chicoutimi
520, boul. Saguenay Est, Chicoutimi

Une célébration de la Parole aura lieu le jeudi 20 décembre 2012 à 11 h à la chapelle de la 5e Saison, Complexe funéraire Chicoutimi. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière Saguenay (St-Honoré) à une date ultérieure. Outre son conjoint, M. Pierre Lemieux, elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Hélène Tremblay (Daniel Larin), Claude (Christine Gagné), France (Bernard Tremblay), Chantale et Christine (Phil Brown); ses neveux et nièces: Andrée-Anne, Alex, Hugo, Myriam, Marie-Eve et feu Guillaume Tremblay; sa filleul Véronique Lemieux; ses petits-neveux et nièces: Océane, Léa et Jaden; son beau-père Roch Lemieux et sa belle-mère Pierrette Gagnon. Elle était la belle-soeur de feu Carl Lemieux. Elle laisse également dans le deuil de nombreux ami(e)s. La famille tient à remercier M. Simard ainsi que tout le personnel de la Maison Notre-Dame du Saguenay pour les bons soins prodigués à Mme Tremblay. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Maison Notre-Dame du Saguenay sera présente au salon afin de les recueillir.

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643); pour vos messages de sympathie: Télécopieur: (418) 543-5202, courriel: ange@afdr.info - Site internet: www.afdr.info Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi)

AVIS DE DÉCÈS

TURGEON (M. Léon)

Est décédé paisiblement, au Centre d'hébergement de Roberval, le 14 décembre 2012, à l'âge de 85 ans et 8 mois, M. Léon Turgeon, époux de feu Mme Aldina Boily, demeurant à Roberval. La famille accueillera les parents et ami(e)s au

Complexe funéraire Marc Leclerc
100, rue Paré
Roberval

le mercredi 19 décembre 2012 de 19 h à 21 h. Le jour du service, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Le service funéraire aura lieu le jeudi 20 décembre 2012 à 10 h 30 à la chapelle du Complexe funéraire et les cendres seront déposées au cimetière de Roberval à une date ultérieure. Il laisse ses enfants: Doris Turgeon (feu Jean-Louis Dubois), André Turgeon (Réjeane Bélair), feu Jean Turgeon, Linn Turgeon (Gervais Garneau); ses 8 petits-enfants et ses 9 arrière-petits-enfants. Également, il laisse les membres des familles Turgeon et Boily, ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation du CSSS Domaine-du-Roy.

Maison Marc Leclerc inc.

Pour information: (418) 275-3335 télécopieur : (418) 275-0188
Courriel : mml@maison-marc-leclerc.com
Site web : www.maison-marc-leclerc.com

la fondation de *ma vie*

Unissons nos pensées, afin de rendre hommage à ces personnes décédées...

Chers parents et amis, lors du décès d'un être cher, chaque don reçu est un geste d'espoir pour la vie, chaque famille, par cette action, aide la Fondation de ma vie à poursuivre sa mission.

Merci!

Rita Proulx-Déry
27/10/12

Dr Marcel Boudreault
29/10/12

Antonia Bouchard-Guimond
2/11/12

Edgard Gagné
4/11/12

Françoise Côté-Dumont
5/11/12

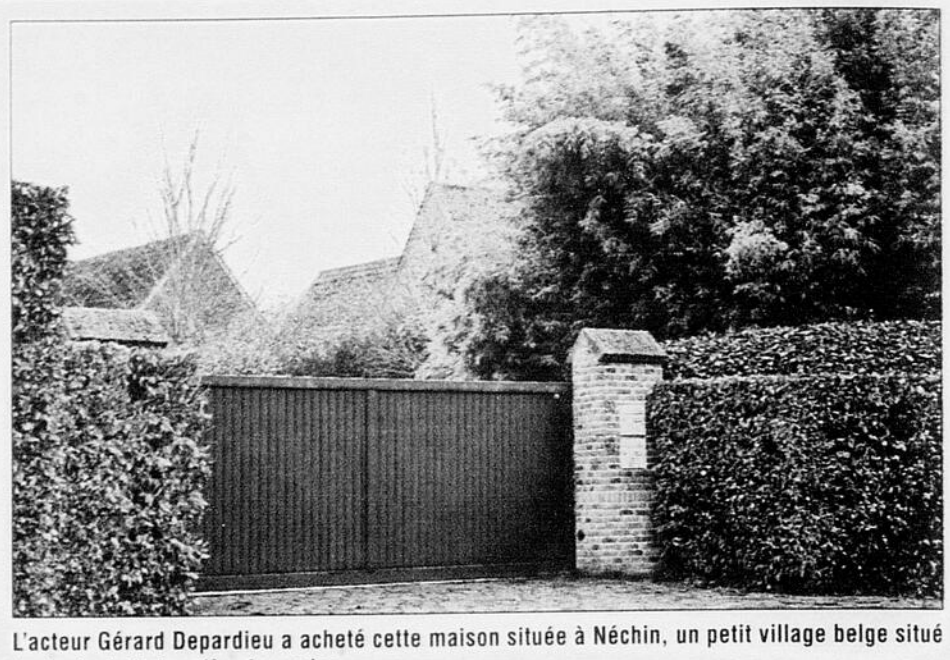
Gilles Larouche
8/11/12

Victorien Dionne
8/11/12

Pauline Larouche
10/11/12

S'impliquer comme bénévole est aussi un don pour la vie!
Tél.: 418 541-1005 **www.fondationdemavie.qc.ca**

3100650



L'acteur Gérard Depardieu a acheté cette maison située à Néchin, un petit village belge situé tout près de la frontière française.

(Photo AFP)

Exil de Gérard Depardieu

Matraquage fiscal et diplomatie

MARC THIBODEAU
La Presse

PARIS - La polémique suscitée par l'exil fiscal de Gérard Depardieu tourne à la passe d'armes diplomatique.

La Belgique vient de suggérer à la France de considérer l'impact de sa propre politique fiscale pour expliquer la décision du célèbre acteur plutôt que de jeter le blâme sur ses voisins.

« Nous ne comprenons pas cette façon de trouver un bouc émissaire en disant qu'il y a un pays voisin où les Français vont se réfugier. Il n'y a eu aucune mesure prise en Belgique pour attirer un quelconque citoyen français », a déclaré sur les ondes de RTL le ministre des Affaires étrangères belge, Didier Reynders.

Il a précisé que le gouvernement français avait récemment introduit des réformes fiscales qui avaient « peut-être » eu des conséquences sur le comportement de ses contribuables.

M. Reynders a évoqué plus précisément la décision controversée du gouvernement socialiste français d'imposer temporairement à 75 % les revenus qui excèdent 1 million d'euros.

La sortie du ministre belge fait écho aux déclarations du président français, François Hollande, qui plaide pour l'« harmonisation » des lois fiscales des pays européens. Le chef d'État a déclaré la semaine dernière qu'il demanderait une révision de la convention fiscale qui lie la France et la Belgique pour « traiter le cas de ceux qui se sont installés dans quelque village belge ».

Tout en se disant ouvert à une telle révision, M. Reynders a indiqué qu'il n'y avait « aucune majorité » dans son pays pour introduire une mesure comme le taux d'imposition à 75 %. « Il ne faut pas demander à toute l'Europe d'appliquer le système français », a souligné le ministre.

La Belgique, contrairement à la France, n'impose pas d'impôt sur la fortune, basé sur le patrimoine total d'un individu, et offre de généreuses exemptions en cas de succession et de vente de valeurs mobilières.

En s'installant à Néchin, petit village belge non loin de la frontière française, Gérard Depardieu a suscité les foudres du gouvernement français, qui continue de tirer sur lui à boulets rouges.

Le président de l'Assemblée nationale, Claude Bartolone, a indiqué hier que le départ de l'acteur n'était pas défendable. « Les générations précédentes, l'effort qu'on leur a demandé en 14-18 ou en 39-45, c'était de laisser leur peau », a-t-il souligné en évoquant les deux Guerres mondiales.

Le ministre du Travail, Michel Sapin, a déclaré pour sa part que l'exil fiscal du comédien constituait une « forme de déchéance personnelle ».

Rien pour apaiser Gérard Depardieu, qui s'en est pris dimanche dans une lettre ouverte au premier ministre Jean-Marc Ayrault, qui avait qualifié d'« assez minable » sa décision de s'installer en Belgique. Il a même annoncé, pour souligner son indignation, qu'il rendait son passeport français.

Le président déclaré de l'Union pour un mouvement populaire (UMP), Jean-François Copé, s'est porté à la défense de l'acteur en relevant que François Hollande mettait la France « par terre » avec son « matraquage fiscal ».

Il s'est félicité parallèlement des résultats obtenus par la droite dimanche lors d'élections législatives partielles. Sa formation a réussi notamment à reprendre un siège occupé par les socialistes malgré l'embarras créé par une élection interne bâclée qui pourrait finalement être reprise en septembre.

Les gains de la droite reflètent les difficultés des dirigeants socialistes, qui continuent de chuter dans les sondages sur fond de crise économique.

La cote de popularité de François Hollande est aujourd'hui tombée à 37 %, moins de six mois après son élection. Malgré un début de mandat ponctué de controverses, son prédécesseur, Nicolas Sarkozy, obtenait toujours l'appui de plus de 50 % des Français à pareil stade. ❑

Comité Super Bowl Alma

Un hommage à Conrad Lortie

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

ALMA - Pendant bien des années, il a été à peu près impossible de parler de football à Alma sans inclure le nom de Conrad Lortie dans la conversation. À l'origine de l'arrivée de ce sport au Pavillon Wilbrod-Dufour, en 1974, il a dirigé les Jeannois du Collège d'Alma de 1975 à 1990.

Aujourd'hui à la retraite et installé à Québec, Conrad Lortie suit encore le football de près. Mais ses années sur les lignes de côté sont derrière lui. « Quand je regarde les systèmes de jeux d'aujourd'hui, je suis dépassé », a signalé l'entraîneur en souriant, lundi.

Conrad Lortie n'est plus associé directement au football, mais son nom n'a pas été oublié et il a retenu l'attention des membres du Comité Super Bowl Alma, il y a quelques semaines, quand ils se sont lancés à la recherche d'un invité d'honneur pour la prochaine édition de l'événement. C'est donc à titre de bâtisseur qu'il effectuera un retour à Alma, le 3 février 2013, pour assister à la finale de la Ligue nationale de football.

« C'est toujours un plaisir pour moi de revenir à Alma, a mentionné Conrad Lortie. J'ai passé de belles années à Alma. Je suis impressionné par la qualité de l'organisation du Comité Super Bowl. Je remercie les organisateurs pour l'honneur qu'ils me font et je les félicite également pour tout ce qu'ils font pour aider le football mineur. »

Formule gagnante

Les responsables du Comité Super Bowl ont tracé les grandes lignes de l'événement, lundi. Au début de février, ils prévoient regrouper encore environ 700 personnes à la salle de cérémonie du Collège d'Alma pour la grande fête du football américain.

Si Conrad Lortie sera le bâtisseur honoré à cette occasion, les organisateurs souligneront aussi la contribution d'un ancien joueur. Ils rendront hommage à Charles Bois.

> Professeur d'éducation physique, Conrad Lortie a dirigé les Jeannois du Collège d'Alma de 1975 à 1990.

« Joueur actif du Vert & Or de l'Université de Sherbrooke, Charles est l'un des plus beaux symboles de persévérance et de dévouement pour son sport, a expliqué le président du comité organisateur, Patrice Plourde. En plus d'avoir été un excellent joueur avec les Jeannois, il s'est vraiment impliqué pendant toute sa carrière. Il a été entraîneur au mini-football et aussi avec différentes équipes de la Commission scolaire Lac-Saint-Jean. ».

Le Comité Super Bowl d'Alma entend utiliser une formule qui a fait ses preuves pour offrir une activité de qualité aux amateurs de football. Ils pourront suivre le match sur quatre écrans géants de 25 pieds et sur six écrans de six pieds.

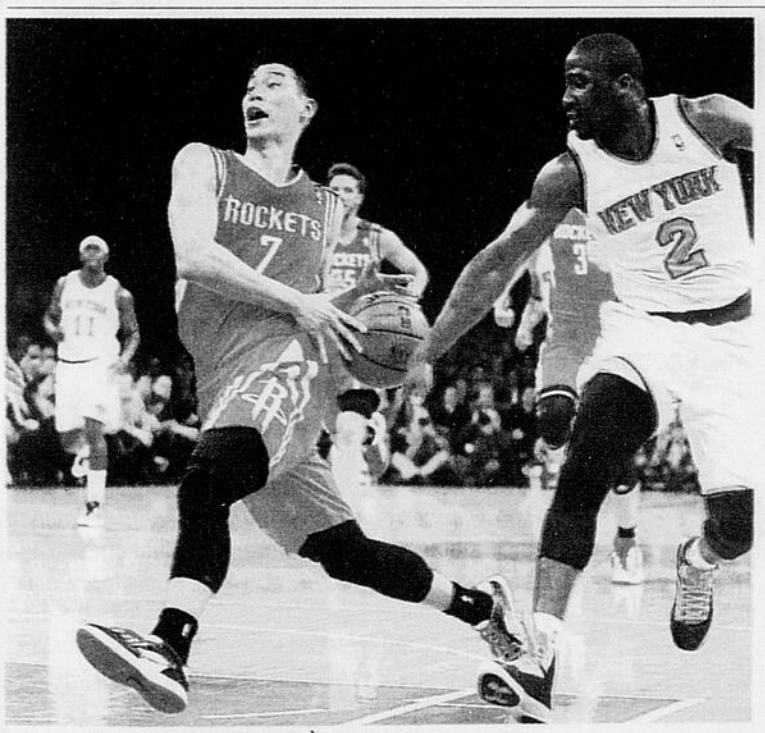
Plusieurs activités animeront aussi la journée. Les amateurs de jeux vidéo pourront apprécier ou découvrir le jeu Madden NFL 13. D'autres pourront tenter leur chance au lancer du ballon. S'ils sont précis, mais vraiment précis, ils pourront alors repartir au volant d'une Dodge Dart 2013.

Les responsables de l'événement souhaitent aussi donner plus de place à leur page Facebook. Parmi toutes les personnes qui auront partagé leur page, ils attribueront une tablette Asus.

Après avoir signalé l'importance de la collaboration de tous les partenaires financiers, Patrice Plourde a rappelé que l'argent amassé grâce au Super Bowl sera remis aux organisations almatoises de football. En 20 ans, le comité a distribué plus de 190 000 $. ❑

Stéphane Lefebvre, président-directeur général du Groupe Autocar Jeannois, Conrad Lortie, bâtisseur honoré, et Patrice Plourde, président du comité organisateur, attendent environ 700 amateurs de football à la salle de cérémonie du Collège d'Alma, le 3 février.

(Photo Gimmy Desbiens)



// LA « LINSANITY » DE RETOUR À NEW YORK

Jeremy Lin a marqué 22 points et a récolté huit assistances à son retour à New York, et les Rockets de Houston ont vaincu les Knicks 109-96 lundi. D'abord salué, puis hué, et ensuite détesté, Lin a néanmoins ajouté un autre chef-d'oeuvre à ceux qu'il a accumulés tandis que New York était balayée par la « Linsanity » l'an dernier. N'étant plus un favori de la foule comme c'était le cas lorsqu'il portait l'uniforme des Knicks, Lin a provoqué une réaction mitigée lorsqu'il a quitté la rencontre alors qu'il restait 2 : 25 à jouer et que les Rockets menaient par 16.

(Photo AP)

Récipiendaire du trophée Cy Young

Les Jays ajoutent R.A. Dickey

PRESSE CANADIENNE

TORONTO - L'as lanceur R.A. Dickey a accepté une prolongation de contrat de deux saisons et 29 millions $ US des Blue Jays de Toronto, assortie d'une année d'option à 12 millions $ pour 2016.

Cette information signifie donc que la transaction avec les Mets de New York a été complétée. Le directeur général des Blue Jays Alex Anthopoulos a pris une autre décision spectaculaire cet hiver afin de renforcer sa rotation de partants.

« Nous sommes si près d'une place en séries éliminatoires », a dit Anthopoulos lors d'une conférence téléphonique lundi soir. « Ce n'est pas (un geste) pour une seule saison, car nous croyons que ça nous permettra d'être une équipe compétitive à long terme, pour une période allant de trois à cinq ans. »

L'échange a été confirmé après que le récipiendaire du trophée Cy Young dans la Ligue nationale ait passé un examen médical. En après-midi, Dickey a indiqué sur le site de réseautage social Twitter qu'elle était déjà complétée.

« Maintenant que c'est officiel, je veux que tout le monde sache que je n'ai pas de mots pour exprimer ma reconnaissance envers vous tous qui m'avez appuyé et encouragé, a-t-il écrit. J'ai toujours senti que la relation allait au-delà de l'uniforme. Merci de me faire sentir désiré.

« J'ai hâte d'écrire un nouveau chapitre de ma carrière avec les Jays. »

Les Blue Jays ont donc consenti à Dickey, âgé de 38 ans, le contrat qu'il avait demandé aux Mets. L'entente arrivera à échéance un peu avant qu'il célèbre son 41e anniversaire de naissance.

Dickey devait toucher 5,25 millions $ en 2013 et touchera finalement un total de 30 millions $ au cours des trois prochaines campagnes.

« Nous sommes de toute évidence convaincus qu'il sera parmi nos meilleurs partants, a dit Anthopoulos. Je ne crois pas qu'il ait obtenu le crédit et le respect qu'il méritait en raison de son âge, ou à cause des lancers qu'il effectue. Et je comprends, parce que c'est très rare.

« Mais ses statistiques sont si impressionnantes, et les preuves portent toutes à croire qu'il continuera à connaître du succès. »

Des espoirs sacrifiés

En plus de Dickey, les Blue Jays ont mis la main sur le receveur Josh Thole et le receveur des ligues mineures Mike Mickeas. En retour, les Mets ont obtenu le receveur Travis d'Arnaud, le lanceur droitier Noah Syndergaard, le receveur John Buck et le voltigeur des ligues mineures Wuilmer Beccera. ❑

BASKETBALL

NBA

ASSOCIATION DE L'EST

SECTION ATLANTIQUE

	G	P	Moy.	Diff.
New York	18	6	,750	—
Brooklyn	13	10	,565	4½
Boston	12	11	,522	5½
Philadelphie	12	12	,500	6
Toronto	6	19	,240	12½

SECTION SUD-EST

	G	P	Moy.	Diff.
Miami	15	6	,714	—
Atlanta	14	7	,667	1
Orlando	11	13	,458	5½
Charlotte	7	16	,304	9
Washington	3	18	,143	12

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	13	10	,565	—
Milwaukee	12	10	,545	½
Indiana	13	11	,542	½
Detroit	7	20	,259	8
Cleveland	5	20	,200	9

ASSOCIATION DE L'OUEST

SECTION SUD-OUEST

	G	P	Moy.	Diff.
San Antonio	19	7	,731	—
Memphis	16	6	,727	1
Houston	12	12	,500	6
Dallas	11	13	,458	7
La N.-Orléans	5	18	,217	12½

SECTION NORD-OUEST

	G	P	Moy.	Diff.
Okl. City	20	4	,833	—
Minnesota	12	10	,545	7
Utah	13	12	,520	7½
Denver	13	12	,520	7½
Portland	11	12	,478	8½

SECTION PACIFIQUE

	G	P	Moy.	Diff.
L.A. Clippers	18	6	,750	—
Golden State	16	8	,667	2
L.A. Lakers	11	14	,440	7½
Phoenix	9	15	,375	9
Sacramento	7	16	,304	10½

Dimanche 16 décembre
Houston 96 Toronto 103
L.A. Lakers 111 Philadelphie 98
Denver 122 Sacramento 97
La N.-Orléans 94 Portland 95
Lundi 17 décembre
Minnesota 93 Orlando 102
Houston 109 New York 96
L.A. Clippers 88 Detroit 76
Chicago 71 Memphis 80
San Antonio 93 Okl. City 107
Sacramento à Phoenix, 21h.
Mardi 18 décembre
Toronto à Cleveland, 19h.
Atlanta à Washington, 19h.
Utah à Brooklyn, 19h30.
Minnesota à Miami, 19h30.
Boston à Chicago, 20h.
Indiana à Milwaukee, 20h.
Philadelphie à Dallas, 20h30.
San Antonio à Denver, 21h.
Charlotte à L.A. Lakers, 22h30.
La N.-Orléans à Golden State, 22h30.
Mercredi 19 décembre
Utah en Indiana, 19h.
Detroit à Toronto, 19h.
Brooklyn à New York, 19h.
Washington à Orlando, 19h.
Okl. City à Atlanta, 19h30.
Cleveland à Boston, 19h30.
Philadelphie à Houston, 20h.
Charlotte à Phoenix, 21h.
Milwaukee à Memphis, 21h30.
Golden State à Sacramento, 22h.
La N.-Orléans à L.A. Clippers, 22h30..

FOOTBALL

NFL

ASSOCIATION AMÉRICAINE

SECTION EST

	G	P	N	Moy.	PP	PC
cx-N.-A	10	4	0	,714	506	315
N.Y. Jets	6	7	0	,462	245	306
Miami	6	8	0	,429	264	279
Buffalo	5	9	0	,357	306	402

SECTION SUD

	G	P	N	Moy.	PP	PC
x-Houston	12	2	0	,857	394	280
Indianapolis	9	5	0	,643	309	358
Tennessee	4	9	0	,308	271	386
Jacksonville	2	12	0	,143	219	383

SECTION NORD

	G	P	N	Moy.	PP	PC
Baltimore	9	5	0	,643	348	307
Cincinnati	8	6	0	,571	355	293
Pittsburgh	7	7	0	,500	302	291
Cleveland	5	9	0	,357	280	310

SECTION OUEST

	G	P	N	Moy.	PP	PC
cxDenver	11	3	0	,786	409	274
San Diego	5	9	0	,357	299	312
Oakland	4	10	0	,286	263	402
Kansas City	2	12	0	,143	195	367

ASSOCIATION NATIONALE

SECTION EST

	G	P	N	Moy.	PP	PC
Washington	8	6	0	,571	381	350
Dallas	8	6	0	,571	327	338
N.Y. Giants	8	6	0	,571	373	304
Philadelphie	4	10	0	,286	253	375

SECTION SUD

	G	P	N	Moy.	PP	PC
cx-Atlanta	12	2	0	,857	371	259
La N.-Orléans	6	8	0	,429	389	379
Tampa Bay	6	8	0	,429	354	349
Caroline	5	9	0	,357	296	319

SECTION NORD

	G	P	N	Moy.	PP	PC
cx-Green Bay	10	4	0	,714	344	292
Minnesota	8	6	0	,571	319	308
Chicago	8	6	0	,571	321	240
Detroit	4	10	0	,286	330	380

SECTION OUEST

	G	P	N	Moy.	PP	PC
San Fran.	10	3	1	,750	357	218
Seattle	9	5	0	,643	350	219
St. Louis	6	7	1	,464	258	315
Arizona	5	9	0	,357	224	302

NOTE: c-champion de section et x-se qualifie pour les matches éliminatoires.
Dimanche 16 décembre
Washington 38 Cleveland 21
Jacksonville 3 Miami 24
Denver 34 Baltimore 17
N.Y. Giants 0 Atlanta 34
Minnesota 36 St. Louis 22
Indianapolis 17 Houston 29
Green Bay 21 Chicago 13
Tampa Bay 0 La N.-Orléans 41
Seattle 50 Buffalo 17
Caroline 31 San Diego 7
Detroit 10 Arizona 38
Pittsburgh 24 Dallas 27 (P)
Kansas City 0 Oakland 15
San Fran. 41 N.-Angleterre 34
Lundi 17 décembre
N.Y. Jets au Tennessee, 20h30.
Samedi 22 décembre
Atlanta à Detroit, 20h30.

HOCKEY

LHJMQ

SECTION TELUS MARITIMES

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Halifax	33	28	3	1	1	166	92	58
Moncton	34	21	12	1	0	137	115	43
I.-P.-É.	34	19	13	2	0	129	120	40
St-Jean	33	16	17	0	0	103	126	32
A.-Bathurst	36	12	19	4	1	118	147	29
Cap-Breton	36	9	21	2	4	97	153	24

SECTION EST TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Québec	34	23	8	1	2	135	91	49
Rimouski	36	22	10	1	3	133	114	48
B.-Com.	35	21	11	1	2	143	103	45
Chic.	36	16	16	2	2	105	118	36
Victoriaville	35	14	15	2	4	116	120	34
Shawinigan	34	7	24	2	1	64	142	17

SECTION OUEST TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
B.-Bois.	34	22	8	1	3	149	92	48
R.-Nor.	34	23	10	0	1	149	118	47
Drummond.	34	19	14	0	1	113	118	39
Val-d'Or	35	16	16	0	3	133	131	35
Gatineau	33	13	19	1	0	98	126	27
Sherbrooke	34	9	21	2	2	84	146	22

Dimanche 16 décembre
Saint-Jean 3 I.-P.-É. 6
A.-Bathurst 5 Cap-Breton 7
Chic. 2 Québec 3 (F)
Drummond. 3 B.-Com. 2
Sherbrooke 0 Victoriaville 3
Shawinigan 1 Rimouski 4
Mercredi 19 décembre
I.-P.-É. à Moncton, 18h.
Gatineau à Drummond., 19h.
Jeudi 20 décembre
A.-Bathurst à Saint-Jean, 18h.
Québec à Victoriaville, 19h.
Vendredi 21 décembre
Moncton au Cap-Breton, 18h.
I.-P.-É. à A.-Bathurst, 18h30.
Halifax à Saint-Jean, 18h30.
Rimouski à Québec, 19h.
Shawinigan à Victoriaville, 19h.
Drummond. à Sherbrooke, 19h.
B.-Com. à Chic., 19h30.
R.-Nor. à B.-Bois., 19h30.
Val-d'Or à Gatineau, 19h30.
Samedi 22 décembre
B.-Bois. à Drummond., 16h.

CLASSEMENT DES MARQUEURS

NOTE: en date du 16 décembre.

	MJ	B	A	PTS
Currie, I.-P.-É.	34	30	31	61
Duffy, I.-P.-É.	34	23	35	58
Mackinnon, Halifax	30	22	30	52
Dea, R.-Nor.	34	29	22	51
Grigorenko, Québec	30	29	21	50
Mantha, Val-d'Or	34	28	22	50
Jaskin, Moncton	31	23	27	50
Andrighetto, R.-Nor.	28	20	30	50
Trainor, Rimouski	36	20	30	50
Lavoie, Cap-Breton	36	19	29	48
Drouin, Halifax	24	19	29	48
O'Brien, A.-Bathurst	34	22	25	47
Straka, B.-Com.	30	26	20	46
Saulnier, Moncton	34	16	30	46
Beaudry, A.-Bathurst	34	16	30	46
Huberdeau, St-Jean	30	16	29	45
Erne, Québec	34	19	25	44
Oke, Rimouski	33	18	26	44
Saulnier, Moncton	34	16	28	44
Danault, Victoriaville	29	14	30	44
Desjardins, R.-Nor.	33	18	25	43
Bussières, B.-Com.	35	18	25	43
Paquette, B.-Bois.	32	15	28	43
Carrier, Cap-Breton	34	16	26	42
Roy, B.-Bois.	32	15	26	41

CLASSEMENT DES GARDIENS

NOTE: en date du 16 décembre.

	MJ	V	D	DPF	JB	Moy.
Marcoux, B.-Bois.	17	12	3	1	1	2,00
Brassard, Québec	29	18	7	3	2	2,51
Fucale, Halifax	26	21	3	1	0	2,58
Bibeau, I.-P.-É.	19	10	7	1	2	2,85
Gibson, Chic.	16	8	5	1	2	2,92

LNAH

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Jonquière	17	13	4	0	0	78	54	26
Cornwall	16	10	5	0	1	64	64	21
Thet. Mines	16	9	4	3	0	64	60	21
R.-du-Loup	14	8	3	1	2	64	52	19
Sorel-Tracy	18	7	8	3	0	75	83	17
S.-Georges	18	6	11	0	1	71	78	13
T.-Rivières	17	5	10	1	1	47	72	12

Samedi 15 décembre
Jonquière 9 Cornwall 3
T.-Rivières 1 Thet. Mines 4
Sorel-Tracy 1 S.-Georges 8
Dimanche 16 décembre
S.-Georges 3 R.-du-Loup 5
Vendredi 21 décembre
Thet. Mines à S.-Georges, 20h.
T.-Rivières à R.-du-Loup, 20h.
Jonquière à Sorel-Tracy, 20h.
Samedi 22 décembre
Cornwall à Jonquière, 19h30.

MIDGET AAA

SECTION LA COOP

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
St-François	29	19	7	1	2	110	82	41
Lévis	30	14	11	1	4	101	114	33
C. N.-Dame	30	15	13	1	1	80	81	32
T.-Rivières	29	12	15	1	1	81	91	26
Jonquière	29	10	13	5	1	96	123	26

SECTION REEBOK

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Chât.	30	18	10	1	1	106	85	38
L.-St.Louis	30	18	10	0	2	121	109	38
C.A.-Gir.	32	16	12	2	2	120	108	36
C.C.-LeMoy.	30	14	13	1	2	85	107	31
Magog	33	14	16	1	2	108	120	31

SECTION C.C.M.

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
L.-Montréal	31	21	7	1	2	113	76	45
C.E.-Blondin	31	16	12	2	1	110	97	35
Amos	30	15	15	0	0	93	107	30
St-Eustache	29	14	14	1	0	90	104	29
Gatineau	31	11	16	2	2	101	111	26

Samedi 15 décembre
L.-St.Louis 5 Jonquière 1
Magog 3 Gatineau 2
C. N.-Dame 4 C.C.-LeMoy. 0
Chât. 5 C.A.-Gir. 4
L.-Montréal 2 Amos 3
Dimanche 16 décembre
C. N.-Dame 1 C.E.-Blondin 0
L.-Montréal 8 Amos 2
L.-St.Louis 4 Lévis 6
C.A.-Gir. 5 T.-Rivières 2
St-Eustache 7 S. St-François 4
Mercredi 19 décembre
C. N.-Dame à T.-Rivières, 18h30.
Jonquière au Sém. Saint-François, 19h30.
Vendredi 4 janvier
Saint-Eustache à Magog, 19h.
S. St-François à T.-Rivières, 19h.
C. N.-Dame à Gatineau, 19h30.
C.E.-Blondin à Jonquière, 19h30.
C.C.-Lemoyne à Lévis, 19h30.

JUNIOR AAA

SECTION MARTIN ST-LOUIS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
St.-Jérôme	30	23	6	0	1	184	121	47
Ste.-Agathe	34	20	10	1	3	165	133	44
Terrebonne	33	16	13	2	2	115	139	36
St.-Léonard	36	9	22	2	3	145	206	23
Montréal-Est	33	9	22	1	1	139	211	20

SECTION ALEXANDRE BURROWS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Longueuil	33	24	6	3	0	147	88	51
Lachine	33	22	10	0	1	150	122	45
Kahnawake	35	12	18	3	2	138	176	29
Valleyfield	35	12	21	1	1	119	163	26
V.-Dor.	31	10	18	0	3	137	177	23

SECTION DAVID PERRON

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Granby	34	23	10	0	1	165	121	47
Princeville	33	20	12	1	0	123	120	41
Sherbrooke	37	18	15	3	1	162	139	40
La Tuque	32	18	11	2	1	135	107	39
St-Hyacinthe	31	14	12	3	2	106	107	33

Samedi 15 décembre
Montréal-Est 8 St.-Jérôme 4
St-Hyacinthe 4 Sherbrooke 2
Dimanche 16 décembre
Montréal-Est 2 St-Hyacinthe 6
Longueuil 4 Granby 5
Kahnawake 7 V.-Dor. 11
St.-Jérôme 7 La Tuque 9
Princeville 5 Ste.-Agathe 4
Lachine 6 St.-Léonard 2
Mercredi 19 décembre
Granby à St-Hyacinthe, 19h.
Ste-Agathe à St-Jérôme, 19h30.
Jeudi 20 décembre
La Tuque à Longueuil, 19h30.
Vendredi 21 décembre
Valleyfield à Terrebonne, 19h30.
Princeville à St-Jérôme, 19h30.
Granby à Ste-Agathe, 19h30.
Montréal-Est à St-Léonard, 19h45.
V.-Dor. à La Tuque, 20h.
Kahnawake à Lachine, 20h.
Samedi 22 décembre
Lachine à Valleyfield, 16h.
St-Hyacinthe à Princeville, 20h.
Dimanche 23 décembre
Granby à La Tuque, 13h30.
Ste-Agathe à Terrebonne, 13h30.
St-Jérôme à St-Léonard, 13h30.
Lachine à St-Hyacinthe, 14h.
V.-Dor. à Montréal-Est, 16h.

COLLÉGIAL AAA

	MJ	V	D	DPF	BP	BC	PTS
A.-Laurendeau	17	14	3	0	87	41	28
Lionel-Groulx	19	13	5	1	78	63	27
C.St-Lawrence	18	12	6	0	85	58	24
Laflèche	18	9	7	2	66	70	20
Sorel-Tracy	19	9	9	1	63	71	19
Saint-Laurent	20	8	9	3	80	77	19
Alma	19	9	10	0	83	87	18
Dawson	18	7	10	1	54	76	15
Thetford	20	3	16	1	51	104	7

Vendredi 7 décembre
Sorel-Tracy 2 Laflèche 4
Samedi 8 décembre
A.-Laurendeau 7 Thetford 0
Saint-Laurent 5 Lionel-Groulx 3
C.St-Lawrence 5 Alma 4
Laflèche 5 Dawson 1
Dimanche 9 décembre
Lionel-Groulx 3 A.-Laurendeau 2
Dawson 3 Saint-Laurent 5
Samedi 12 janvier
A.-Laurendeau à Laflèche, 14h15.

LAH

ASSOCIATION DE L'EST

SECTION ATLANTIQUE

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Portland	27	15	10	1	1	82	83	32
Providence	25	14	9	0	2	61	69	30
Worcester	26	13	10	1	2	72	78	29
Manchester	27	12	11	2	2	75	70	28
St. John's	28	13	14	0	1	66	77	27

SECTION NORD-EST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Springfield	25	15	5	2	3	87	58	35
Bridgeport	26	12	11	1	2	79	87	27
Albany	23	9	8	0	6	55	61	24
Connecticut	26	11	13	2	0	74	88	24
Adirondack	25	10	14	1	0	61	75	21

SECTION EST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Syracuse	26	17	6	1	2	95	70	37
Binghamton	22	14	6	1	1	70	53	30
W.-B/Scrntn	25	13	10	1	1	69	68	28
Hershey	27	13	12	1	1	73	75	28
Norfolk	24	11	12	1	0	69	74	23

ASSOCIATION DE L'OUEST

SECTION NORD

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Abbotsford	26	15	5	3	3	66	52	36
Toronto	25	15	9	0	1	85	68	31
Rochester	24	12	9	2	1	82	76	27
Lake Erie	27	12	13	1	1	82	88	26
Hamilton	24	10	12	1	1	55	76	22

SECTION MID-OUEST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
G. Rapids	24	13	9	1	1	74	70	28
Rockford	27	13	12	1	1	88	86	28
Chicago	24	12	9	2	1	65	71	27
Milwaukee	26	12	11	2	1	73	79	27
Peoria	26	11	11	2	2	63	83	26

SECTION SUD

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Charlotte	28	17	9	0	2	90	74	36
Houston	25	14	8	1	3	82	73	32
Texas	25	13	8	2	2	62	65	30
Oklahoma	26	13	9	1	3	86	78	30
San Antonio	28	10	15	0	3	71	87	23

Samedi 15 décembre
Houston 0 Charlotte 3
Manchester 3 Adirondack 2
Providence 2 Albany 1 (F)
Portland 1 Connecticut 0
Worcester 4 Hershey 3 (F)
Toronto 4 Rochester 3 (F)
Bridgeport 2 Norfolk 3 (F)
St. John's 3 Springfield 2 (P)
Chicago 3 Lake Erie 2
W.-B/Scrntn 0 Syracuse 4
San Antonio 3 Oklahoma 5
Hamilton 6 Rockford 4
Milwaukee 1 Peoria 3
Texas 1 Abbotsford 2 (F)
Dimanche 16 décembre
Springfield 3 Manchester 2 (F)
Portland 3 Worcester 2
G. Rapids 0 Toronto 5
St. John's 4 Providence 0
Charlotte 2 San Antonio 1
Hamilton 3 Milwaukee 4
Oklahoma 3 Houston 4 (F)
Mardi 18 décembre
Hamilton à Peoria, 20h05.

LHO

ASSOCIATION DE L'EST

SECTION EST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Oshawa	35	20	12	1	2	116	102	43
Belleville	34	19	11	3	1	85	81	42
Kingston	34	17	15	2	0	118	130	36
Ottawa	36	9	24	0	3	111	154	21
Peterb.	35	8	23	3	1	86	140	20

SECTION CENTRALE

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Barrie	33	23	9	0	1	127	93	47
Niagara	35	20	13	1	1	129	116	42
Miss.	33	18	12	0	3	98	105	39
Brampton	36	17	14	3	2	105	103	39
Sudbury	36	14	16	1	5	108	126	34

ASSOCIATION DE L'OUEST

SECTION CENTRE-OUEST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
London	36	29	5	0	2	145	88	60
O. Sound	34	23	8	1	2	114	81	49
Guelph	34	20	10	0	4	135	108	44
Kitchener	34	19	10	1	4	92	82	43
Erie	35	11	19	2	3	109	136	27

SECTION OUEST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Sarnia	34	20	11	0	3	124	108	43
Plymouth	33	14	11	5	3	111	111	36
S.S. Marie	35	17	16	2	0	124	134	36
Windsor	35	14	15	1	5	92	119	34
Saginaw	35	14	16	3	2	121	133	33

Samedi 15 décembre
London 4 Guelph 3 (F)
Sudbury 2 Niagara 3 (P)
Kitchener 3 Erie 4 (F)
Miss. 3 Belleville 1
Kingston 4 Sarnia 7
Windsor 3 Saginaw 6
Plymouth 0 Barrie 2
Brampton 1 O. Sound 4
Dimanche 16 décembre
Kingston 5 London 6 (P)
Niagara 1 Brampton 7
Sudbury 3 Miss. 1
Barrie 4 Peterb. 1
Ottawa 3 Oshawa 4
Windsor 1 S.S. Marie 4
Jeudi 27 décembre
Saginaw à Plymouth, 14h.
Windsor à London, 19h.

FORMATION DU CANADA

NOTE: Formation officiel

Gardiens (3)
Jordan Binnington, Owen Sound (LHO); Jake Paterson, Saginaw (LHO); Malcolm Subban, Belleville (LHO).

Défenseurs (7)
Dougie Hamilton, Niagara (LHO); Scott Harrington, London (LHO); Ryan Murphy, Kitchener (LHO); **Xavier Ouellet, B.-Boisbriand (LHJMQ)**; Griffin Reinhart, Edmonton (LHOuest); Morgan Rielly, Moose Jaw (LHOuest); Tyler Wotherspoon, Portland (LHOuest).

Attaquants (13)
Anthony Camara, Barrie (LHO); **Phillip Danault, Victoriaville (LHJMQ)**; **Jonathan Drouin, Halifax (LHJMQ)**; **Jonathan Huberdeau, St-Jean (LHJMQ)**; **Charles Hudon, Chicoutimi (LHJMQ)**; Boone Jenner, Oshawa (LHO); J.C. Lipon, Kamloops (LHOuest); **Nathan MacKinnon, Halifax (LHJMQ)**;Ryan Nugent-Hopkins, Oklahoma City (LAH); Ty Rattie, Portland (LHOuest); Brett Ritchie, Niagara (LHO); Mark Scheifele, Barrie (LHO); Colton Sissons, Kelowna (LHOuest); Ryan Strome, Niagara (LHO);

MATCHS PRÉPARATOIRES

Jeudi 20 décembre
Finlande c. Canada, 9h30
Suède c. É.-U., 12h30.
Samedi 22 décembre
É.-U. c. Finlande, 6h.
Suède c. Canada, 9h.

LES GROUPES DU CHAMPIONNAT MONDIAL JUNIOR

Groupe A
République tchèque - Suisse
Suède - Finlande - Lettonie
Groupe B
Allemagne - **Canada**
É.-U. - Russie - Slovaquie

GAGNANT DU CHAMPIONNAT MONDIAL JUNIOR

2011-12	Suède
2010-11	Russie
2009-10	États-Unis
2008-09	Canada
2007-08	Canada
2006-07	Canada
2005-06	Canada
2004-05	Canada
2003-04	États-Unis
2002-03	Russie
2001-02	Russie
2000-01	République tchèque
1999-00	République tchèque

JOUEUR PAR EXCELLENCE

2011-12	E. Kuznetsov - Russie
2010-11	B. Schenn - Canada
2009-10	J. Eberle - Canada
2008-09	J. Tavares - Canada
2007-08	S. Mason - Canada
2006-07	C. Price - Canada
2005-06	E. Malkin - Russie
2004-05	P. Bergeron - Canada

Alex Bussières

Très rapide

CHICOUTIMI (SE) - Avant de passer aux choses encore plus sérieuses, Alex Bussières a terminé son calendrier sur une excellente note, en fin de semaine. L'athlète de Dolbeau-Mistassini a pris la quatrième place au 3000 mètres de la Classique du temps des Fêtes, à l'Université McGill.

Évoluant sous les couleurs du Club d'athlétisme de l'Université Laval, Alex Bussières a amélioré son record personnel sur cette distance avec un chrono de 8m28s96. Il a aussi terminé deuxième parmi les coureurs canadiens inscrits à l'épreuve.

« J'étais un peu inquiet pour cette course parce que c'était une compétition toutes catégories confondues et que je me trouvais dans la vague la plus forte, a raconté Bussières. La distance où j'obtiens les meilleurs résultats est le 1000 m et non le 3000 m. Pour cette raison, j'étais un peu angoissé. Sous la direction de mon entraîneur, j'ai travaillé beaucoup sur les entraînements de longues distances afin de courir un bon 3000 m et cela a très bien fonctionné. Lorsque l'objectif visé est de terminer aux alentours de 8m40s et que je finis la course avec un 8m28s, c'est vraiment un bel accomplissement pour moi. »

Du 28 décembre au 16 janvier, Alex Bussière participera à en camp d'entraînement, en Floride. Il cherchera à profiter d'excellentes conditions d'entraînement en prévision de sa prochaine compétition, le 19 janvier, à Québec. Elle servira d'épreuve de qualification pour un affrontement Québec contre Ontario qui aura lieu à Toronto.

Notons que Francis Sauvageau a aussi participé à la Classique du temps des Fêtes. L'athlète du Club du mille a terminé l'épreuve de 600 mètres en 15e position (1m30s24). ❑

EN BREF

SKI DE FOND

Les membres de l'équipe régionale de ski de fond VO2/Mia Pasta ont participé à une épreuve de dix kilomètres en style classique, en fin de semaine, à la forêt Montmorency. Martin Portelance a connu les meilleurs moments avec une huitième place au classement général grâce à un temps de 36m24s. Jean-Francois Bilodeau a suivi au neuvième rang en 36m44s. Simon Thibeault (11e en 37m37s), Étienne Cyr (14e en 39m59s), Daniel Laprise (19e en 41m07s) et Daniel Fortin (34e en 44m28s) complétaient la délégation saguenéenne. Disputée par un froid sibérien, la course a été gagnée par Vincent Ruel, le même fondeur qui avait remporté le Tour du mont Valin, en mars dernier, en style libre.

CÔTÉ-MALTAIS CHAMPION

Hubert Côté-Maltais a gagné la finale d'un tournoi provincial de tennis pour les 14 ans et moins, lundi, à Saint-Eustache. Le représentant du programme sport-études du Club de tennis intérieur Saguenay de Jonquière a facilement battu Aleksandar Vulic en deux manches de 6-1 et 6-2. Côté-Maltais a signé quatre victoires plutôt faciles pendant le tournoi. Le prochain rendez-vous important des 14 ans et moins, la troisième tranche du circuit provincial, aura lieu les 3 et 4 janvier.

DES TOUTOUS AUX AIGLONS

Le match du 23 décembre prochain entre les Aiglons junior AA d'Alma et le Royal de Métabetchouan débutera à 13 h 30 au lieu de 19 h 30. À cette occasion, les Aiglons invitent les jeunes du hockey mineur d'Alma à se présenter au centre Mario Tremblay avec un toutou en peluche. Au premier but des Aiglons, ils pourront lancer les toutous sur la patinoire. Les jeunes seront admis gratuitement au match et leurs parents bénéficieront d'un rabais de 2 $ sur le prix du billet.

Traversée internationale du lac Saint-Jean

Un surplus pour la 58e édition

ISABELLE TREMBLAY
itremblay@lequotidien.com

ROBERVAL — La 58e édition de la Traversée internationale du lac Saint-Jean s'est soldée par un surplus d'opérations de 31 767$ sur un budget de 883 000$.

La présidente du conseil d'administration, Ginette Fortin, indique que l'organisation a dû travailler très fort afin de redresser le déficit de l'année 2011, qui s'élevait à plus de 70 000$.

« Tout au long de l'année, nous avons maintenu une gestion serrée de nos dépenses afin de garder le contrôle sur le budget. Le bilan de la dernière campagne de financement a largement contribué à ce résultat ».

La souscription annuelle qui s'est déroulée sous la présidence d'honneur du vice-président exécutif Services corporatifs et chef de la direction des Affaires juridiques du CN, Sean Finn, a permis à la Traversée d'amasser un montant de 298 000$. L'objectif initial du cabinet de campagne était de récolter 250 000$.

En ce qui a trait aux mesures mises en place par les organisateurs afin de diminuer les coûts d'opération, ceux-ci ont choisi de ne pas présenter de spectacle ni de feu d'artifice durant la première fin de semaine de festivités.

Par ailleurs, l'édition 2012 a été marquante en ce qui a trait au grand nombre d'athlètes qui ont pris part aux compétitions. Cette situation a haussé les budgets que l'organisation prévoyait consacrer à l'hébergement, aux repas et au transport des athlètes.

En tout, un nombre record de 38 nageurs en provenance de 13 pays ont pris part au 10 km FINA du jeudi. De ce nombre, quatre athlètes du Canada et des États-Unis qualifiés pour les Jeux olympiques ont choisi de participer à cette course. En ce qui a trait à la Traversée du samedi, 28 nageurs de 13 pays ont participé au marathon de nage en eau libre.

> « Le bilan de la dernière campagne de financement a largement contribué. »
>
> - Ginette Fortin

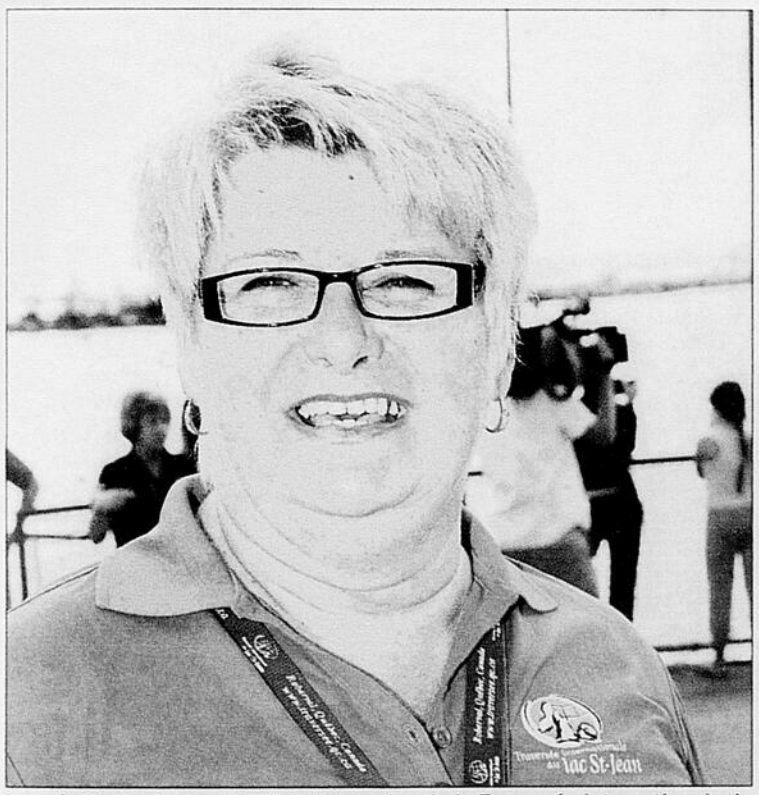
Les revenus de bars et d'entrées aux spectacles ont légèrement diminué par rapport à l'an dernier.

Dans son allocution, Ginette Fortin a qualifié la 58e édition de mémorable à divers points de vue. « Nous avons eu beaucoup de festivaliers et une température superbe pour le Souper dans les rues, des records de participation à nos compétitions FINA, des athlètes olympiques qui sont venus s'entraîner à Roberval, l'absence de Petar Stoychev et le couronnement de Trent Grimsey comme nouveau champion de la Traversée, la 3e position du jeune Québécois, Philippe Guertin, des sprints d'arrivée enlevants, deux records canadiens battus et une webdiffusion intégrale des compétitions qui a été vue et appréciée à travers le monde. Je crois que la barre est haute pour la prochaine édition ».

Ginette Fortin a accepté un deuxième mandat à titre de présidente de la corporation. Elle a profité de l'assemblée générale annuelle, d'hier soir, pour présenter l'équipe qui formera le conseil d'administration de la prochaine édition, soit le président sortant Roger Gervais et les administrateurs Benoit Amyot, Frédéric Beaupré, Roger Guillemette, Alain Leclerc, Pierre Néron, Véronique Néron, Alain Ross, Anick Rousseau et un nouveau venu, Olivier Lévesque.

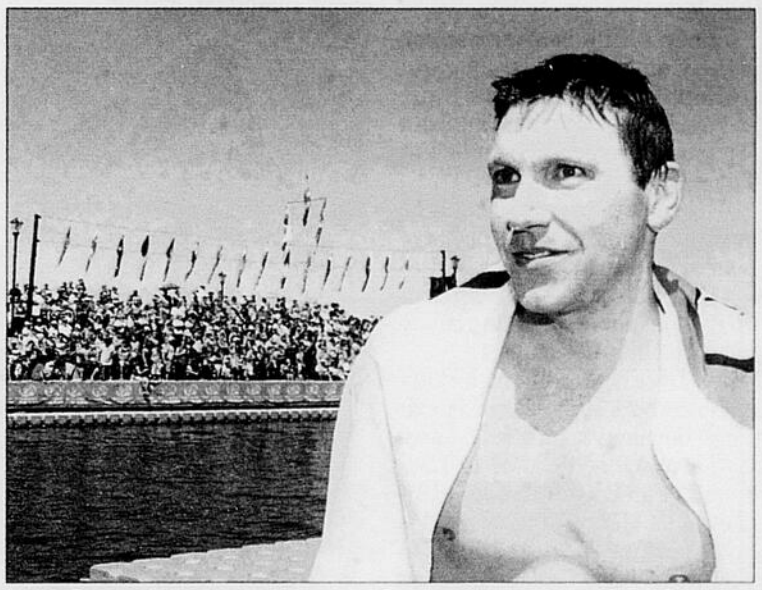
La 59e édition de la Traversée internationale du lac Saint-Jean aura lieu du samedi 20 au dimanche 28 juillet 2013.

Le comité organisateur est à la recherche de bénévoles pour occuper les postes de responsables du Comité de développement durable et du Comité des approvisionnements. ❑



La présidente du conseil d'administration de la Traversée internationale du lac Saint-Jean, Ginette Fortin, indique que la 58e édition de l'événement a été mémorable à divers points de vue.

(Archives)



La 58e Traversée internationale du lac Saint-Jean a couronné Trent Grimsey.

(Archives Gimmy Desbiens)

Jean Pascal

Le résultat ce matin

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL - Le boxeur Jean Pascal a passé une imagerie par résonance magnétique lundi afin de connaître la nature et la gravité de sa blessure à l'épaule gauche, mais n'aura pas les résultats avant mardi matin.

Le Lavallois de 30 ans rencontrera les médecins mardi matin afin d'obtenir les résultats des examens. Le Groupe Yvon Michel a convoqué les médias vers 10 heures afin de faire le point. « Je viens de terminer ma résonance magnétique », a déclaré Pascal via son compte Twitter, en plus d'afficher une photo sur laquelle il est vêtu de sa chemise d'hôpital.

Pascal (27-2-1, 16 K.-O.) a défait le Polonais Aleksy Kuziemski par décision unanime en 10 rounds à son premier combat en 19 mois, vendredi.

Il a commencé à boxer avec un seul bras à la quatrième reprise, après que son bras gauche soit resté pris par mégarde dans le ruban vertical des câbles du ring.

Au terme de l'affrontement, il a dit qu'il a ressenti un malaise à l'épaule avant le combat, comme si c'était « un nerf coincé », et que celui-ci s'est aggravé au deuxième round. La victoire préparerait normalement la table pour un affrontement à venir, déjà confirmé avant le combat, contre le champion du monde WBC des mi-lourds, Chad Dawson. ❑

Jean Pascal a diffusé cette photo.

(Courtoisie)

Jeux du Québec

Entente avec l'UQAC et les cégeps

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Un mois après avoir effectué le même exercice avec les deux commissions scolaires de Saguenay, le comité organisateur des Jeux du Québec 2013 a officialisé, lundi, son entente de collaboration avec les collèges de Chicoutimi et Jonquière, ainsi qu'avec l'Université du Québec à Chicoutimi.

Les deux collèges du territoire de Saguenay et l'UQAC joueront un rôle important pendant la présentation de la 48e finale provinciale des Jeux du Québec à Saguenay, du 1er au 9 mars 2013.

L'accréditation des athlètes aura lieu à l'UQAC, les épreuves de trampoline et gymnastique se dérouleront au Pavillon sportif et les finales du curling seront jouées à l'aréna de l'université. Le Cégep de Jonquière, qui héberge la Maison des Jeux, deviendra la centrale administrative des Jeux, en mars, en plus d'accueillir l'haltérophilie. Le Cégep de Chicoutimi présentera les compétitions de karaté et sera l'un des principaux sites d'alimentation.

Valeurs communes

Les valeurs véhiculées par les Jeux du Québec, principalement la promotion de la pratique sportive dans un cadre sécuritaire, le développement de l'athlète et les saines habitudes de vie, se marient bien avec celles des établissements scolaires touchés par l'entente de collaboration. ❑

Des représentants des Jeux du Québec, des deux collèges de Saguenay et de l'Université du Québec à Chicoutimi ont confirmé leur entente de collaboration, lundi, en prévision de la 48e finale provinciale qui se déroulera du 1er au 9 mars.

(Courtoisie)

Bulldogs d'Hamilton

Beaulieu retrouve son flair

MATHIAS BRUNET
La Presse

MONTRÉAL - Le défenseur Nathan Beaulieu semble avoir débloqué à l'attaque chez les Bulldogs d'Hamilton.

Après avoir obtenu deux maigres passes à ses 16 premiers matchs dans les rangs professionnels, le premier choix du Canadien en 2011 (17e au total) a amassé sept points en sept matchs en décembre et s'approche à deux points du deuxième pointeur de l'équipe, Gabriel Dumont.

Pour l'entraîneur en chef de l'équipe, Sylvain Lefebvre, les points n'entrent cependant pas en considération quand vient d'évaluer la progression du jeune homme de 20 ans, ou si peu.

« On connaît son talent offensif, mais il a des choses à améliorer s'il veut atteindre la Ligue nationale », confiait Lefebvre hier au bout du fil.

« On veut qu'il soit fiable dans sa zone. Qu'il prenne de meilleures décisions avec la rondelle. Qu'il ne quitte pas son territoire trop tôt. On ne veut pas qu'il devienne un quatrième attaquant. On veut pouvoir dormir tranquille quand il est sur la glace. »

On le somme encore à la prudence. « On lui donne le feu vert quand nous tirons de l'arrière et il est allé chercher la majorité de ses points quand on était en déficit », explique l'ancien défenseur du Canadien.

Lefebvre note une progression. « Il s'améliore. Il doit cependant travailler sa constance. Il a de bons matchs et de moins bons matchs. Comme tous nos jeunes défenseurs d'ailleurs, car ils sont appelés à jouer beaucoup et nous disputons plusieurs matchs rapprochés. Il est conscient de ce qu'il doit améliorer. Il doit apporter ses bottes de travail à l'aréna comme on dit. C'est un long processus pour lui et les autres jeunes défenseurs de l'organisation. »

Un autre premier choix, Jarred Tinordi, n'est pas offensif comme Nathan Beaulieu (seulement trois points en 24 matchs), mais il fait sa marque d'une manière différente.

Ce géant de 6 pieds 6 pouces est utilisé dans les situations les plus délicates en défensive et on vient de lui faire une belle fleur en le nommant assistant au capitaine même s'il est une recrue.

> « On veut qu'il soit fiable dans sa zone. Qu'il prenne de meilleures décisions avec la rondelle.. »
>
> - Sylvain Lefebvre

« Il porte le A depuis deux matchs, car on a libéré le vétéran Darryl Boyce, explique Lefebvre. Il va bien. Certains peuvent être de bons leaders malgré leur jeune âge. C'est le cas de Jarred. En plus, quand on a un club jeune, c'est bien parfois de confier de telles responsabilités à des jeunes. Ça augmente le niveau de confiance de tout le monde. »

L'arrivée d'un vétéran comme Mike Commodore, 32 ans, qui a disputé 484 matchs dans la LNH, n'est pas étrangère à l'épanouissement de Beaulieu et Tinordi.

« Il a de l'expérience, il a gagné la coupe Stanley. Il se prépare pour un retour dans la LNH et il a une bonne attitude. On sent qu'il est ici parce qu'il a le goût de jouer et il aide nos jeunes. »

Les Bulldogs peinent à marquer des buts et ils se classent au 15e et dernier rang de leur Association avec une fiche de 10-12-1-1, mais défensivement, ils viennent au 8e rang. Au chapitre des nouvelles encourageantes, la recrue Brendan Gallagher est en tête des compteurs du club avec 15 points en 24 matchs. ❑

Le défenseur Nathan Beaulieu s'acclimate rapidement à la Ligue américaine.
(Archives La Presse)

L'AJLNH est prête à discuter... mais n'appelle pas la ligue

PRESSE CANADIENNE

L'impasse persiste entre la LNH et l'Association des joueurs.

Une autre journée est passée sans qu'il y ait eu communication entre les deux parties, alors que celles-ci ne prévoient toujours pas reprendre les négociations. Ils se disent tous les deux prêtes à se rencontrer, mais aucune ne semble vouloir poser le premier geste.

« Nous sommes toujours disposés et prêts à négocier, a déclaré le conseiller spécial de l'AJLNH Steve Fehr à *La Presse Canadienne*, lundi soir. On dirait que la ligue a... pris une pause ou interrompu le processus plusieurs fois au cours des derniers mois. Je ne pense pas que nous l'ayons jamais fait.

« Nous sommes prêts à discuter lorsqu'ils seront prêts à discuter. »

Selon Fehr, lui et le commissaire adjoint Bill Daly ont communiqué pour la dernière fois vendredi soir, par courriel. Daly a indiqué qu'il n'y avait pas eu de malentendu entre les parties.

« Ils savent où nous en sommes et nous savons où ils en sont, a-t-il dit. Il y a encore un écart important. Je suis certain que si l'un d'entre nous a une nouvelle idée pour faire avancer le processus, nous savons comment joindre l'autre. »

Fehr n'a pas voulu discuter

> « Ils savent où nous en sommes et nous savons où ils en sont. »
>
> - Steve Fehr

de la possibilité que l'AJLNH dépose un déni d'intérêt. « Je ne parlerai pas de dossiers syndicaux à l'interne », a-t-il dit. Il s'agit d'une carte qui pourrait être jouée dès la fin de cette semaine, tout dépendant du résultat du vote présentement en cours auprès des membres de l'Association.

« À certains moments, nous avions le sentiment d'être très près et il semblait y avait une erre d'aller qui nous amenait vers une entente, mais il y a toujours quelque chose qui semblait survenir pour faire tout dérailler, a dit Fehr des négociations jusqu'ici. Nous semblions faire des progrès et nous étions près pendant la semaine du 4 au 6 décembre à New York. Comme (le directeur exécutif) Don (Fehr) l'a dit, de certaines façons, nous sommes très, très près.

« Cela me semble malheureux de rester ainsi les deux pieds pris dans la boue, et d'être incapable d'avancer afin de finir le travail. »

Le lock-out en est à sa 14e semaine et a déjà mené à l'annulation de 526 matchs du calendrier régulier jusqu'au 30 décembre. Ce n'est qu'une question de temps avant que d'autres rencontres ne soient effacées.

On ignore à quel moment les deux parties se réuniront de nouveau.

« J'imagine que nous attendons tout simplement que les discussions reprennent, a dit Fehr. En espérant que ce sera très bientôt. » ❑

Ancien joueur des Marquis de Jonquière et arbitre dans la LHJMQ, Phil Desgagné commente l'actualité sportive régionale dans différents médias depuis 30 ans. Membre du Temple de la renommée de la LHJMQ et maintenant gouverneur des Saguenéens, il vous livrera désormais ses commentaires tous les mardis dans cette page.

CHRONIQUE

Phil **Desgagné**

p.desgagne@hotmail.ca

Place au midget

La semaine dernière, on annonçait avec grande joie la venue d'une équipe de baseball midget AAA dans la région. Cette nouvelle, Robert Fatal l'attendait depuis quelque temps. Ça ne fait pas l'unanimité au baseball régional, mais Robert Fatal est extrêmement heureux de cette acquisition.

Bravo Robert Fatal, car depuis 2008, le baseball élite revit au Saguenay-Lac-Saint-Jean. On n'a qu'à penser aux Voyageurs de la Ligue junior élite, à ceux des calibres midget espoir et bantam, et maintenant au midget AAA. Après quelques jours d'euphorie, je me suis posé la question : avons-nous les moyens compétitifs et financiers pour accueillir une telle équipe dans le secteur de Jonquière ? J'ai fait mes devoirs et j'ai parlé aux gens du secteur.

Commençons par l'aspect financier. Le budget de la nouvelle formation sera supérieur à 70 000 $ par année. Pour les Voyageurs junior élite et bantam AA, on parle de 190 000 $ par année. Beaucoup de beaux dollars pour quatre mois d'activités.

Je me suis entretenu également avec Michel Simard, président des Élites midget AAA de Jonquière, qui sont en place depuis 26 ans. Pas beaucoup de succès au niveau compétitif, pas beaucoup de joueurs de la région qui ont atteint la Ligue de hockey junior majeur du Québec et, sur l'aspect financier, les dirigeants de l'équipe réussissent à maintenir un budget équilibré très difficilement. Michel Simard signalait qu'il serait impossible d'obtenir du succès sans l'apport financier de Ville de Saguenay.

J'ai donc appelé Robert Fatal, le grand patron des Voyageurs. Robert est un grand vendeur. Demandez à ceux qui travaillent avec lui, ils vont vous le dire... « C'est l'équipe qui nous manquait pour avoir une pyramide parfaite et arriver aux Voyageurs, m'a-t-il dit. Le premier élément est le financement. Sans l'apport de Ville de Saguenay, pas de bantam, de midget et encore moins de junior élite. Très bientôt, des commanditaires majeurs devraient se greffer aux équipes en place. »

La pierre angulaire des résultats sur le terrain est le programme sport-études en baseball à la Polyvalente Arvida. Quarante joueurs y participent actuellement et les jeunes répondent bien d'année en année. Pour offrir des débouchés aux jeunes, une structure était nécessaire, pense Robert Fatal. C'est ce qu'on a avec le bantam AA, le midget AAA et les Voyageurs junior élite. Peut-être du collégial dans les prochaines années, car Robert Fatal me signalait qu'une rencontre est prévue entre lui et des représentants du Cégep de Jonquière.

Présentement, deux joueurs de la région évoluent avec l'équipe junior élite. L'an prochain, ce sera trois, et on espère la présence de six ou sept joueurs régionaux chez les Voyageurs pour la saison 2014-2015. Un joueur de la région pourrait dès février 2013 être repêché par une université américaine. Espérons de ce côté-là.

Longue vie à nos équipes de la région sur le plan provincial et souhaitons de bons résultats sur le terrain.

En bref

- Bravo à Charles Hudon. Le travail et la persévérance ont payé dans son cas. La séance de repêchage de la Ligue nationale en juin 2013 a été difficile pour Charles Hudon. Rappelons-nous qu'il a été sélectionné en cinquième ronde, ce qui était une grande déception. Mais le Canadien pense maintenant avoir réussi un vol...
- Les Marquis forment présentement l'équipe de l'heure dans la Ligue nord-américaine de hockey. Leur principale qualité est d'offrir un spectacle partout où ils passent dans la ligue. Message aux autres équipes : quand vous devez faire le spectacle également...
- À tous, joyeux Noël et une bonne année 2013 remplie de sports et de bonheur...

(Propos recueillis par Serge Émond)

En trois matchs, Christopher Gibson a présenté une moyenne de 1,63 et un pourcentage d'arrêts de ,930 lors de la dernière semaine.

(Photo Rocket Lavoie)

LHJMQ

La 3e étoile à Gibson

SERGE ÉMOND

semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Contre toutes attentes, les Saguenéens de Chicoutimi n'ont pas trop mal paru depuis mercredi. Handicapés par l'absence de quatre réguliers et malgré des joueurs qui ont enfilé leur uniforme en dépit de blessures, ils ont trouvé le moyen de récolter trois points sur une possibilité de six, à leurs trois dernières sorties. Et un bon travail défensif a procuré la troisième étoile de la semaine à Christopher Gibson, hier.

Avec plusieurs joueurs affiliés dans leur formation, les Saguenéens ont battu les Cataractes de Shawinigan et poussé les Remparts de Québec jusqu'aux tirs de barrage au cours de la dernière semaine. Ils ont également encaissé une défaite de 2-1 face à l'Océanic de Rimouski.

En trois matchs, Christopher Gibson n'a donné que cinq buts à ses adversaires. Il n'a été battu que deux fois à forces égales et a complété la semaine avec une moyenne de 1,63 et un pourcentage d'arrêts de ,930.

« C'est difficile quand plusieurs jeunes sont ajoutés à l'équipe, mais les gars ont fait de bonnes choses au cours des derniers matchs, explique le gardien de 20 ans. Les gars ont très bien travaillé en zone défensive. Ils ont limité les lancers dangereux et obligé les attaquants adverses à tirer souvent de loin. Ils ont vraiment fait un excellent travail pour me rendre la tâche plus facile.

> « Ils ont limité les lancers dangereux et obligé les attaquants adverses à tirer souvent de loin. »
>
> - Christopher Gibson

« Personnellement, je suis content de mon jeu dans les derniers matchs. Évidemment, j'aurais préféré gagner les matchs contre Rimouski et Québec, mais il n'est pas toujours possible d'obtenir le résultat voulu. »

Premier pointeur de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, Josh Currie a hérité de la première étoile grâce à une récolte de neuf points, dont six passes, et différentiel de +10. Le centre du Rocket de l'Île-du-Prince-Édouard a connu ses meilleurs moments dimanche, quand il a amassé deux buts et quatre passes contre les Sea Dogs de Saint-Jean. En chemin, il a égalé un record d'équipe en marquant son septième but de la saison à court d'un homme.

La deuxième étoile de la semaine est allée à Christophe Lalonde, des Wildcats de Moncton. Samedi, il a inscrit quatre buts contre les Mooseheads de Halifax. Il a terminé la semaine avec six filets et une passe.

Grégoire honoré

La LHJMQ a dévoilé, lundi, ses joueurs-étudiants par excellence du mois de novembre. Chez les Saguenéens, l'attaquant Jérémy Grégoire, qui étudie au Cégep de Chicoutimi, a été retenu. ❑

EN EUROPE

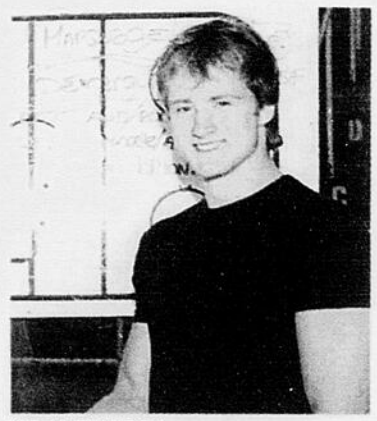
ÉTIENNE BRODEUR...
a inscrit cinq buts et onze passes à ses 12 premiers matchs avec les Vipers de Montpellier, une équipe de division 1 en France.

MAREK ZAGRAPAN...
maintenant avec le HC Ocelari Trinec, de l'Extraliga en République tchèque. Cinq filets et autant de mentions d'assistance en 24 parties.

MICHAL HLINKA...
a été prêté cette saison au Salith de Sumperk, en République tchèque. En 23 matchs, il a participé à onze buts (3-8).

CHRISTIAN LARRIVÉE...
dix buts et huit mentions d'assistance depuis le début de sa troisième saison avec la formation de Storhamar, en Norvège.

GUILLAUME LÉPINE...
a choisi l'Angleterre pour poursuivre sa carrière. Il évolue pour les Panthers de Nottingham.



KIRILL TULUPOV...
après avoir signé avec l'Automobilist de Yekaterinburg, en octobre, il a été cédé à une autre équipe de la KHL, le Amur de Khabarovsk.

DREW PARIS...
s'est expatrié en Allemagne. Ce défenseur porte les couleurs du DEG Metro Star et a récolté sept points (5-2) depuis le début de la saison.

STANISLAV LASCEK...
a inscrit son neuvième but de la saison, en fin de semaine, dans une victoire des Bisons de Neuilly-sur-Marne, une équipe de division 1 en France.

FRANCIS LEMIEUX...
même si son équipe, le HC Innsbruck, n'a gagné que trois de ses 30 premières parties de la EHL en Autriche, il compte déjà 14 buts et 15 passes à son dossier.

JURAJ MIKUS...
fait aussi partie d'une équipe de la Ligue de hockey continentale, le Lev Praha. Sa fiche offensive est de quatre buts et sept passes. Parmi ses coéquipiers, on remarque un autre ancien des Saguenéens, Lubos Bartecko.

PATRICK COULOMBE...
déjà cinq buts et 16 passes pour l'Olimpija de Ljubljana, dans la Ligue de l'Autriche.

Boisclair joue au Kazakhstan

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Parmi tous les anciens joueurs des Saguenéens qui évoluent en Europe cette saison, Maxime Boisclair fait partie de ceux qui vivent une aventure particulièrement exotique. Il poursuit sa carrière avec le Arlan de Kokshetau, dans la Ligue du Kazakhstan.

Mais patientez un peu avant de le plaindre. Boisclair apprécie au plus haut point l'expérience qu'il vit depuis six mois.

« Le Kazakhstan et la Russie ont mauvaise presse, mais je n'ai rien à dire de mal sur quoi que ce soit ici. Nous sommes très bien traités », assure celui qui a marqué 70 buts pour les Saguenéens en 2005-2006.

« C'est une belle expérience globalement, car elle me permet de découvrir une nouvelle culture. Ce n'est pas un pays que j'aurais visité si je ne jouais pas au hockey. J'avais d'autres options avant de signer au Kazakhstan, mais la possibilité de vraiment me dépayser et le besoin d'un nouveau défi m'ont poussé à prendre le risque et à accepter l'offre. »

Pour Maxime Boisclair, l'aventure au Kazakhstan a débuté le 23 juin avec l'ouverture du camp d'entraînement de l'équipe. Après un repos estival très court, son séjour avec la formation de Kokshetau a commencé par une retraite fermée de trois semaines pimentée de trois entraînements hors glace par jour. Le rythme n'a pas vraiment ralenti depuis le début de la saison puisque son équipe tient deux séances d'entraînement de deux heures par jour.

« Le calibre est quand même relevé, car plusieurs équipes de ma ligue sont des clubs-écoles de plusieurs équipes de la KHL, note celui qui a marqué onze buts en 19 parties. Nous sommes affiliés avec l'équipe d'Omsk.

« Le jeu est rapide et vraiment "russe". Il est beaucoup axé sur les passes, les regroupements et le contrôle de rondelle. Pas beaucoup de "dump" dans le fond de zone. C'est une aventure très différente de ce que j'ai vécu auparavant. La mentalité est complètement différente, mais je ne déteste pas ça. Je ne dis pas que je le ferai encore quatre ou cinq ans, mais on verra. »

À l'extérieur de la patinoire, Maxime Boisclair assure bien s'adapter à son nouveau milieu de vie. La langue demeure une barrière importante, mais il bénéficie des services d'un traducteur, fourni par l'équipe, qui l'accompagne partout.

Boisclair, qui sera papa en 2013, est aujourd'hui bien loin du centre Georges-Vézina, mais il n'a pas oublié son passage chez les Saguenéens,

« Les années que j'ai passées à Chicoutimi resteront toujours inoubliables pour moi, signale Maxime Boisclair. Je tiens d'ailleurs à saluer les partisans des Sags et les gens de Chicoutimi. »❑

MAXIME BOISCLAIR...

ALEXANDRE IMBEAULT...
membre des Aces de l'Alaska, après avoir débuté la saison avec les Solar Bears d'Orlando, il occupe le 75e échelon des pointeurs de la Ligue avec 19 points (4-15).

ALEXANDRE BEAUREGARD...
une passe en dix matchs avec les Stingrays de South Carolina.

Les Sags sur la planète

Où sont passés les anciens joueurs de la dernière décennie ?

Serge Émond
semond@lequotidien.com

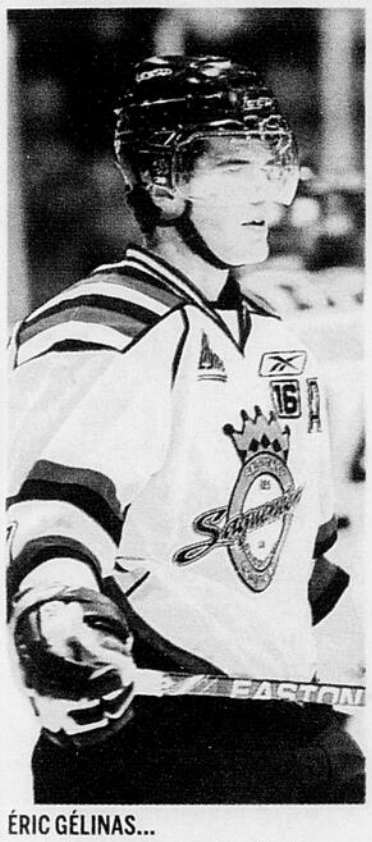
CHICOUTIMI - Votre garçon a un certain talent au hockey et il souhaite gagner sa vie pendant quelques années grâce au sport ? Commencez vos démarches pour lui procurer un passeport...

Un exercice effectué récemment dans le but de retracer les anciens joueurs des Saguenéens qui ont toujours le hockey comme principale source de revenus s'est transformé en véritable tour de l'Europe et des États-Unis. Nos démarches nous ont permis de retrouver près de 30 hockeyeurs. Nous avons cependant fait abstraction de ceux qui sont touchés par le lock-out de la Ligue nationale de hockey, Jeff Deslauriers, Pierre-Alexandre Parenteau, Pierre-Marc Bouchard et David Desharnais, même si ce dernier évolue en Suisse.

Certains anciens des Saguenéens patinent en Europe, d'autres jouent dans un circuit professionnel mineur en Amérique du Nord. Que sont devenus les Stanislav Lascek, Marek Zagrapan, Guillaume Lépine et compagnie ? Voici la réponse.

Archives Le Quotidien

LA LIGUE AMÉRICAINE



ÉRIC GÉLINAS...
sa fiche avec les Devils d'Albany se résume à un but en sept rencontres.

JULIEN BROUILLETTE...
toujours avec les Bears de Hershey. Il a participé à 14 rencontres et a marqué une fois.

NICOLAS BLANCHARD...
poursuit son chemin avec les Checkers de Charlotte, où il est assistant-capitaine. Cinq points (3-2) à ses 28 premières parties.

NICOLAS DESCHAMPS...
a inscrit sept points (5-2) en 22 matchs avec les Marlies de Toronto.

FRANCIS PARÉ...
au 84e rang des pointeurs de la LAH avec neuf buts et sept passes pour les Griffins de Grand Rapids.

JOEL RECHLICZ...
pas un point en 15 matchs avec les Pirates de Portland, mais 74 minutes de pénalité.

ANTOINE ROUSSEL...
n'a pas perdu sa fougue et en fait profiter les Stars du Texas. En 25 matchs, il a amassé quatre buts et autant de mentions d'assistance.

JEAN-GABRIEL PAGEAU...
a fait sa place avec les Senators de Binghamton, mais sa production offensive se résume à six passes en 21 matchs.

DANS LA ECHL

JACOB LAGACÉ...
évolue avec les Condors de Bakersfield, où il a amassé huit points (4-4) en 25 parties.

CHRISTIAN OUELLET...
fait ses débuts professionnels avec les Gladiators de Gwinnett. Cinq buts et trois passes en 20 parties.

MATHIEU TOUSIGNANT...
deux buts et onze passes en 18 matchs avec les Steelheads de l'Idaho.

FRANCIS VERREAULT...
aussi à ses premiers pas chez les professionnels. Pendant les 25 premières rencontres des Road Warriors de Greenville, il a obtenu six buts et 12 passes.

JOËL CHAMPAGNE...
avec huit buts et dix passes, il fait partie des bons pointeurs des Royals de Reading après 24 parties.

Groupe

L'Ami Junior 2.0

Attache ta tuque!

mazda

MAZDA3 SKYACTIV 2012

4,9 L/100 KM sur route | 7,1 L/100 KM en ville

0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À **84 MOIS**

Parcourez jusqu'à 1000 km avec un seul plein avec la Mazda3 Skyactive 2012

• Système de téléphone mains libres Bluetooth[MD] avec profil audio • Sièges avant chauffants réglables • Régulateur de vitesse et commandes audio montés au volant

MAZDA CX-5 2013

5,7 L/100 KM sur route | 7,8 L/100 KM en ville

ACHETEZ À PARTIR DE **24 990$** + **0%** DE FINANCEMENT À L'ACHAT

• Régulateur de vitesse et commandes audio montés au volant • Tachymètre et ordinateur de voyage • Système de démarrage à bouton-poussoir

LE GUIDE DE L'AUTO 2013
VUS DE L'ANNÉE
SELON LE GUIDE DE L'AUTO 2013

L'AUTO 2013
VÉHICULE UTILITAIRE DE L'ANNÉE SELON L'AUTO 2013

L'ANNUEL DE L'AUTOMOBILE 2013
VUS COMPACT DE L'ANNÉE SELON L'ANNUEL DE L'AUTOMOBILE 2013

†Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % est offert sur les modèles Mazda 2012 et 2013 neufs sélectionnés en stock. Les modalités peuvent varier selon le modèle. Le taux annuel de financement de 0 % jusqu'à 24 mois est offert sur les modèles Mazda CX-5 2013. Le taux annuel de financement de 0 % jusqu'à 72 mois est offert sur les modèles Mazda2 2012. Le taux annuel de financement de 0 % jusqu'à 84 mois est offert sur les modèles Mazda3 2012 et Mazda5 2012. À titre d'exemple, un montant de 20 000 $ financé à un taux de 0 % avec un versement initial de 0 $ sur une période de 24/72/84 mois équivaut à 24/72/84 mensualités de 833,33 $/277,77 $/238,10 $, des frais de crédit de 0 $ et une obligation totale de 20 000 $. Ces taux annuels de financement à l'achat ne peuvent être combinés au rabais à l'achat comptant offert par l'entremise de Mazda Canada Inc. ††L'offre d'aucun paiement avant 90 jours (paiement différé) est disponible sur approbation du crédit pour tous les modèles Mazda 2012 ou 2013 neufs en stock et s'applique au financement à l'achat. Aucun intérêt ne sera calculé pendant les 60 premiers jours du contrat de financement. Après cette période, les intérêts seront calculés et l'acheteur commencera à effectuer ses paiements mensuels pour la durée du contrat. ‡Aucun achat nécessaire. Le concours se termine le 2 janvier 2013 à 23 h 59 m 59 s (h.e.). Ce concours s'adresse à tous les résidents autorisés du Canada ayant atteint l'âge de la majorité dans la province. Obtenez une participation lors de l'achat, du financement ou de la location d'un véhicule Mazda 2012 ou 2013 neuf auprès d'un établissement-concessionnaire Mazda autorisé au Canada pendant la période du concours. •Le prix suggéré par le fabricant pour le modèle Mazda CX-5 GX 2013 (NVXK63AA00) de base est de 24 990 $, montant qui inclut les frais de transport et de préparation de 1 895 $ ainsi que la surcharge sur l'air climatisé de 100 $. ▼L'offre de 4 pneus d'hiver gratuits est applicable à l'achat ou à la location d'une berline Mazda3 Skyactiv 2012 (D45K62AA00) du 15 au 30 novembre 2012. Offre d'une valeur maximale de 415 $ avant taxes applicable sur les modèles de pneus présélectionnés chez votre concessionnaire Mazda. Les jantes, les frais d'installation, d'alignement, de balancement, la taxe de recyclage et les autres taxes sont en sus. Offre non monnayable et non transférable. ‡Cote de consommation ENERGUIDE établie à 4,9 L/100 km sur route/7,1 L/100 km en ville pour la berline Mazda3 Skyactiv 2012 avec transmission automatique à 6 rapports. Cote de consommation ENERGUIDE établie à 5,7 L/100 km sur route/7,8 L/100 km en ville pour le CX-5 2013 avec transmission manuelle à 6 rapports. Ces estimations s'appuient sur des critères et des méthodes d'essais approuvés par Transport Canada. La consommation réelle peut varier en fonction des conditions de conduite et d'autres facteurs – utiliser à des fins de comparaison seulement. ◊Pour conduite sur route seulement. Résultat basé sur la cote de consommation moyenne sur route et la capacité du réservoir à essence. Selon Mazda Canada. [MD]Bluetooth est une marque de commerce déposée de Bluetooth SIG Inc. L'immatriculation, les assurances et les taxes sont en sus et peuvent être exigés au moment de l'achat. Le concessionnaire peut devoir louer une commande ou effectuer un échange sur certains véhicules. Achat sur approbation du crédit pour les clients admissibles seulement. Ces offres sont valides du 15 au 30 novembre 2012 ou jusqu'à épuisement des stocks. Les prix peuvent faire l'objet de changements sans préavis.

OBTENEZ 4 PNEUS D'HIVER

Exclusif à

L'Ami Junior 2.0

LIVRAISON 1 h

www.lamijunior.com

545, boul. du Royaume, Chicoutimi

418-545-6555

3087384